1898. HARMINCZKETTEDIK ÉVFOLYAM. 334. SZÁM. BUDAPEST, SZOMBAT, DECZEMBER 3.

SZERKESZTŐSÉG:
BUDAPEST, IV. PAPNÖVELDE-UTCZA 8.
Telefon száma 55—88.
KÉZIRATOKAT NEM KÜLDÜNK VISSZA.
CSAK BÉRMENTES LEVELEKET FOGADUNK EL.
ELŐFIZETÉSI DIJ:
Vidékre postán v. helyben házhoz hordva.
Egy évre . . . . 20 frt. | Egy negyedévre . 5 frt.
Egy fél évre . . 10 frt. | Egy hóra . . 1 frt 80 kr.
Külföldre: 3 hóra Németországba 6 frt 70 kr. Francia-, Olasz-, Orosz-, Török-, Görög-, Spanyolországokba, Svájcz-, Románia- és Szerbiába, valamint amaz országokba, melyek a postaegyezményhez tartoznak, negyedévre 9 frt 30 kr.
Egy szám ára 6 kr.

EGYETÉRTÉS

Csávolszky Lajos
felelős szerkesztő.

Kossuth Ferencz
főmunkatárs.

KIADÓHIVATAL:
BUDAPEST, IV. PAPNÖVELDE-UTCZA 8.
Telefon száma 51—66.
HIRDETÉSEKET ÉS NYILTTÉRBE VALÓ KÖZLEMÉNYEKET FELVESZ A KIADÓHIVATAL.
PÁRISBAN főügynökségünknél:
John F. Jones & Cie. 31 bis. Faub. Montmartre.
Frankfurtban a/M: Daube G. L. és Társa.
Bécsben: Danneberg L., I. Kumpfgasse Nr. 7. Dukes M. utódai. I., Wollzeile Nr. 6—8. Haasenstein és Vogler. I., Wallfischgasse 10. Mosse Rudolf Seilerstätte Nr. 2. Oppelik A., Stubenbastei Nr. 2. Schalek Henrik, I., Wollzeile Nr. 14.
és valamennyi hirdetési iroda.

A császári jubileum.

Ki nem gondol megilletődéssel Ferencz József uralkodói egyéniségére, a mikor uralkodásának ötvenéves fordulóját érte meg? Nekünk nem lehet ünnepünk deczember másodika. Bennünket ez a dátum mint az ötvenév előtti trónralépésnek napja csak gyászra emlékeztet, nemzeti és közjogi vonatkozásban ma is csak ugy nézzük, mint az osztrák császár jubileumi napját és az osztrák népek ünnepét. De aligha élt még uralkodó, a ki ritka hosszu uralkodásának ilyen késő fordulóján emberi lényének képével jobban meghatotta volna az érző szíveket. És aligha élt olyan, ki uralkodói hivatásának ötvenéves tartalmával gazdagabb, jelentősebb, tanulságosabb anyagot nyujtana a nyugodtan biráló hisztórikusnak. Micsoda belső és külső harczok, micsoda változások és átalakulások a Habsburgok monarchiájának szerkezetében, valamint egész Európa államrendjében, micsoda személyes végzet és micsoda politikai sors van királyunknak ez ötvenéves uralkodói történetébe befoglalva!

Mikor csak alig serdült ifjukép a trónra lépett, a forradalom legerősebb viharzása zugott végig országain és rázta meg alapjában a Habsburgok százados uralmát. Azóta pedig ötven hosszu éven át ennek az uralomnak minden eleme és minden tartozéka folytonos vajudásnak állapotába jutott és szünetlenül megujuló kísérletezéseknek van alávetve. Oly mértékben, mint talán soha más uralkodó, I. Ferencz József egy átmeneti korszaknak vált cselekvő és szenvedő hősévé. Trónralépte kor egyszerre összeomlottak azok a társadalmi feltételek és azok a politikai tradiczió, melyeket három századon keresztül ősei a kormányzat biztos alapjául tekinthettek. Ötven éve telt el már a folytonos törekvésben és küzködésben, hogy az együttesen örökölt országokra nézve a dinasztikus birtoklás uj feltételeit az állandó kormányzat uj szabályát megtalálják! És ki mondhatja, hogy az átmenet veszedelmei már tul vannak haladva, a jövőnek biztos utja már ki van jelölve? Hánynak nem tünhetik fel a mai sulyos válságok között ugy, mintha az a nagy problema, mely I. Ferencz József egész korszakát betöltötte, a megoldástól távolabb állana, mint valaha? Szinte nehéz összegezni is azt a sok változást és eredményt, mely ez uralkodás folyamán létrejött; de a történetirói itélet valószinüleg ezek egyikén sem fogja a befejezettségnek jellegét, a végleges formáczionak alapját felismerni. A Habsburgok uralma kiszorult Németországból, elvesztette az olasz tartományokat és Bosznia elfoglalásával a Balkánon keresett uj hatalmi pozicziót; a monarchiának belső rendje is a 67-es egyezséggel dualisztikus szervezetet nyert, Magyarországnak külön állami állása részben el lett ismerve, Ausztriában a régi abszolutizmust alkotmányos uralom váltotta fel. Hol van itt a megállapodás és hová visz tovább az ut? Bizony nehéz kétségek köde terül el az ötvenéves uralom bealkonyodott látóhatára felett.

Ám a hogy nézzük ötven év mozgékony keretében őt, a viruló félgyermekből összeborult aggá változott fejedelmet: lehetetlen, hogy mélységes tisztelet ne fakadjon bennünk, olyan tisztelet, melybe őszinte csodálat érzése is belevegyül. Mert nézhetjük akármilyen oldalról és láthatjuk bár sokszor olyan helyzetben, melyek érzéseinkbe ütköznek, nem fogunk elzárkózni az erkölcsi nagyság benyomása elől. Bámuljuk meg mindenekelőtt, hogy milyen munkás élet volt ez minden időben, az ifjuságnak lobbanó lelkületével ép ugy, mint az öregség nyomott hangulatával, a szerencse biztatásai között ép ugy, mint a legfájóbb megpróbáltatások között szentelve annak a sulyos napi munkának, a mit a szigoru kötelességérzet és a népek jólétét gondozó őszinte buzgóság előirtak. A mi ezt a magában ritka jelenséget még ritkábbá teszi, az, hogy nem járt együtt, mint rendesen, az egyoldalu nézetek fanatikus megrögzöttségével. Ime az egész ötven éven át helyhelyezve egy átmeneti idő vészes forrongásába, mennyi személyes önmegtagadással és mennyi megfontoló bölcseséggel tudott alkalmazkodni a modern világ követeléseihez, annyira, hogy nemcsak letért arról az utról, melyet uralkodása kezdetén kitüzött, hanem kül- és belpolitikájában egyformán lemondott oly törekvésekről és ideálokról, melyek az örökölt Habsburg uralom megdönthetlen hagyományainak voltak elismerve. És bizonyára nem ok nélkül ragadja meg folyton a világ figyelmét az a tény, hogy olyan fejedelem, ki egy legyőzött forradalom után az abszolutizmus legszilajabb képzelgéseitől mámorosan kezdette meg uralmát, később az alkotmányos érzés és a közvélemény tiszteletének tekintetében valóságos mintaképpé vált a fejedelmek közül.

Erről az alkotmányos érzésről az igazi mértéket nem a mi alkotmányosságunkban keressük. Magyar királyi voltában I. Ferencz József egy ősrégi eredetü alkotmányossággal áll szemben, melyhez a legünnepélyesebb királyi eskü köti. Azonfelül, a hogy kormányaink sajna ezt az alkotmányosságot gyakorolják, nincs is különös próbára téve a fejedelem alkotmányos hüsége. De tulnan Ausztriában, hol az alkotmányos életet csak a jelenlegi uralkodó fejedelmi varázslata idézte elő, és a hol az mégis a legrövidebb idő alatt a legnagyobb veszedelmek forrásává vált, a népek összeférhetlenségének, sőt az állami bomlásnak jelenségeit tette szemmelláthatókká, ugy hogy az abszolutizmushoz való visszatérés már szinte megváltásnak is beválhatik: nézzük, hogy ott a sors legkegyetlenebb csapásai által sujtott öreg császár mily kiapadhatlan türelemmel és megromolhatlan szivósággal keresi folyton a módot, mely a bonyodalmakból való kibontakozást és az államegység jövőre való biztositását a maga-adta alkotmánynak szigoru megóvásával tenné lehetővé. Alkotmányos fejedelemnek maradni saját népei ellenére, — igen itt látjuk az uralkodót a választott missziónak heroikus magaslatán.

Milyen tragikus végzet az, mely ötven évnek ily nagy, köves, sokszor meredek utja után épen az ötvenedik év jubileumos fényét boritotta a szenvedések és veszedelmek legsötétebb éjszakájával, az örök munkának kimerült, vérző hősére reáaggatta a mártirság legsebzőbb töviskoronáját. A jubileum évére vesztette el a legfájdalmasabb módon azt, mi emberi szivének legfőbb öröme, családi boldogságának legdrágább kincse volt; a jubileum évére látja roskadni és összeomlani azt, mit örök igyekezet és időnkénti sikerek után hosszu uralkodása tartós eredményekép vélt hátrahagyhatni. Mikor az aggkór derült pihenőjéből kellene visszatekintenie a multnak rémes, de szerencsésen legyőzött zivataraira, busan kell kérdeznie, hogy nem-e csak ezután kell belemerülnie a legnagyobb válságok forgatagába! Ez a fátumnak ama kegyetlen üldözése, melylyel a görög tragédiákban az istenek sujtották a nemes hőst. Ki ne ragaszkodnék most a hithez, hogy ez a tragédia nem végződhetik teljes emberi kiengesztelés nélkül, a hogy korunknak a költői igazságszolgáltatásról való nemesebb felfogása tanitja! Legigazabb reményünk, hogy a gondviselésnek ezt a hosszu uralmat még soká kell megnyujtania, hogy a jubileumos határidőnek szomoru borujából elvezesse odáig, hol a siker, a győzelem és a megnyugvás sugárzásában lehet elmerülnie. Legforróbb érzéssel kivánjuk ezt igy mi magyarok, nemcsak azért, mert elenyészett mindaz, mi a király szivét a nemzet szivétől elszakasztotta; de mert mi tudjuk, hogy nemzeti jövönk hátralevő nagy feladatait, állami életünk teljes biztositását semmi sem segitheti elő annyira, mint az, ha az ég kegyes rendelése még soká engedi a magyar apostoli királyságon szétsugárzani I. Ferencz József bölcseségét, tapasztaltságát, hüségét és a magyarság lelkének tiszta megértését.

Budapest, deczember 2.

Kiegyezés nélkül. Minden oldalról megerősitik az *Egyetértésnek* azt a napokkal ezelőtt közzétett hiradását, hogy báró *Bánffy* és gróf *Thun* négy hónapos technikai provizóriumban állapodtak meg. Értesülésünk szerint báró *Bánffy* többszörösen kinyilvánitott szava ellenére ezt a javaslatot a ház szerdai ülésén terjeszti elő, a mikor hir szerint a parlament további munkásságáról is fog nyilatkozni és pedig oly értelemben, hogy az ülések hosszabbittassanak meg. Az ellenzéki pártok válasza erre erős oppozicziő lesz és értesülésünk szerint báró *Bánffy* már felszólalása kapcsán észre fogja vehetni ezt. A szabadelvű pártot, ezt az ülést megelőzőleg, kedd estére értekezletre hivták össze, nyilván hogy a végleges szakitás előtt pártvezér és párt még egyszer és utoljára bizalmat fogadjanak egymásnak.

Interpelláczió. Kossuth Ferencz a képviselőház holnapi ülésén interpellálni fog a Németország és Ausztria közt felmerült differenczia dolgában.

A császárjubileum.

— Az *Egyetértés* tudósitójától. —

Az elismerés és a megjutalmazás tényeivel lépett ma *Ferencz József* császári uralkodásának második félszázadába. Bőven juttatott azoknak, a kik munkásságukkal segitségére voltak e hosszu időköz alatt. Annyi rendjelet még nem osztottak ki, annyi czimet még nem adományoztak egyszerre, mint a mennyivel az uralkodó a maga részéről emlékezetessé teszi a császári jubileumot. Mindezek mellett pedig külön hadparancsot intézett a katonasághoz, melyben köszönetét fejezi ki a hadseregnek „becsületes törekvéseért, önzetlen odaadásáért és haláltmegvető bátorságáért.“

Az uralkodó a recompenzálással, az alattvalók a hódolat kinyilvánitásával ünnepelték a jubileum napját.

A császári jubileumról való tudósitásunkat a következőkben adjuk:

A király Wallsee-ben.

Wallsee, decz. 2.

Az uralkodó a jubileum napját Wallsee-ben töltötte, családi körben *Maria Valeria* főherczegnőnél. Mint már közöltük, tegnap érkezett oda. Az uralkodó fogadására Wallsee zászlódiszt öltött és a lakosság mindent megtett, hogy császárját méltón fogadja. A község bejáratánál két hatalmas diadalkapu volt felállitva és az ut mentén iskolásgyerekek meg tüzoltók állták sorfalat és a közönség zajos ovaczióban részesitette az uralkodót, mikor ez a főherczegi kastélyba hajtatott.

Este 7 órakor a kastélyban családi ebéd volt, a várost pedig kivilágitották és a környező hegytetőkön is örömtüzek égtek. Szemben a kastéllyal, a Dunán görögtüzzel megvilágitott hajó uszott. A hajó közepén az uralkodó babérkoszorus mellszobra állott. Nyolcz órakor fáklyásmenet volt, mikor is ugyszólván az egész lakosság a főherczegi kastély elé vonult és az uralkodót éltette. A kivilágitásnak csak éjfél felé volt vége.

A császárjubileum Ausztriában.

Bécs, decz. 2.

Gyönyörü napra virradt a jubiláló császárváros. A naptény diadalmasan ragyogta be az utczákat és csodálatosan enyhe levegő kedvezett a szabadban járkálóknak. A város pompás diszbe öltözött. Legszebb a belváros, de nincs disz nélkül a legtávolibb külvárosi ház sem. Az ünnep korán reggel ágyulövésekkel és az összes katonai zenekarok ébresztőjével kezdődött. Az összes iskolákban istentisztelet után iskolai ünnepélyeket rendeztek. Az iskolásgyermekek fekete-sárga és piros-fehér szalagot vagy emlékérmeket viselnek. Délelőtt kilencz órakor a fogadalmi templomban helyőrségi istentisztelet volt, a melyen főherczegek, a hadügyminiszter, a tábornoki kar és számos törzs- és főtiszt vett részt. A fogadalmi templom előtt gyalogság állott fel. Más templomokban is volt istentisztelet a legénység számára, azután pedig a csapatok visszatértek a kaszárnyákba, ahol szétosztották a jubileumi emlékérmeket. Bécs valamennyi templomában ünnepies mise volt. A német lovag-rend nagymiséjén jelen volt *Jenő* főherczeg nagymester és a rend számos lovagja. Ünnepi istentiszteletet tartottak a többi vallásfelekezetek imaházaiban is. Délben valamennyi bécsi főiskola akadémiai tanácsa diszülést tartott. A mezőgazdasági főiskola auláján tartott diszgyülésen a tanári karon kivül nagyszámu diákság is vett részt. A rektorok ünnepi beszéde után, a melyet az uralkodó lelkes éltetésével fogadtak, szétosztották a negyven éves államszolgálat jutalmául adományozott diszérmeket. A vidék valamennyi városából hasonló ünnepségek hire érkezik. Valamennyi állami és katonai hatóság ünnepli a mai napot. A lakosság mindenütt emelkedett hangulatban vesz részt az ünneplésben.

Bécs, decz. 2.

Délelőtt 11 órakor hálaadó istentisztelet volt a Szent István-templomban. A templomot pazarul feldiszitették. A fényes világitás nagy hatást tett a közönségre. Mire az istentisztelet megkezdődött, egyetlen hely sem volt üres a templomban. A templom előtt is rok ezer főnyi sokaság állott, a mely már nem tudott bejutni és ott végezte imádságát az uralkodóért. Az istentiszteleten jelen voltak: herczeg *Lichtenstein* és herczeg *Montenuovo* főudvarmesterek, *Abensperg-Traun* főkamarás, gróf *Cziráky* főudvarnagy, gróf *Goluchowski* külügyminiszter, *Kállay* közös pénzügyminiszter, gróf *Thun* miniszterelnök valamennyi osztrák miniszterrel, a helytartó, a tartományi marsall, *Plener* közös főszámszéki elnök, *Unger*, a birodalmi törvényszék elnöke és számos udvari és állami méltóság, a Reichsrath mindkét házának elnöksége, a polgármester a két alpolgármesterrel, a községtanács tagjai és a városi hatóságok fejei. *Mária Terézia*, *Mária Józefa*, *Mária Annunciata* és *Erzsébet Mária* főherczegnők, *Gruscha* biboros herczegérsekkel egyidejüleg léptek a templomba. A mise, a melyet *Gruscha* herczegérsek celebrált, délután ½2 órakor végződött.

Bécs, decz. 2.

A *községtanács* délután 1 órakor tartotta hódoló gyülését a városháza diszermében. Az oszlopokon és a loggiákon Bécs város régi és uj zászlói, továbbá az összes czéhek jelvényei voltak láthatók. A toronyfülke zöldelő lugassá volt átalakitva, közepén az uralkodó márvány mellszobra. Ezzel szemben állott a polgármester és a két alpolgármester számára készitett emelvény. A loggiák és a karzatok zsufolásig megteltek a meghivott közönséggel, melynek soraiban különösen sok volt a hölgy. Kevéssel 1 óra után megharsant a császárkürt és beléptek a polgármester és a két alpolgármester, nyakukban a méltóságukat jelző aranyláncczal. Miután a csönd helyreállt, *Lueger* polgármester beszédet mondott, melyben diesőitette a császárt és idézte azokat a szavakat, melyeket az uralkodó nemrég hozzá intézett, hogy ugy érzi magát a bécsiek között, mintha velök egy családba tartozna, végül a császárt éltette. A jelenlevők zajosan visszhangozták az éljenzést, azután a háromszáz tagból álló férfidalárda élénkelte a néphimnusz első és negyedik strófáját. A községtanács jubileumi ünneplése ezzel véget ért.

Bécs, decz. 2.

A mai napot valamennyi tartomány fővárosában istentiszteletekkel ültek meg, a melyeken részt vettek: a a tartományi főnök, a méltóságok, a hatóságok és a testületek. Iskolai ünnepek is voltak. A házak mindenütt fel voltak lobogózva és felékesitve. Diszelőadásokat és ünnepi üléseket tartottak, hódoló feliratokat nyujtottak át és az állami alkalmazottaknak, valamint a katonaságnak átadták a jubileumi emlékérmet.

Szent-András.

— Irta: *Kriidy Gyula.* —

I.

Karcsunak, szépnek és fiatalnak látom Andrást ma, ahogy innen az iróasztalom mellől visszanézek első ifjuságom almaiba, abba a ködös novemberéji éjszakába, a mikor a torony körül flótázott a havas szél és a barna, hullámos rónaságra, mint egy éles halálfő tekintgetett le a a verdeső hollószarnyakhoz hasonló fellegek közül a hold. A Vág, mint egy szomoru, ködös tulvilági folyam szaladt simán a mélységben, a messzi hegytetőkön romba dőlt lovagvárak kisérteties alaku bástyáin tört meg a ködös holdfény. Itt szemben a Vág tulsó oldalán, mint egy bus, régi románcz emelkedett a hegytetőn egy sugár torony, a melyik az idők folyamán kettévált. A torony fele összeomlott, mintha kettészeiték volna fejétől lábáig. A fele azonban megmaradt, és három ablakán, a mint keresztül világitott most a mögötte bujdosó holdvilág, olyan volt ez a torony, mint egy sötét, szomoru emberi arcz. Szólt valaki mögöttem.

Bementem az erkélyről. A havas szél mérgesen orgonazott tovább a hegyes-völgyes világon odakivül, idebenn azonban a bolthajtásos nagy terem közepén pillangós lámpa terjesztette fényét a tölgyfaasztalra és kivül a falakon még néhány gyertya égett. A rostélyos kandallóban mintha pokol gyuladt volna ki, oly magasan lobogtak a hasábfák és a kandalló körül ült a három Sziltabasy-lány. Fejüket a kezükbe hajtották és merengve néztek a tüzbe. Hátul a falon komolykodva ketyegett egy nagy óra. Olyan komolyan, olyan zordonan, hogy bizonyára féltem volna gyermekkoromban tőle. A rézlánczok nyikorogtak, a mikor a vén óraszörnyeteg arra gondolta magát, hogy ő hangot ad. A kreczsenésnél azonban tovább soha sem jutott, mert az ütőszerkezet nyilvan régen romlott volt.

Szent-András éjszakáján a Sziltabasy-lányok beszélgettek a mátkáikról. Egy nagy görgő székben ült a szélütött vén ember, az apjuk, a ki hebegve mondogatta néha:

— Rossz idő, rossz idő . . .

Ilyenkor aggódó gondoskodással simogatta meg kékeres kezét egy kis szaraz szürke asszonyka, a ki magas fekete kötényében, simára fésült, fakóbarna hajával, redőtlen, aggodalmas arczával nagyon hasonlitott azokhoz a jó nénikhez, a kik a betegeket ápolják a kórházakban. Különben a Sziltabasy huga volt, pártában maradott, csendesen megöregedett leány, a ki a kulcsokat csörgette és jó tésztákat csinált. Tinka néni sorban felnevelte a korán anyátlanná vált leányokat, beleöregedett a nevelésbe. Tizennyolcz éves volt, mikor a házhoz került. Tán csinos volt, tán kedves is. Ki emlékeznék rá?! De Bella, a legkisebb leány, akkor tanult járni és ő reá kellett vigyázni. Bella azóta megtanult járni, karcsu, szép leány lett, és a mint most barna, okos fejét tenyerébe támaszkodva a tüzbe nézett, hasonlóan nénjeihez, mátkájára gondolt ő is, a kit nem ismert.

Huszéves volt. Igy a nyáron, a mikor Egon von Hofferdam herczeg, hadnagy a 101-es gyalogezrednél és Páli Pista, a vadászzekés szomszéd földesur egyszerre megkérték a nővérei kezét, az öreg Sziltabasy János ur hebegve jelentette ki, hogy a házasságnak nincs ellenére és a herczeg adósságait is rendezni fogja, nemkülönben abba is belenyugszik, hogy Páli Pista, a szomszéd, a güthi holdakat az őszön épugy bevetheti luczernával, mintha már az ő tulajdonai volnának a güthi holdak, — akkor a hebegő öreg még azt az óhajtását nyilvánitotta, hogy ha már Dóra és Marianna egyszerre ünneplik a kézfogójukat, legyen teljes a családi ünnep és jegyezzék el Bellát is valakivel . . .

Egon von Hofferdam herczeg és Páli Pista szomszéd féltékenykedve néztek körül. A kis Bella lesütötte a szemét. A két leány pedig azt kérdezte: hol van az a valaki? Ugyanezt kérdezte az a fakó, szürke ruhás asszonyka is, a ki aggodalmasan szokta simogatni az öreg ur kékeres kezét, ülvén karosszéke mellett reggeltől késő estig. Az öreg Sziltabasy is ezen gondolkozott. A szakállába hajtotta a fejét és kékkarikás, beesett vén szemeit a fakoczkás padimentumra szegezte. Aztán motyogott magában, majd hebegve jelentette ki, hogy az a valaki most ugyan nincs itt, de eljön, a neve: Szent-András.

Egon herczeg és Páli szomszéd elnézően mosolyogtak a bárgyu öregen, a két leány szerelmesen kapaszkodott mátkáik karjába, a kis szürke Tina néni pedig korholva ejtegette a szót az öreg fülébe:

— Atyus, atyus!! Hát igazán eljön Szent-András?

Az öreg ur szeretett volna valamit még mondani, de csak hebegett. Bella a szoba sarkából vérveres arczczal nézett az apjára. Bármennyire szerette és tisztelte is az öreg apját, most azt hitte, hogy a vén ember elméje már végkép elhomályosult. Szégyelte magát és irigykedve nézte nénjeit, a kik a szeptemberi délutánban boldogan sétáltak vőlegényeik karjain. A parkban a kis herczeg ugy csörgette a kadját, hogy azt nem lehetett hallgatni, Páli Pista pedig magyar nótákat énekelt. Kaviesokat dobáltak a Vágba, — és ő innen a régi ház erkélyéről elnézett a völgyes, hegyes táj felett, a hol minden ormon mint valami bus, ó-románcz emelkednek a mult századok kisértetei, rombadőlt kastélyok és várak bástyái. Honnan jön az a Szent-András? — A napos délutánban idáig kéklett az István tornya a császár városából. Arról jön-e? Vagy felülről, — a merről a tutajos tótok usznak lefelé, a hol a messziség hólegyei csillognak a napsugárban? — Merről jön Szend-András?

II.

A nénjei kijelentették, hogy ők nem öntenek ólmot ezen az éjszakán. Minek? A kikre vártak, már megjöttek. A farsangon esküsznek örök hüséget. Maradjon az ólomöntés azoknak a szegény leányoknak, a kik még mindig hasztalan epekednek valaki után. És mert Bellát, — a ki szebb és ifjabb volt náluk — nem igen szerették, őt ama hasztalan epekedő szegény leányok közé sorozták.

A kandallóban lángoltak a hasábfák és az óraszörnyeteg komoran tik-takolt a fehér falon. Az öreg ur csendesen szunyokált a mély székben, Tina néni előhuzta zsebéből a kötést, és csendesen kötögetett, aggodalmas arczával azonban folyton figyelve az öreg urat.

Bella pedig, a mint lehajlott fövel bámult a tüzbe, elfogódva, némileg homályos félelemmel gondolt az ő ismeretlen mátkájára, a kinek ma van a nevenapja, a kit szinte ide várnak. Tán ide várja az apja is, a ki még mindig nem guritotta székét szobájába, bár mindjárt éjfél lesz. És a nénjei is, a kik ezt az uszályos bársony ruhájukat vették fel ma este, a mit a kézfogójukra csináltattak. És a gyertyák, a mik most a réztartókban égnek köröskörül a mély szobában a falakon, a mik maskor nem szoktak égni, — nem azt az ismeretlen, eljövendő idegent várják-e? Annyit hallott felőle beszélni, hogy már szinte megszerette. Bár a nevénél még most sem tudott többet felőle. Ha rossz kedve volt, ha jó kedve volt, ha szomoru volt, a nénjei azonnal előállottak azzal:

— Majd jön Szent-András!

Az öreg ur pedig ilyenkor bólintgatott a fejével, sőt Tina néni is, a ki megszokta, hogy mindent helyeseljen, a mit az ő *atyus*-a jónak lát. Mint mikor a gyermeket ijesztgetik az erdőn bujdosó manóval és az odvas, fekete tüzfákban lakó tüzpékkel, a kik hosszu szakállukat simogatják ülvén a faderékban, mig a tájon szomoruan locsog az őszi eső, — igy emlegetik Bellának Szent-Andrást. Azt sejtette, hogy valami régi ismerőse az apjának, a kiről azonban soha sem beszélt. Tán gyermekkorában jelentkezett már ez az András, a mikor még csak járni tanult a Tina néni felügyelete alatt és akkor megkérvén kezét, eltünt, a mint a szép regényekben szokás? Bármint gondolkozott is, nem tudott emlékezni senkire gyermeki tavaszából, a ki hasonlitana valami Szent-András-féléhez, a kit göndörkés frufrui alatt zordonnak, nagynak, kegyetlennek látott. Nyilván valami komor, erőszakos ember, a ki ott lakik valamelyik rombadőlt lovagvár tornyában és rozsdás kardjával sétálgat holdfényes éjjeleken a falakon, a milyen regéket Tina néni nagy számmal elmondott a kandalló tüzénél, a mint nevelgette a három leányokat, ebbe bele öregedvén.

Az ólom, a mit Bella a lángok közzé tett, egy kis vastányérkában már megolvadt és kékesfehéren csillogott ki a lángok közül. A két nénje közelebb huzódott és az óramutatót figyelték mind a hárman. Tina néni, a ki eddig álmosan kötögetett, szintén figyelmesen nézett az órára. Egyszerre neszteleuül felállt és miután előbb aggodalmas pillantást vetett az öreg urra, lábujjhegyen közeledett és szólt halkan, ajkát összecsucsoritván:

— Most, most, Bella, most.

Bella vérvörös lett és leányos szive édes izgalommal remegett, a mint a vastogóval kiemelte a tányérkát a tüzből és a hidegvizes edény felé emelve, beléforditotta a folyékony érczet a vizbe. Tina néni pár babonás szót mormogott sebesen. A torró ólom sisteregve, sipolva ömlött a vizbe. Csend lett egy pillanatig. A három leány összedugta a fejét, Tina néni feléjük hajolt, a kötést a háta mögé tartva. Bella benyult a vizbe és kivette a fehér érczet. Magasra emelte kezében. Egyszerre nagyott sikoltott és felugrott.

— Jó estét, — mondta egy mély férfihang a hátuk mögött.

III.

Az öreg ur kidörzsölte az álmot szeméből és értelmetlenül hebegett. Ép balkarjával integetett a jövevénynek és boldogan szorongatta a kezét:

— Csakhogy eljöttél Szent-András, — mondogatta. Majd kiabálni kezdett. — Bella, Bella!

A leány mint egy megriasztott őz állt a szoba sarkában és fényes fekete szemével ijedten nézett maga elé. A férfira alig mert pillantani. A nénjei azonban — ők már ugyis eljegyzett mátkák — erősen nézegették az idegent. Dóra, a legidősebb, a kinek fejedelmi termete volt és igen értett ahhoz, hogyan kell nagyuri tempókkal sarokba szoritani a falusi vendégeket (Egon herczeg tán ezért bolondult belé, a szomszéd pedig ugyanezért gyülölte bocskoros nemeshez méltón), felemelkedett és hüvös hangon mondta:

— Ha nem csalódom, mi ismerjük egymást . . .

Az idegen, hosszu köpenyeges, szomorkás, deresedő barna ember meghajtotta magát és minden zavar nélkül felelte:

— Bocsánat, hogy igy jöttem éjnek-éjszakáján betoppanva, de mara voltam meghiva, erre az órára . . .

A hebegő öreg ur — az öreg Sziltabasyt különben bolondnak tartotta az egész világ — heveskedve vágott közbe:

— Lári-fári . . . Itt vagy — ezzel vége. Bella, Bella — kiabált ismét a leányra. Közelebb jönni.

Az öreg ur egyszerre visszanyerte régi élénkségét. Hosszu évek óta hallgatta a szél zugását és nézte a kandallóban pattogó tüzet, nem igen törődve semmivel. Mikor a herczeg és Páli szomszéd jártak nála leanykérében, ugy tett, mintha nem is igen törődnék az egész ügygyel. Most azonban évekelőtti frissesége sugárzott szeméből és hadonászott a kezével. Tina néni, a ki szokott aggodalmas arczával mellette termett, egyszerüen elparancsolta maga mellől.

— Bella! — kiabált ismét.

A leány vértelen, mozdulatlan arczczal jött közelebb.

— Bemutatom izé . . . izé . . . no, beszélj, beszélj már — az öreg urat roham fogta el és ilyenkor egyáltalán nem lehetett érteni a szavát.

— Rotter András vagyok, — szólalt meg ismét ez az erőteljes férfi-hang.

Bella azt gondolta magában, hogy ezzel nagyon keveset mondott az idegen. Felemelte a tekintetét. Nyilt, bánatos mosolyu férfiarcz nézett reá; deresedő barna haj és szürkülő szakáll és egy pár nagyon meleg fényü sötét szem: ez volt Rotter András.

Hanem Dóra most előkelőn nyujtotta a kezét és mosolygott:

Bécs, decz. 2.

A währingi uj evangélikus templomot ma délelőtt szentelték fel a helytartó, a tartományi marsall, a polgármester, a rendőrelnök és számos más előkelőség jelenlétében. Ott volt *Mensa* udvarnagy is a hannoveri királyné és a cumberlandi herczeg képviseletében. Az ünnepi prédikácziót dr. *Johanny* lelkész mondotta, a ki lelkes szavakkal méltatta a nap jelentőségét. A prédikáczió és a hivek megáldása után az ünnepség az osztrák Hymnus éneklésével véget ért.

A közkórházban ünnepi nagymise volt, azután a főorvosok kara díszülést tartott, a melyen dr. *Mucha* igazgató hesedet mondott, a mely után kiosztotta az emlékérmeket.

Az egyetemi tanács a díszülés után a közoktatásügyi miniszterhez ment azzal a kéréssel, hogy az egyetemi tanácsnak «A bécsi egyetem története 1848—1898» czimü müvét ő felsége kezébe juttassa.

Valamennyi zsidó imaházban ünnepélyeket rendeztek a nép- és polgári iskolák növendékei számára. Délután a zsidó hitközség tanácskozási termében díszülést tartott a hitközségi előljáróság.

Bécs, decz. 2.

A jubileum alkalmából tett alapitványok összege már *30 millió forintra* rug. Az uralkodó kegyelméből a *Wiener Zeitung* és a bécsi *Távirati Iroda* munkatársai számára nyugdijalapot létesitettek.

Bécs, decz. 1.

Pompás idő kedvezett a fő- és székváros mai *kivilágításának*. Tündéri látványt nyujtott a milliárdokra menő lámpák fényében uszó város. A külvárosok legtávolabb eső ablakai is ki voltak világitva. A belváros számos köz- és magánépülete feltünően volt diszitve. A Ringstrassen a gáz a lámpákban vastag lángokban égett. A városház, melynek ablakaiban több ezer gyertya égett, különösen lekötötték a szemlélők figyelmét. Hatalmas benyomást keltett a Fogadalmi templom, melynek tornyai a csucsokig ki voltak világitva. A kirakatokban és számos magánház ablakaiban ő felségének részben olajnyomatu képe, részben pedig a legmüvésziesebb kivitelü márványszobra volt látható. A város utczáin óriási embertömeg özönlött. Annak daczára, hogy bizonyos pontokon életveszélyes tolongás volt, mindenütt példás rend uralkodott. Esti kilencz óra után oltogatni kezdték a kivilágitást, mire a közönség is kezdett szétoszlani. Tiz óra körül vége volt a fényes látványnak, a mely a főváros polgársága hódolat nyilvánitásának utolsó pontját képezte.

Prága, decz. 2.

A mai ünnepnap a hat órai ébresztővel kezdődött. A helyőrség számára tiz templomban tartottak istentiszteletet, azután a csapatok a kaszárnyába mentek, a hol beszéd kiséretében kiosztották a jubileumi érmeket. Délelőtt 9 órakor a székesegyházban nagymise volt, a melyet *Schönborn* biboros herczegérsek czelebrált. Ott voltak gróf *Coudenhove* helytartó, herczeg *Lobkowitz* György tartományi főmarsall a tartományi bizottság számos tagjával, a hradsini nemes hölgyalapitvány tagjai és a két egyetem és müegyetem képviselői. Az evangélikus templomokban és a zsinagógákban is tartottak ünnepi istentiszteletet.

A külvárosokban is megünnepelték a mai napot. Délelőtt fél tiz órakor az ó-városi városházán diszgyülése volt a képviselőtestületnek, a melynek valamennyi tagja megjelent az ünnepségen. *Podlipny* polgármester fölolvasta a képviselőtestület hódoló feliratát.

A kitüntetések.

A bécsi hivatalos lap, a *Wiener Zeitung* és a *Budapesti Közlöny* ma közlik azoknak a kitüntetéseknek a lajstromát, melyeket az uralkodó a császári jubileum ötletéből adományozott. Rengeteg hosszu ez a lajstrom, a mi természetes is, mikor csak Ausztriában 4404 polgári személyre mosolygott a császári kegy.

A 4404 kitüntetés a következőleg oszlik meg:

Van köztük:

titkos tanácsosi czim	22
báróság	8
lovagi czim	9
nemesség	22
a Lipót-rend nagykeresztjét kapta	2
a vaskorona-rend első osztályu jelvényét	5
a Ferencz József-rend nagykeresztjét	4
a Szent István-rend nagy keresztjét	2
a Lipót rend középkeresztjét	4
a vaskorona-rend II. oszt. jelvényét	19
a csillagot a Ferencz József-rendhez	5
a Ferencz József-rend középkeresztjét csillaggal	21
a Ferencz József-rend közép keresztjét	41
a Lipót-rend lovagkeresztjét	73
a vaskorona-rend III. osztályát	341
a Ferencz József-rend lovagkeresztjét	936
az Erzsébet-rend nagykeresztjét	11
az Erzsébet-rend első osztályát	32
az Erzsébet-rend második osztályát	48
udvari tanácsosi czimet	25
helytartósági tanácsosi czimet	1
kormánytanácsosi czimet	45
főépitészeti tanácsosi czimet	6
főbányatanácsosi czimet	1
iskolatanácsosi czimet	39
épitészeti tanácsosi czimet	22
bányatanácsosi czimet	2
császári tanácsosi czimet	160
főkerületi tanácsosi czimet	2
egészségügyi tanácsosi czimet	1
legfelsőbb elismerésben részesült	11
a legfelsőbb megelégedésben	7
Erzsébet-érmet kapott	3
arany érdemkeresztet a koronával	825
arany érdemkeresztet	492
ezüst érdemkeresztet a koronával	649
ezüst érdemkeresztet	508
Összesen:	4404

A *Lipót-rend nagykeresztjét* kapták: gróf *Badeni* Szaniszló, Galiczia tartományi marsalja és *Haller* bibornok, salaburgi herczegérsek.

A Szent István-rend nagykeresztjét kapták: gróf *Buquoy* az osztrák urakházának tagja és *Lobkowitz* Ferdinánd herczeg.

*

A *magyar* hivatalos lap a következő kitüntetéseket közli:

József főherczeg kitüntetése

A király a következő kéziratot intézte *József* főherczeghez:

Kedves rokon *József* főherczeg
lovassági tábornok ur!

Érdemekben dusgazdag katonai működése, melynek *Kedvességed* mindig állandó gondossággal szenteli magát, most, midőn tényleges szolgálatának ötvenedik évét fejezi be, annál hálásabban emlékeztet sokféle, háboruban és békében teljesitett kiváló szolgálataira, mert *Ön* most magyar honvédségem főparancsnoki állását is immár harmincz éven át tölti be.

Azon *Engem* örvendetes érzéssel eltöltő haladásban, melyet magyar honvédségem minden téren felmutathat és a melynek harczszerü kiképzését évenkint van alkalmam megfigyelni, kiváló megelégedéssel látom az Ön működésének és gondoskodásának hatását, melyért fogadja Kedvességed szivből fakadó köszönetemet.

Benső óhajtásom, hogy Kedvességed teljes erőben hosszu időn át működjék ily áldásdus módon magyar honvédségem javára.

Kelt Bécsben, 1898. évi deczember hó 1-én.

Ferencz József, s. k.

Egy másik királyi kézirat József főherczeghez a következő:

Kedves rokon *József* főherczeg ur!

Kedvességednek a katonai érdemkeresztet gyémántokkal adományozom.

Kelt Bécsben, 1898. évi november hó 30-án.

Ferencz József, s. k.

Főherczegnők kitüntetései.

A hivatalos lap közlése szerint a király
Stefánia főherczegasszony özvegy trónörökösnének,
Mária Terézia főherczegasszonynak,
Mária Jozefa főherczegasszonynak,
Gizella bajor herczegnének,
Mária Valéria főherczegasszonynak az Erzsébet-rend nagykeresztjét adományozta.

Az Erzsébet-rend.

A hivatalos lap mai száma közli a következő királyi kéziratot is:

Kedves báró *Bánffy*! Gróf *Andrássy* Aladárné, született Wenckheim Leontina bárónőnek Erzsébet-rendem nagykeresztjét, továbbá gróf *Szécsen* Miklósné, született *Mikes* Johanna grófnőnek, valamint gróf *Zichy* Józsefné, született *Metternich* Melánia herczegnőnek és báró *Sennyey* Máriának első osztályu Erzsébet-rendemet adományozom.

Kelt Bécsben, 1898. évi november 30-án.

Ferencz József, s. k.

B. *Bánffy*, s. k.

Egyéb kitüntetések.

Báró Fejérváryhoz a király a következő kéziratot intézte:

Kedves báró *Fejérváry* táborszernagy!
Önnek a katonai érdemkeresztet gyémántokkal adományozom.
Kelt Bécsben, 1898. évi november hó 30-án.

Ferencz József s. k.

A magyar szent korona országainak *vöröskereszt-egylete* körül szerzett érdemek elismeréséül a király

gróf *Csekonics* Endre egyleti elnöknek és gróf *Bánffy* György főajtónálló-mesternek, a Kolozsvár városi választmány elnökének a *Ferencz József-rend nagykeresztjét*;

gróf *Zichy* Nándorné egyleti társelnöknőnek, özv. *Teleky* Sándorné egyleti első alelnöknőnek, gróf *Pejacsevich* Lászlóné egyleti második alelnöknőnek, gróf *Khuen-Héderváry* Károlyné, a zágrábi országos választmány elnöknőjének és központi választmányi tagnak, gróf *Esterházy* Istvánné, a Pozsony városi választmány elnöknőjének, gróf *Schweinitz* Gyuláné, a Kolozsvár városi választmány elnöknőjének és *Josipovich* Imréné, a varazsdmegyei választmány tagjának az *I. oszt. Erzsébet-rendet*;

báró *Ambrózy* Béla központi választmányi tag, főmegbizottnak a *Ferencz József-rend középkeresztjét*;

Rupp Zsigmondné központi és igazgató választmányi tagnak, a Budapest II. ker. választmány elnöknőjének, özvegy *Karlovszky* Zsigmondné központi választmányi tagnak, a Budapest V. ker. választmány alelnöknőjének, *Molnár* Viktorné, a Temesvár városi választmány elnöknőjének, *Kálóczy* Lajosné, a Győr városi választmány elnöknőjének, *Mosinszky* Adolfné, a zágrábi választmány első alelnöknőjének, dr. *Tauscher* Béláné, a Pozsony városi választmány elnöknőjének, báró *Szentkereszty* Stefánia, a kézdi-vásárhelyi választmány elnöknőjének, *Eredits* Ferenczné, a szombathelyi fiók-egylet elnöknőjének, *Konkoly-Thege* Miklósné, a komárom vármegyei fiókegylet elnöknőjének, *Móder* Ferenczné, a kalocsai fiókegylet volt elnöknőjének, dr. *Nagy* Károlyné, az abrudbányai fiókegylet elnöknőjének, *Nehrebeczky* Györgyné, az ungvári fiókegylet elnöknőjének, *Nussbächer* Frigyesné, a beszterczei fiókegylet elnöknőjének, továbbá, *Budisavljevic-Priedorski* Budislavné likakrbavamegyei, gróf *Draskovich* Tivadarné, zágrábmegyei, özv. *Inczédy* Sámuelné, Kolozsvár városi, *Krajcsovics* Sándorné szerémmegyei és *Kukuljevics-Bassany* Milutinné, belovár-körösmegyei választmányi tagoknak a *II. oszt. Erzsébet-rendet*:

Latinovits János főrendiházi tag, egyleti igazgató és megbizottnak és báró *Bálintitt* József, a Maros-Torda vármegyei fiókegylet elnökének a *Lipót-rend lovagkeresztjét* dijmentesen;

Dr. *Schwartzer* Ottó egyleti főgondnok-helyettes, igazgató és főmegbizott-helyettesnek, *Babics* József országgyülési képviselő, központi és igazgató-választmányi tagnak, *Kresics* Vladimir bankigazgató, a zágrábi választmány alelnökének, *Gajári* Ödön országgyülési képviselő, egyleti megbizottnak, *Szeredy* József kanonok, a Baranya vármegyei választmány elnökének, *Novák* Ferencz kir. tanácsos, polgármester és a gyulafehérvári fiókegylet alelnökének, *Perkovic* Antal kanonok, a modrus-fiumemegyei választm. tagjának, *Horváth* István prépost-plébános, a szombathelyi fiókegylet választmányi tagjának, dr. *Janny* Gyula egyetemi rendkivüli tanár, az egyleti «Erzsébet-kórház» igazgatójának és az egylet egészségügyi tanácsa alelnökének, dr. *Elischer* Gyula, az egylet egészségügyi tanácsa tagja és kórházi főorvosának, végre dr. *Farkas* László kir. tanácsos, az egylet egészségügyi tanácsa jegyzője és kórházi főorvosának a *III. osztályu vaskorona-rendet* dijmentesen;

Bachát Dániel ág. ev. esperes, központi választmányi tagnak, *Bihari* Sándor gimn. tanár, a Maros-Torda vármegyei választmány alelnökének, *Pletikapicz* Firmus gvardián, a nasiczei fiókegylet alelnökének, *Scabróth* Zsigmond, a zágrábi országos választmány jegyzőjének, *Forster* Frigyes tb. vármegyei főjegyzőjének, a Hont vármegyei fiókegylet jegyzőjének, *Palugyay* Ferencz bornagykereskedő, a Pozsony vármegyei és városi választmány pénztárosának, *Kün* Miksa ügyvéd, a hódmezővásárhelyi választmány jegyzőjének, dr. *Beil* Gusztáv varasdmegyei választmányi tagnak és *Argay* János, az egylet központi irodája főnökének, egyleti megbizottnak a *Ferencz József-rend lovagkeresztjét*;

Darnay Kajetánné, a sümegi fiókegylet elnöknőjének, *Fesselhofer* Józsefné, a nagykanizsai választmány elnöknőjének, özv. *Papp* Józsefné, a munkácsi fiókegylet elnöknőjének és *Székely* Iván ev. ref. leszkésznek, a kézdi-vásárhelyi választmány alelnökének a *koronás arany érdemkeresztet*;

Brunner Matróna, a szerzetes ápolónők főnöknőjének és *Ruttkay* Irma, a budapesti ápolónő-intézet vezetőjének az *Erzsébet-érmet*;

Dr. *Brandt* József egyetemi tanár, a kolozsvári vöröskereszt-kórház igazgatójának a *miniszteri tanácsosi* czimet dijmentesen;

Dr. *Kautz* Gusztáv jogakadémiai tanár, a Győr városi választmány elnökének és törvényes utódainak a *magyar nemességet* a «győri» előnévvel dijmentesen és végül

Dr. *Nusszer* Lajos kórházi főorvos, a munkácsi fiókegylet elnökének és törvényes utódainak a *magyar nemességet* dijmentesen adományozta.

Lajos Győző főherczeg, a magyar vöröskereszt egyesület védnökhelyettese ma a következő táviratot intézte gróf *Csekonics* Endréhez, az egyesület elnökéhez:

Az oly kiválóan megérdemelt legfelsőbb kitüntetés alkalmából fogadja nagyméltóságod legjobb szerencsekivánataim kifejezését és kérem azokat az ő felsége által legkegyelmesebben kitüntetett összes hölgyeknek és uraknak is nevemben kijelenteni. Ezen legmagasabb kegy buzditson minket arra, hogy felséges urunkat faradhatlan lelkesedéssel szolgáljuk.

Lajos főherczeg.

A vöröskereszt-egyesület e hónap 18-án testületileg fog tiszlelegni a kitüntetett elnöknél.

*

Adományozta továbbá a király dr. *Kautz* Gyula belső titkos tanácsos, főrendiházi tag és az osztrák-magyar bank kormányzójának a Ferencz József-rend nagykeresztjét, *Madarassy* Pál főrendiházi tag, a fennálott pénzügyi közigazgatási biróság nyugalmazott elnöke és az osztrák-magyar bank alkormányzójának, a belső titkos tanácsosi méltóságot dijmentesen, *Pranger* József az osztrák-magyar bank helyettes vezér-titkárának és törvényes utódainak a magyar nemességet «rohonczi» előnévvel dijmentesen, végül dr. *Flittner* Frigyes, az osztrák-magyar bank titkára és a budapesti főintézet főnökének Ferencz József-rend lovagkeresztjét.

Uj titkos tanácsosok.

Ez évi november 30-án kelt elhatározásával a király a titkos tanácsosi méltóságot dijmentesen adományozta herczeg *Auersperg* Károly nagybirtokosnak s az urakháza első alelnökének, herczeg *Orsini-Rosenberg* Henrik, herczeg *Trauttmansdoff-Weinsberg* Károly és herczeg *Auersperg* József nagybirtokosoknak, kamarásoknak s az urakháza tagjainak, dr. theol. *Riha* Márton budweisi püspöknek, dr. theol. *Bauer* Ferencz brünni püspöknek; gojzesti és mező-madarasi *Madarassy* Pálnak, a magyar főrendiház tagjának, a fennállott pénzügyi közigazgatási biróság nyugalmazott elnökének és az osztrák-magyar bank alkormányzójának; *Schmidt* Móricz altábornagynak, a Landwehr főparancsnoka helyettesének; lovag *Catinelli* Miksa altábornagynak, várparancsnoknak Trientben: lovag *Kropatschek* Alfréd altábornagynak, a tüzérség főfelügyelőjének; báró *Löhneysen* Hilbert lovassági tábornoknak a nyugállományban; lovag *Pollini* Frigyes altábornagynak a nyugállományban; dr. hengervári *Hengenmüller* László, okolicsnai *Okolicsányi* Sándor kamarás és ziesi és vásonkeői gróf *Zichy* Tivadar rendkivüli követeknek és meghatalmazott miniszereknek; gróf *Bellegarde* Ágoston főkonyhamesternek; gróf *Belrupt-Tissac* Károlynak, Vorarlberg volt országos kapitányának, a vorarlbergi mezőgazdasági egyesület elnökének; gróf *Zedtwitz* Kurt és báró *Loudon* Ernő nagybirtokosoknak, kamarásoknak és az urakháza tagjainak; gróf *Herberstein* Zsigmond kamarásnak és az urakháza tagjának; gróf *Pergen* Antal nagybirtokosnak és kamarásnak; gróf *Haugwitz* Henrik Vilmos nagybirtokosnak, kamarásnak és az urakháza tagjának; báró *Gudenus* József kamarásnak és alsó-ausztriai marsallnak; gróf *Fürstenberg* Ede Egon kottulini gróf *Kottulinszky* Adalbert, gróf *Potocki* Román és dobrzsenitzi báró *Dobrzsenszky* János nagybirtokosoknak és kamarásoknak és az urakháza tagjainak; gróf *Clary-Atdringen* Manfréd szileziai tartományi elnöknek; dr. báró *Winterstein* Frigyes osztályfőnöknek a pénzügyminiszteriumnál, dr. phil. grof *Tarnowski* Szaniszló rendes tanárnak a krakói egyetemen s a tudományos akadémia elnökének Krakóban, dr. gróf *Dzieduszycki* Adalbert és lovag *Abrahamowicz* Dávid nagybirtokosoknak és birodalmi tanácsi képviselőknek.

Kitüntetések a külügyminiszteriumban.

A király a külügyminiszteriumban és az ennek alá rendelt hivatalokban a következő kitüntetéseket adományozta: Trebomilyci gróf *Dubsky* Viktor rendkivüli és meghatalmazott követnek a Lipót-rend nagykeresztjét, *Wolf* Károly udvari és miniszteri tanácsosnak, ns. *Pilat* István udvari és miniszteri tanácsosi czimmel és jelleggel felruházott osztálytanácsosnak, lovag *Rehn* Sándor és lovag *Gsiller* Károly I. oszt. főkonzuloknak, jur. dr. gróf *Bolesta-Koziebrodzki* Tádé, kuhnenfeldi báró *Kuhn* Ottó és barensfeldi báró *Rhemen* Hugó S. oszt. követségi tanácsosoknak, báró *Peraira-Arnstein* Alfonz követségi tanácsosnak és S. oszt. főkonzulnak és gróf *Mensdorff-Pouilly-Dietrichstein* Albert czimzetes követségi tanácsosnak a Lipót-rend lovagkeresztjét; gróf *Khevenhüller-Metsch* Rudolf rendkivüli követnek és meghatalmazott miniszternek az első osztályu vaskorona-rendet; waltenwyl lovag *Brunner* Károly és norbergi báró *Kiezl* Ottó osztálytanácsosoknak, jur. dr. báró *Giskra* Károly követségi titkárnak s ns. *Hurter-Aman* József, ns. *Külley* Alfréd, cserneki és tarkeői *Desseffy* Tamás és báró *Sonnleithner* Miksa konzuloknak a 3. osztályu vaskorona-rendet, mindnyájoknak a dij elengedésével; jur. dr. perstorfi lovag *Schiessl* Ferencz és jur. dr. granówi gróf *Wodzicki* József rendkivüli követeknek és meghatalmazott miniszereknek a Ferencz József-rend nagykeresztjét; herczeg *Wrede* Raoul miniszter-rezidensnek, továbbá laszlófalvai *Vélics* Lajos államtudományi tudor és *Dumba* Konstantin Tivadar jogtudor 1. osztályu követségi tanácsosoknak a Ferencz József-rend középkeresztjét a csillaggal; ns. *Würth* Vladimir, jur. dr. ns. *Mencie* Guidó, jur. dr. *Müller* Lajos és jur. dr. báró *Bach* Robert udvari és miniszteri titkároknak, báró *Nadherny* Ferencz házi, udvari és állami levéltárnoknak, juri dr. wssehrdi báró *Schlechta* Ottokár és rudtorferi báró *Erb* Kelemen I. oszt. udvari és miniszteri fogalmazóknak, *Nuber* Sándor, ns. *Winter* Antal, *Freyesteben* Ferdinand és *Rappaport* Alfréd alkonzuloknak, *Weniger* Károly, *Mauer* Károly és *Xanthopulo* Alcibiades czimzetes alkonzulnak, *Konwalina* Antal főszámtanácsosnak, *Wych* Emanuel és *Kraus* János segédhivatali igazgatóknak, *Seidl* Antal Alfréd segédhivatali igazgatói czimmel és jelleggel felruházott segédhivatali igazgatósági segédnek, *Lotz* Rudolf irodai tanácsosnak s gróf *Schaffgotsch* Rudolf és *Storch* Attilius irodai titkároknak a Ferencz József-rend lovagkeresztjét; *Holbura* Longin irodai tanácsosnak a császári tanácsosi czimet a dij elengedésével;

báró *Leutsch* Gusztáv és *Geiter* Károly segédhivatali igazgatósági segedeknek, *Graf* Ferdinand I. oszt. számtisztnek s *Rocovich* Natale, *Duriava* Romeo és *Kralj* Mihály 2. oszt. irodai titkároknak a koronás arany érdemkeresztet adományozta.

Kitüntetések az udvarnál.

A király november 30-án kelt elhatározásával nagyapponyi gróf *Apponyi* Lajos magyarországi udvarnagynak, valamint báró *Gudenus* Lipót fővadászmesternek az I. oszt. vaskorona-rendet dijmentesen, Mrs. *Mary* Throkmorton udvarhölgynek pedig az Erzsébet-rend I. osztályát adományozta.

Katonai kitüntetések.

A király ez évi november 30-án Bécsben kelt elhatározásával adományozta:

a *Lipót-rend lovagkeresztjét* dijmentesen: *Klobucsar* Vilmos altábornagynak, a honvéd lovasság főfelügyelőjének és *Bihar* Ferencz vezérőrnagynak, a honvedelmi miniszteriun I. ügyosportja főnökének;

a *3. osztályu vaskorona-rendet* dijmentesen: *Biró* Kálmán ezredesnek, a debreczeni 2. honvédhuszár-ezred, harti és sulczi báró, deybachi *Zech* Arnold ezredesnek, létszám felett a szegedi 3. honvédhuszár-ezrednél, a 3. honvéd lovas dandár parancsnokának és okányi *Szlávy* Béla ezredesnek, létszám felett a budapesti I. honvéd-gyalogezrednél, a honvédelmi minisztérium II. ügyosztálya vezetőjének;

a csillagot a Ferencz József-rend középkeresztjéhez: csáford-jobbaházi *Bolla* Kálmán altábornagynak, a pozsonyi IV. honvédkerület parancsnokának és *Hanskarl* Sándor tábornok-hadbirónak, a honvédelmi minisztérium XV. ügyosztálya vezetőjének és a honvéd hadbirói tisztikar főnökének;

a *Ferencz József-rend lovagkeresztjét* dr. *Mocnaj* Adolf II. osztályu főtörzsorvosnak, a sziszeki honvéd csapat kórház parancsnokának és *Schmer* Ferencz II. osztályu főhadbiztosnak, a honvédelmi minisztérium VI. ügyosztálya vezetőjének;

a katonai érdemkeresztet: a következő alezredeseknek: vilmányi *Bodnár* Istvánnak, létszám felett a miskolczi 10. honvéd gyalogezrednél, a honvéd főparancsnokság I. segédtiszt

— Rotter! Maga volna Rotter? Hisz emlékszünk magára! Hová tette az egyenruháját? A fényes kardját? Emlékszik, a mikor engem lovagolni tanitott az udvaron; kapitány ur. Mennyi év mult el? ! Azóta?

Dóra egyszerre barátságos és szives lett. Süldőlány éveinek minden emléke átalremegett harmincéves szivén. És nem tudott hová lenni a bámulattól. Máriann, a második leány is emlékezett homályosan. Rottert leültették. Leszedték a kőpenyegét és temérdek dolgot kérdeztek tőle egyszerre. A vén Sziltabasy pedig ugy nevetett ezenközben, hogy remegett alatta a nehéz szék. Kivörösödött vén arcza, és csapdosott a karjával.

— No, látjátok, no látjátok — kiabált és köhögött, majd meg fulladozott.

— Hát te Tina? — fordult most hirtelen a hugához.

A vén lány ott állt mellette a karosszéknél, két kezét leeresztette és mindig nyugodt, néma arczán, halálos sápadtság ömlött végig. Egyenesen áll és dióbarna szemeit félig behunyta megriadtan és a melle emelkedett. A férfi is mintha megérezte volna ezt a tekintetet, csendesen arra felé forditotta a fejet és hosszan néztek egymásra. Csönd volt egy darabig. Rotter András kérdezte végre ugy, mintha nem is Tinához szólna:

— Ugy-e megváltoztam? Tizenhat éve, hogy itt jártam. De milyen csodálatos, te egyszerre rám ismertél, öreg! — fordult a vén Sziltabasyhoz.

A bolondos öreg ur viharos jókedvvel csapkodta a szék karját és kaczagott, mintha valami rettenetesen mulatságos volna ez a dolog.

— Persze, hogy én . . . Én?! Én ne? — hebegte végre nagy önérzettel.

A nagy Dóra most odatelepedett Rotter mellé és világos szemeivel csodálkozva nézett rá:

— Mondja, hol járt, Rotter? Mit csinált? Sebesen, beszéljen.

— Messze, mondta halaványan mosolylyal a férfi, és bánatos szemei ismét Tina felé fordultak. — Amerikában jártam. Abban az időben, mikor magát Dóra kisasszony lovazni tanitottam itt az udvaron, — olyan könnyü volt, mint egy liliomszirom, — nagyon tüzes és forró kalandor vérem volt. Aztán akadt egy hozzám hasonló ember, azzal elmentünk szerencsét vadászni . . .

— A gróf, — a rövidfrakkos gróf, — kiabált az öreg ur, — mi lett a gróffal?

Rotter mosolygott bágyadtan, és elgondolkozva mondta:

— Nem igen tudom . . . Szétváltunk. Én czipőtisztitó lettem, ő meg pinczér . . .

Tina néni, a ki eddig egy szót sem szólt, most ijedten felkiáltott:

— Czipőtisztitó és pinczér?

— No igen, mert élni csak kellett. Végül lókereskedő lettem, a gróf meg bizonyosan hotelier, — mondta a férfi nyugalommal.

A vén Sziltabasy azonban rémülten hebegett:

— Te, Andreas Rotter von Edelstein, a kit kényes gavallér létére Szent-Andrásnak hivtunk a garnizonban? Czipőtisztitó voltál?

— Czipőtisztitó? — sóhajtotta Tina néni is, és egyszerre megteltek a szemei könnyel, emlékezvén arra a délczeg huszárkapitányra, a ki kebelbarátja volt a vén bolond Sziltabasynak, és itten táncoltatta a lovát az udvaron, a mikor ő a házhoz került . . . Régen. Ki emlékeznék rá? Csinos volt-e, kedves-e? A kapitány a lovát táncoltatta az udvaron.

— No igen, hát nem értitek? — beszélt természetes nyugalommal Rotter András. — A kardomat nem köthettem az oldalamra, mert abból nem éltem volna meg. Semmihez sem értettem, hát szereztem egy kefét meg egy skatulya suvikszot és leültem az utczasarokra. Szerencsére kadétiskolás koromban arra is megtanitottak, hogyan kell csizmát puczolni.

— Ej, ej, — hebegte az öreg Sziltabasy egész ijedten. A beszédes, eleven szemü Dóra hátrahuzódott és gunyos mosoly jelent meg az ajkán, mert az jutott eszébe, hogy Egon herczeg legalább tizszer mondana most: sapperlott, — a mi neki olyan kedvesen áll. Tina néni szintén elpirult, hogy ő akkor régen egy olyan ember után bolondult, a ki később czipőtisztitó lett a newyorki utczákon. Szerencsére a kapitány annak idején nem viszonozta érzelmeit és a dologból nem lett semmi. De most mégis, ha meggondolja az ember . . .

Rotter mosolygott és szép, bánatos szemével körülnézett. Latta a változást, de egyben észrevette, hogy nem mindenki huzódik hátra ijedten. A kis Bella, a ki eddig a szoba sarkában ült, érdeklődve jött közelebb, és most már nem sütötte le a szemét, a mikor a férfi tekintete reátapadt. Huszéves szive remegett, a mikor ezt az érczes férfihangot hallotta, és bolondos leányfeje gyorsan összehasonlitotta az előtte ülő férfit a racsesoló kis herczeggel és a vadászkés szomszéddal.

— Hát te csudálkozol ezen, öreg? — fordult Rotter András Sziltabasyhoz.

A vén nemes ismét visszaesett rendes lelkiállapotába. Csak annyit mormogott, hogy:

— Tyüh!

És magában bizonyosan káromkodott azon, hogy Szent-András, a tiszta nemes, elegáns Szent-András, a ki ezelőtt egy esztendővel elküldte arczképét onnan az ujvilágból és igérte, hogy hazajön megnősülni, mert elég vagyont szerzett, hogy a deli Szent-András czipőtisztitó volt! Akkor, annak az ifju, életteljes férfiarcznak a láttára jutott eszébe a vén embernek, hogy egyik leányát férjhez adja Rotterhoz. Rotter ugyan csak tizenöt évvel volt fiatalabb nála, de az ujvilági dollárokkal majd megaranyozza ismét ennek a háznak a kettős czimerét és a dülledező családi vagyon ismét rendbe jön a keze alatt. A vén ember fogta a Bella arczképét és nyomban elküldte Rotternek. Amerikából yankee-rövidséggel jött a válasz: „A leányod tetszik, elveszem". És most ime van — egy czipőtisztitó.

— Magára is emlékszem Bella kisasszony, — szólalt meg a férfi — a térdeimen ringattam egykor, — tette hozzá és kissé elpirult a szeme alja. Bella mosolyogva nézett vén farkasszemet.

— Beszéljen még az ujvilágról — szólt halkan.

Dóra és Mariann, sőt a csöndes Tina néni is korholó pillantást vetettek Bella felé. Bella pedig azt gondolta magában daczosan, félig remegve: „mért ne? hisz a vőlegényem? — ha ugyan igaz?" — és erre ismét pajkosan mosolygott Andrásra.

IV.

András urat elhelyezte a kulcsárné a fenntartott szobában.

A kandalló előtt azonban éles szóharcz kezdődött a vén Sziltabasy között.

Dóra keményen pattogott, és gunyoskodott:

— Ez volna Szent-András? Ez a vén csuf — *puccccer*.

— Lócsiszár, — tette hozzá a Mariann.

Tina néni sopánkodva tördelte a kezeit, és szinte sirva sóhajtozott:

— Istenem, hogy eljár az idő, hogy eljár! — Ha ti tudnátok, ki volt ez az ember!

A vén Sziltabasy gyér, ősz haját turkálta:

— A legelső ur az ezredben Szent-András volt — hebegte — csak azt a sok bolond adósságot ne csinálta volna akkor . . .

— Ma tábornok lehetne — rebegte Tina néni álmodozva.

Akkor egyszerre az történt, a mire senkisem várt. A kis Bella előrelépett és azt mondta:

— Én pedig, ha megkér, hozzámegyek . . .

Remegett a hangja, a mikor ezt mondta, de mégis elmondta.

A két nénje elkezdett kaczagni. Tina néni a kötést kereste zavarában, pedig a kezében volt. A vén bolond Sziltabasy pedig, ki e nagyszerü éjféli lovagi jelenetet rendezte, felnézett és balkezével kapdosva, hebegte:

— Hogy! Hogy mondtad?

Bella vérvörösre pirult fel és alig hallhatólag felelt:

— Hozzá megyek . . . Végre is ur volt és ur ma is.

Kivül a régi lovagvárak romjai a hegytetőkön sebesen futottak a holdfényben, zivataros fekete felhők szálltak keresztül az egen és a havas szél zugott a régi torony körül. A Vágon tul derengeni kezdett a keleti ég. De csak halóványan, sapadtan. De mégis a virradatot hirdetőn, a mikor a hold elbujik fészkébe és az éjben régi szép zománczokhoz hasonló hegyormok, összedőlt sziklavárak szürke kövekké változnak a nappalon, a miket elmos az eső majd és elnyel a Vág medre. És nem marad meg belőlük semmi.

AZ ÖRDÖGSZIGET JELÖLTJE.

— FRANCZIA REGÉNY. — 22

Intett egyet, mire a rendőr szeliden karonfogta és elvezette a zokogástól egész testében remegő asszonyt.

— Nos, parancsnok? — szólt Coche boir, mikor eltünt a fogoly. Kezd világosság derülni.

— De csak nagyon is gyenge világosság. Fontosabb adatokat szeretnék.

— Ön tulköveteló — jegyezte meg mosolyogva a közbiztonsági főnök.

Előbb el kel indulnunk és csak azután érkezhetünk meg. Egyelőre tudjuk az emberünk nevét, tudjuk, hogy Stover Siegfried volt német katonatiszt vagy altiszt és hogy kétségkivül ő a jobb keze, egy, az egész Franczíaországra kiterjeszkedő kém-szövetkezetnek. A kérdéses gróf a feje vagy legalább az egyik feje; őt kell elcsipnünk, ha tudjuk.

— Igen, de addig kereket oldhat előlünk. Nem fog minket nyugodtan bevárni.

— Talán.

— Mindenesetre az irásait biztos helyre teszi.

— Engedje kijelentenem, parancsnok, hogy az irások, a melyeket megleltünk, vagy még ezután megtalálunk, nem valami fontos szerepet játszanak ebben az ügyben.

— Hogy érti ezt?

— Ezeket az iratokat ők rögtön közölték a megbizóikkal, elhiheti. Mindenesetre három-négy példányban elkészitették. Mi tehát tulajdonképen nem azért dolgozunk, hogy visszaszerezzük azokat, hanem főképen azért, hogy megtudjuk, mi van a kémek kezében és ezeket a munkalatokat módositsuk, tevékenységük eredményeit megsemmisitsük.

— Igaz, igy van — helyeselte Tardin parancsnok.

— Ezenfelül el akarjuk fogni a kémeket, szétugrasztani a szövetkezetüket, ártalmatlanná akarjuk tenni őket és megakadályozni, hogy az általunk elpusztitott helyett ujabb szervezet létesülhessen.

— E végből nem csupán a kettőnk folytonos tevékenysége és a rendelkezésünkre álló eszközöknek teljes mértékben való kihasználása szükséges, hanem a törvény módositása is. Ezt különben ugy vélem, könnyen megnyerhetjük, tekintettel a tegnap óta nyilvánuló közvéleményre.

— Oh, kétségkivül! Addig is én tegnap óta minden irányban intézkedtem, a többek közt a a Bressier-féle levél és a kocsis végett is, a ki a két legjobb emberemtől fosztott meg. Reményiem, rövid idő mulva uj hireink lesznek.

— Én is foglalkoztam a gróffal s fontos értesiteséket várok reá vonatkozólag egyik németországi ügynökömtől.

— Annál jobb. A gróf főszemély ebben az ügyben.

Cochebois most a titkárjához fordult.

— Saulière — mondotta — tegye meg a szükségeseket az emberek végett, a kiket Hermann kedvese az iment, a kihallgatása folyaman nevezett meg.

A titkár kiment.

— Igaz, parancsnokom, ne feledkezzék meg a hirlapokról — folytatta Cochebois. — Egyforman kell eljarnunk a kommünéink igy fognak han-

rancsnokság I. segédtisztje, Tamásy Bélának létszám felett a budapesti 1. honvéd gyalogezrednél, tanár a honvéd törzstiszti tanfolyamban, fületinczi Kelcz Zsigmondnak, a kolozsvári 21., Zorics Pálnak, az eszéki 28., Javorik Lajosnak, a marosvásárhelyi 22., nagy-solymosi Koncz Frigyesnek, a nagyszebeni 23., kozmatelkei Csath Lajosnak a szegedi 5., Kovács Sándornak, a nagyváradi 4., Kalics Jánosnak a sziszeki 27. Cech Józsefnek, a beszterczebányai 16. honvédgyalog és Stanics Simonnak, a varasdi 10. honvédhuszárezred állományában, bartavári Bartuska Miksának, létszám felett a kassai 5. honvédhuszár-ezrednél, a honvéd lovassági felügyelő segédtisztje, Lösch József a kecskeméti 4. és csicseri Csicsery Gézának, a debreczeni 2. honvédhuszár-ezred állományában; a következő helyi alkalmazásbeli alezredeseknek: Hobrovszky Sándornak, a honvédelmi miniszterium állományában, Szallopek Károlynak népfölkelő osztályvezető a zágrábi horvát-szlavon VII. és Buday Józsefnek népfölkelő osztályvezető a székesfehérvári V. honvédkerületi parancsnokságnál; a következő őrnagyoknak: Kotauczek Henriknek a szatmári 12., Vadászy Ambrusnak, a székesfehérvári 17., Tresznicsek Istvánnak, a soproni 18., Majevszki Ferencznek, a trencséni 15., Krieger Kálmánnak, a pozsonyi 13., nagy- és kiskálnai Kálnai Lajosnak, a kassai 9., Szilassy Ödönnek, a lugossi 8. és Teleházy Jánosnak, a kassai 9. honvédgyalogezred állományában, Török Kálmánnak, létszám felett a kolozsvári 21. honvédgyalogezrednél, a honvédelmi miniszterium — és Mihálcsics Györgynek, a nyitrai 14. honvéd gyalogezred állományában; végül Hunke Lajos, verseczi 7. honvéd gyalogezredbeli I. osztályu századosnak.

A király egyuttal elrendelte, hogy az alább megnevezett tiszteknek a *legfelsőbb megelégedés kifejezése* tudtul adassék, és pedig:

jekel- és margitfalvi Jekelfalussy Lajos vezérőrnagynak, a 80. honvéd gyalog dandár parancsnokának, dr. Kepes Gyula I. osztályu főtörzsorvosnak a zágrábi horvát-szlavon VII. és dr. Nagy Albert I. osztályu főtörzsorvosnak, a budapesti I. honvéd kerület egészségügyi főnökének, mihálfi Mihálffy Győző I. osztályu főhadbiztosnak, a budapesti I. honvéd kerületi parancsnokság hadbiztossági osztálya vezetőjének, Nagy Győző budapesti 1. és Lőrinczy Dénes debreczeni 3. honvéd gyalogezredbeli alezredeseknek, kökösi Orbok István helyi alkalmazásbeli alezredesnek a szegedi II. honvéd kerületi parancsnokság népfölkelő osztálya vezetőjének és Havasi József II. oszt. főszámtanácsosnak, a honvéd számvevőség III. osztályu vezetőjének; továbbá: a következő I. osztályu századosoknak: Grivicic Vinczének a zágrábi 25., Kováts Józsefnek a munkácsi 11., Krema Rickárdnak a sziszeki 27., Balogh Vilmosnak a beszterczebányai 16., Sulyok Mórnak, a szabadkai 6., flammenbergi Brenner Jenőnek, a pécsi 19., Buryet Lajosnak, a miskolczi 10., Kleszky Ottónak, a budapesti 1., nagy- és kisbarkóczi Barkóczy Ferencznek, a szatmári 12., zámobori Missics Árpádnak, a nagykanizsai 20, Machek Gusztávnak, a nagyszebeni 23., faradi Vörös Tibornak, a lugosi 8., Necak Györgynek, az eszéki 28., Vörös Szilárdnak, a székesfehérvári 17., Kolák Jánosnak, a nyitrai 14., Polzivic Jánosnak, a budapesti 1., Hauszer Sándornak, a soproni 18. és lovag Csaykowski Jenőnek, a kolozsvári 21. honvéd gyalogezred állományában; Koschowitz Gyulának, létszám felett a nagyváradi 4. honvéd gyalogezrednél, tanár a honvéd Ludovika akadémiában; Koháry Gyulának, létszám felett a trencséni 15. honvéd gyalogezrednél, beosztva a pozsonyi IV. honvéd kerületi parancsnokságnál; Ogniegovicz Márknak, a károlyvárosi 26. honvéd gyalog, Kendefi Adolfnak a marosvásárhelyi 9., Benedek Jánosnak a kassai 5., Gulyás Miklósnak a pápai 7., Sebessy Sándornak a marosvásárhelyi 9., Nagy Miklósnak a budapesti 1., nagyjatai Tantossy Sándornak a pécsi 8., Zwicker Ferencznek a varasdi 10. és Gergelyi Miklósnak a szegedi 3. honvédhuszárezred állományában; a következő helyi alkalmazásbeli I. osztályu századosoknak: Szégner Ervinnek a honvéd központi ruhatárnál, Bonta Istvánnak a honvéd központi fegyvertárnál, Botka Gyulának a honvédelmi miniszterium állományában, Grássánovits Ignácznak a honvéd főparancsnokságnál, Aberle Antalnak a honvéd lőszer-bizottság elnökének, Orkonyi Győzőnek a nyitrai 14. és Dozsen Mátyásnak a károlyvárosi 26. honvédgyalogezred, Krausz Sándornak a honvédelmi miniszterium, Varicsák Mihálynak a sziszeki 27. és Bittermann Sándornak a lugosi 8. honvéd-gyalogezred állományában; a következő I. oszt. százados kezelőtiszteknek: Bolóni Nándornak a budapesti I. honvédkerületi parancsnokságnál és Répászky Antalnak a honvédelmi miniszterium állományában; a következő főhadnagyoknak: Petőcz Kálmánnak a pozsonyi 13., Pohl Gyulának a kolozsvári 21., Pataky Lajosnak a szegedi 5., Hajniss Győzőnek a trencséni 15., Kontz Ödönnek a gyulai 2., Mattesserán Jenőnek a verseczi 7., Nyárády Domokosnak a marosvásárhelyi 22., Balogh Barnának a nagyváradi 4., Nagy Pálnak a debreczeni 3., csébi Márffy Károlynak a kassai 9., Valentiny Jánosnak a nyitrai 14. és száldobosi Borbáth Ödönnek, a brassói 24. honvéd-gyalog-, etre-karsai Lukáts Kálmánnak, a budapesti 1., Eder Rezsőnek, a kecskeméti 4. honvédhuszárezred állományában; Schnitzler Károlynak, létszám felett a budapesti 1. honvédhuszárezrednél, tanár a központi honvéd lovasiskolában; Abonyi Andornak, a váczi 6., árkosi Benkő Sándornak, a debreczeni 2. és Kempf Vojslavnak, a varasdi 10. honvédhuszárezred állományában.

A koronás arany érdemkeresztet adományozta a király Kisfaludy Nándor honvéd lelkésznek, a honvéd Ludovika Akadémia egyházi tanárának, dr. Szőllősi Lipót I. osztályu ezredorvosnak létszám felett a munkácsi 11. honvéd gyalogezrednél, a munkácsi honvéd csapatkórház parancsnokának és Pocker József szabadkai 6. honvéd gyalogezredbeli I. osztályu százados kezelőtisztnek;

az *arany érdemkeresztet:* Csázik János marosvásárhelyi 9. honvéd huszár ezredbeli I. osztályu főállatorvosnak és dezséri Bachó István budapesti 1. honvéd gyalog-ezredbeli karmesternek;

a *koronás ezüst érdemkereszt:* a következő őrmestereknek: Trapp Jánosnak a budapesti 1., Varga Jánosnak a gyulai 2., Balogh Mihálynak a debreczeni 3., Hornung Antalnak a nagyváradi 4., Nikolics Péternek a szegedi 5., Juhász Mihálynak a verseczi 7., Ujfalussy Józsefnek a kassai 9., Cseh Mihálynak a miskolczi 10., Kovács Jánosnak a munkácsi 11., Erdey Lajosnak a szatmári 12., Bötz Imrének a pozsonyi 13., Svela Józsefnek a nyitrai 14. és Matejcsik Jánosnak a trencséni 15. honvéd gyalogezred állományában;

Huba Mihálynak, a pozsonyi IV. honvéd-kerületi parancsnokságnál, Plaky Józsefnek, a beszterczebányai 16., Bulikó Kálmánnak, a székesfehérvári 17., Kovács Sándornak, a soproni 18., Inhof Vinczének, a pécsi 19., Sebők Józsefnek, a nagykanizsai 20., Nemes Lajosnak, a marosvásárhelyi 22., Fakesch Jánosnak, a nagyszebeni 23., Kaiser Józsefnek, a brassói 24., Orbán Ferencznek, a zágrábi 25., Petracsics Lőrincznek, a sziszeki 27., Csek Józsefnek, az eszéki 28. honvédgyalogezred, garai Nagy Istvánnak, a honvéd központi ruhatár, Juhász (Kazlik) Istvánnak, a budapesti 1., Sprinczer Józsefnek, a szegedi 3., Maczkó Jánosnak, a kecskeméti 4., Szilinyi Ferencznek, a kassai 5., Jobbágy Lajosnak, a váczi 6., Tóth Ferencznek, a pápai 7., Fekete Katona Jánosnak a pécsi 8., Simon Gábornak, a marosvásárhelyi 9. és Jegaticz Nándornak, a varasdi 10. honvéd-huszárezred állományában; Kasza Lajosnak a honvéd lovassági felügyelő törzsénél és Bukovár Isidornak a központi honvéd lovasiskola állományában; a következő I. osztályu számvivő altiszteknek: Durst Jánosnak a szabadkai 6., Hubert Gáspárnak a lugosi 8, Beke Ábelnek a kolozsvári 21. és Orlicz Istvánnak a károlyvárosi 26. honvéd gyalogezred állományában; továbbá: Bottyán Péter a debreczeni 2. honvédhuszárezredbeli ezredtrombitásnak; végül: Papp Sándor II. oszt. müesternek a honvéd központi fegyvertár állományában.

A 3. osztályu vaskoronarendet dijmentesen kapták: pobjeniki Bedekovicz Károly m. kir. horv. szlav. csendőrezredes, a m. kir. horv. szlav. csendőrparancsnokság parancsnoka, Panajott Sándor m. kir. csendőr ezredes, a magy. kir. III. számu csendőrkerület parancsnoka;

a *Ferencz József-rend lovagkeresztjét:* Babocsay Károly m. kir. csendőralezredes, a m. kir. I. számu csendőrkerület parancsnoka, Zgorszki László m. kir. csendőralezredes, a m. kir. III. sz. csendőrkerület parancsnokhelyettese;

a *katonai érdemkeresztet:* Dudukovicz Tódor m. kir. horv. szlav. csendőrszázados petrinjei szárnyparancsnok, Gottmann Bódog m. kir. III. számu csendőrkerületbeli százados, debreczeni szárnyparancsnok, Sayman József m. kir. I. sz. csendőr kerületbeli százados, nagy-enyedi szárnyparancsnok, Szabó József m. kir. V. sz. csendőr-kerületbeli százados, esztergomi szárnyparancsnok.

A *legfelsőbb megelégedés* kifejezése tudtul adatik: Matékovics Lajos, m. kir. VI. sz. csendőrkerületbeli századosnak, szombathelyi szárnyparancsnoknak, Petrás Balázs, m. kir. horv. szlav. csendőr-századosnak, petrinjai szakaszparancsnoknak, Tyrman József, a m. kir. V. sz. csendőr-kerületnél létszám felett vezetett, a honvédelmi miniszterium XVI. ügyosztályába beosztott századosnak, Spalla Aurél, m. kir. I. sz. csendőr-kerületbeli főhadnagynak, balázsfalvi szakaszparancsnoknak.

A *koronás arany érdemkeresztet* kapta meg: Stolzenberg János, m. kir. II. számu csendőr-kerületbeli százados-számvivő;

a *koronás ezüst édemkereszt:* Borbély Ignácz m. kir. I., Hayn János m. kir. II., Goldhammer Ede m. kir. III., Vona József m. kir. IV., Soós Ferencz m. kir. V., Kiss József m. kir. IV. számu csendőrkerületbeli őrmesterek és Heczimovics Márk horvát-szlavon csendőr-őrmester;

az *ezüst érdemkeresztet:* Bedners János m. kir. I., Dajbukát Lukács m. kir. II., Tamási Zsigmond m. kir. III., Tóth Ferencz m. kir. IV., Lőrincz Gábor m. kir. V., Förster Antal m. kir. VI. számu csendőrkerületbeli csendőrök és Popovics Sebő horvát-szlavon csendőr.

Köszönet a katonaságnak.

A hivatalos lap mai száma a következő legfelső hadparancsot közli:

Hadparancs.

A mit összes fegyveres erőm Iványomban és Velem azon napon érez, a melyen Én ötven év előtt mint legfőbb hadur reményteljes örömmel annak élére léptem, lelkem egész valóját áthatja.

Bensőleg együtt éreztem és érzek vitéz katonáim ama százaival és százezreivel, ki Ausztria-Magyarország hadi zászlói és lobogói alatt Nekem a hűség esküjét fogadták és ezt viharok és vészek között, bármiként fenyegettek és dühöngtek is azok, megtartották; — erős és szent parancsolat köt bennünket össze, s ez: drága hazánk iránti kötelesség, a melynek teljesitésében élünk és halunk.

Fegyveres erőmnek legszivélyesebb köszönetet mondok minden becsületes törekvéseért, önzetlen odaadásáért s sokszor és fényesen kimutatott haláltmegvető bátorságáért; — bánattal és hálával tölt el Engem azon vitézeim emléke, kik már régen nincsenek közöttünk, s mélyen meghatva, gondolatban babérágat nyujtok utolsó győzelmes tábornagyunknak, valamint azon szárazföldi és tengeri hadvezéreinknek is, a kik csak a közel multban hunytak el.

Bármily keserü bánatot s bármily nehéz megpróbáltatásokat mért is Reám és a monarchiára ötven év folyamán a Gondviselés, büszkén tekintek arra, hogy Ausztria-Magyarország fegyveres ereje ugy ma, mint a messze jövőben is, a trón és a haza védelmére és oltalmára mindig kész.

A Mindenható áldja meg hü fegyveres erőmet, a melynek szakadatlanul legmelegebb gondoskodásomat akarom szentelni.

Kelt Bécsben, 1898. évi deczember hó 1-én.

Ferencz József, s. k.

Kitüntetések a közös főszámvevőszéknél.

A király november 30-ról kelt elhatározásával kitüntette a közös főszámvevőszék következő hivatalnokokat: Nagy-rapolti Szent-Györgyi Gyula osztálytanácsost a Lipót-rend nagykeresztjével, Fritsche Ignácz udvari tanácsost a Ferencz József-rend középkeresztjével, Salomon Oszkár osztálytanácsost az udvari tanácsosi czimmel és jelleggel és dr. Ehrenóczy-Nagy József osztálytanácsost a vaskorona-rend harmadik osztályával.

A fővárosban.

Katonai ünnepélyek a fővárosban.

Reggel hat órakor huszonnégy ágyulövés hirdette a fővárosnak, hogy a király ma ünnepli uralkodásának ötvenéves fordulóját, mint osztrák császár. A gellérthegyi czitadella ágyuinak érctorka megnyilt és a dörgő hangok a reggeli ködön átrezegve végig harsogtak a városon s jelezte, hogy ünnepre vonul föl a hadsereg. A katonai ünnepélyek szintén hat órakor reggel kezdődtek. A főváros utczáit teljes diszben járták be a katonai zenekarok, a melyek ugy a budai, mint pedig a pesti kaszárnyákból vonultak ki. A katonazenekarok fuvó hangszerei, czintányérai és dobjai fölébresztették azokat, a kik még aludtak és óriási közönséget vonzottak mindenfelé maguk köré. Valamennyi fővárosi ezred legénysége diszbe öltözve vonult 9. illetve 10 órakor az istentiszteletekre, a melyeket részben a kaszárnyákban, részint az egyes plébánia-templomokban tartottak.

A templomokba hitfelekezetek szerint egy-egy őrmester parancsnoksága alatt vonult a legénység. A misék végeztével a katonaság visszatért a kaszárnyákba, a hol megkezdődött *a jubileumi érmek kiosztása.* Természetesen minden kaszárnyában nagyon sok *tartalékos jelent meg,* az illető ezredekhez tartozó tartalékos tisztekkel együtt. Minden ezrednél az ezredparancsnok osztotta ki az érmeket s szép beszédet intézett az illetőkhöz. A legénység ma jó ebédet kapott. Minden egyes katona ezenkivül félliter bort s szivart, illetőleg czigarettát kapott.

A 32-ik gyalogezredhez tartozó legénység 9 órakor ment istentiszteletre. Az ezred zöme a kaszárnyában felállitott sátorban tartott misét hallgatta, a többiek kisebb-nagyobb csapatokban a városi templomokba vonultak istentiszteletre. Az érmek kiosztására megjelentek a tényleges katonatiszteken kivül a tartalékosok is teljes számban, a kikhez Michel ezredes intézett beszédet. Délben a tiszti étkezőben diszebéd volt.

Az első *honvéd gyalogezred* az ünnepet az uj gyalogsági laktanya udvarán tartotta meg, a hol nagy tábori sátorban oltárt állitottak fel.

Az egész ezred teljes diszben sorakozott az udvaron, kivüle ott voltak a tisztképző tanfolyam összes növendékei is a tanárokkal, s az ezredhez tartozó összes tartalékos tisztek és számtalan tartalékos. Az ünnepi misét Bartal Szilárd tábori lelkész mondotta, a melyen megjelent Forinyák Gyula táborszernagy adlátus is, a ki a legénység fölött szemlét tartott. A mise után megkezdődött az érmek kiosztása. A legénység itt is, mint a közös hadseregnél, jó ebédet kapott s szabad kimenője volt. A tisztek délben lakomára gyültek össze.

A katonai főistentisztelet.

A budavári helyőrségi templomban tartották meg a katonai főistentiszteletet. A szentélyben helyet foglaltak: József főherczeg, honvédségi főparancsnok, Lobkovitz Rudolf herczeg hadtestparancsnok, báró Fejérváry Géza honvédelmi miniszter, Forinyák Gyula lovassági tábornok, honvédségi adlátus, Rohonczy György altábornagy térparancsnok, Pahrmann, Czibulka, Bernolák, Ghyczy, Vojnárovits, Jablánszky, báró Máriássy János altábornagyok, Láhner és Csesznák tábornokok, egyátalában a generálitás összes tagjai, a Budapesten állomásozó törzs- és főtisztek, az ezredparancsnokok, a testőrségtől Herdlicska-Kneisel lovag őrnagy, a nyugalmazott tisztek és az összes fegyvernembeli csapatok küldöttségei. Ványa Ferencz prépost, katonai plébános mondta az ünnepi misét, mely déltájban ért véget.

Főistentisztelet a budavári Mátyás-templomban.

Nagy diszt öltött ma délelőtt 10 órára a budavári Mátyás-templom, a hol az uralkodói jubileum alkalmára a főistentiszteletet tartották meg. A padok végein alabárdos koronaőrök álltak diszőrséget. A szentély külön helyén Klotild főherczegasszony foglalt helyet udvarhölgye, Szirmay grófnő társaságában. A megjelent előkelőségek közt voltak: báró Bánffy Dezső miniszterelnök, Wlassics Gyula, Perczel Dezső, báró Dániel Ernő, Darányi Ignácz, Lukács László, Erdély Sándor és Josipovich Imre miniszterek, gróf Apponyi Lajos magyarországi udvarnagy, báró Orczy Béla országbiró, gróf Festetich Tasziló főpohárnokmester, Szilágyi Dezső a képviselőház, gróf Károlyi Tibor a főrendiház elnöke, Láng Lajos alelnök, gróf Zichy Nándor, Wekerle Sándor a közigazgatási biróság elnöke, Latkóczy Imre alelnök, dr. Schmidt József, Gromon Dezső, Tarkovich József, Széll Ignácz, Zsilinszky Mihály, Plósz Sándor, Cseörghő Gyula, Gränzenstein Béla államtitkárok, Szalay Imre, a nemzeti muzeum igazgatója, Miklós Ödön kormánybiztos, Márkus József főpolgármester, Halmos János és Matuska Alajos polgármesterek, Szemrecsányi Pál szepesi püspök, Molnár Viktor, Barkassy Imre, Tormay Béla, Szily Kálmán miniszteri tanácsosok, gróf Szapáry István, gróf Csekonics Endre, Ludvigh Gyula máv. elnök-igazgató, Bélavári-Burghardt Konrád, Gál Károly, Karácsonyi Aladár és Kamilló grófok, a főrendiház tagjai, Rudnay Béla főkapitány, Beniczky Ferencz főispán, Reniczky Lajos alispán, Fazekas Gusztáv főjegyző, Sipőcz László árvaszéki elnök, Dárday Sándor, dr. Falk Miksa, gróf Apponyi Albert, Gajári Ödön, Andrássy Gyula és Tivadar grófok, gróf Tisza István, dr. Berzeviczy Albert, Hegedüs Sándor, Mikszáth Kálmán, Münnich Aurél, Emmer Kornél, Kammerer Ernő, Asbóth János, Major Ferencz országgyülési képviselők, Horváth Sándor főerdőtanácsos, Radisich Jenő az iparmüvészeti muzeum igazgatója, az idegen államok képviselői közül Lutfi török, Saxlehner perzsa, Altschul svéd, Weisz Soma és Ullmann Pál szerb konzulok, a két egyetem tanácsa Mihálkovics és Lipthay rektorok vezetésével, továbbá a 48-as honvédegyletek központi választmánya Csatáry Lajos min. tanácsos elnök, Balogh Sándor alelnök és Mikár Zsigmond főjegyző vezetésével, ezenkivül az államrendőrség főtisztviselői testületileg.

Az istentiszteleten Vaszary Kolos biboros herczegprimás pontifikált Boltizár püspök, Walther Gyula, Klinda Teofil és Való Simon kanonokok, dr. Kohl Medárd, Kanovich főesperes, Lollok prépost, Krizsán Mihály pápai kamarás, szemináriumi igazgató, Czobor Béla, dr. Nemes Antal budavári plébános és dr. Purt Iván segédletével. Mise alatt az ének- és zenekar Vavrinecz karnagy C-moll miséjét, Führer Te Deumát és Bogisich Mihály régi énekeit adta elő, a nemzeti zenede zenekarának közremüködésével. A magánszólamokat Vavrinecz Mórné, Ertl Anna, Juhász Ferencz és Krétschy Károly énekelte.

A templomokban.

Valamennyi fővárosi plébánia-templomokban és szeretetházakban hálaadó istentiszteletet tartottak a király uralkodói jubileuma alkalmából. Minden istentiszteleten nagy közönség gyült egybe, a mely ájtatosan hallgatta a királyért és a királyi ház tagjaiért mondott imákat.

Az egyetemi templomban reggel nyolcz órakor kezdődött az ünnepi mise, a mely alkalommal a templom egészen megtelt a piarista fógimnázium tanulóival és az egyetemi hallgatókkal. Az első padsorokban a főuri világ nőtagjai foglaltak helyet. A gyéren világitott templomban csak az oltár előtt égtek a gyertyák, a hol Várossy Gyula pápai prelátus tizénnégy papnövendék segédletével mondotta a misét. A templomi énekkar, a mely a papnevelő-intézet növendékeiből áll, a Te Deum éneket, majd Seymur Brigitta miséjét és a korális éneket adta elő. A mise végeztével Várossy prelátus a kitett oltári szentség előtt három Miatyánkot és három Üdvözlégy-et mondott a királyért a szokásos imával.

A Deák Ferencz-téri evangélikus templomban délelőtt 9 órakor magyar s 10 órakor német nyelvü istentisztelet volt; az előbbit Horváth Sándor, az utóbbit Schrantz János lelkész szolgáltatta. Mind a két istentiszteleten csaknem teljes számban megjelentek a preszbiterium tagjai.

A dohány-utczai izr. templomban délelőtt 9 órakor istentisztelet volt, a melynek zenei részét Lazarus főkántor énekelte. Az ünnepi beszédet Horvát Dezső izr. tábori lelkész mondotta. A nagyszámu diszes közönségen kivül a hitközség elöljárói is teljes számban megjelentek.

A Naschitz-féle leánynevelő intézetben ma délelőtt istentisztelet volt a hitoktató vezetése mellett. Az ünnepiességen a növendékek szülei nagy számban voltak jelen.

A vidéken.

Vidéki levelezőink eddigelé az ország következő helyeiről küldtek tudósitást a császár-jubileum megünnepléséről:

Zágrábban az egész várost fellobogózták. Délelőtt 9 órakor a székesegyházban ünnepi nagymisét czelebrált Posilovics érsek, a melyen a bánnal az élén a hatóságok és a katonaság képviselői és nagyszámu közönség vett részt. Istentisztelet után a bán számos küldöttséget fogadott, a melyek kérték, hogy szerencsekivánataikat a trón zsámolyához juttassa. Ugyancsak 9 órakor tábori mise volt a Rudolf-kaszárnyában a helyőrség számára, a mely Lipót Salvator főherczeg parancsnoksága alatt vonult ki. Mise után Bechtolsheim hadtestparancsnok beszédet intézett a csapatokhoz, azután pedig kiosztották az emlékérmeket. Iliczában izgalmat keltett a szerb községházán a szerb zászló mellett kitüzött horvát zászló bevonása, miután azonban a szerb zászlót is bevonták, helyreállt a nyugalom, a nélkül, hogy valami kihágás történt volna. A szerb templomot, a melyen mind a két zászlót kitüzték, nem bántották.

Aradon a várban fényes katonai ünnep volt, a melyen Blondein tábornokkal az élén az egész helyőrség megjelent. A tábori misét Allersdorfer katonai lelkész mondotta. A tiszti banketten Blondein tábornok felköszöntőt mondott a királyra. Az összes felekezetek templomaiban Te Deum volt.

Déván a róm. kath. és görögkeleti templomban hálaadó istentisztelet volt. Az összes hatóságok gróf Bethlen Miklós főispán vezetése alatt, a királyi törvényszék, a honvédség, a főreáliskola, a tanitóképző s a polgári leányiskola tantestülete megjelentek.

Eperjes is megünnepelte a jubileumi napot. A város minden templomában hálaadó istentiszteletet tartottak. A hatóságok és katonák diszben kivonultak. A katonai zenekar többször bejárta az utczákat. A jubileumi emlékérméket a városházán és a kaszárnyában ünnepélyesen kiosztották.

Egerben a főszékesegyházban Szele püspök mondott misét. Jelen voltak a katonai és polgári méltóságok és tanintézetek. A katonaságnál fényes ünnepély volt, melyen Schwarz ezredparancsnok tartott beszédet. A tiszti kaszinóban bankettel ünnepeltek.

Fogarason a jubileum alkalmából a katholikus templomban ünnepélyes hálaadó istentisztelet volt, a melyen a főispán, az összes polgári és katonai hatóságok, a tanuló ifjuság és nagyszámu közönség vettek részt.

Iglón az összes templomokban ünnepélyes istentisztelet volt a katonaság, a városi hatóság és összes tanintézetek részvételével. A közös hadseregbeli tisztikar diszes fáklyásmenetet rendezett.

---

zani: Nincs ujabb eredmény — az elfogott emberek vonakodnak beszélni. — Ujabb nyomok nincsenek, a vizsgálat erélyesen folyik.

— Ez magától értetődik. Nem szabad félelmet gerjesztenünk ebben a gaz népségben, ellenkezőleg, bizalmat kell öntenünk beléjük. Figyelmeztetem majd de Viniére tábornokot is, a ki magához rendelte ma délelőttre. A viszontlátásig, Cochebois ur.

— A viszontlátásig, parancsnok; kikisérem, ha nincs ellenére.

A két férfi távozott a szobából.

A hosszu folyosó végén, melyen áthaladtak, hogy a fölépcsőhöz jussanak, egy ajtó nyilt, fegyveres őrrel előtte.

— Mielőtt elmenne, jőjjön egy kicsit erre — szólt Cochebois a parancsnokhoz. Az őr kitárta az ajtót s félre állt, hogy utat engedjen.

Keskeny, hosszukás helyiségbe léptek; az egyik oldalon, közel egymáshoz, erősen megvasalt ajtók sorakoztak, rengeteg nagy reteszekkel és emberfej nagyságu zárakkal. Valamennyi ajtón egy ötfrankos pénzdarab nagyságu, beüvegezett kandilyuk volt vágva, mozgatható vastakaróval előtte.

Sárgasujtásos kék egyenruhába öltözött börtönőr vállhoz szoritott puskával járkált fel s alá a zárkák hosszán.

A látogatókat megpillantva, megállt és tisztelgett.

— Nézze — mondta Cochebois a parancsnoknak s félretolta a vastakarót az egyik kandilyuk elől.

A parancsnok odaillesztette a szemét, egyetlen pillantással felölelte a zárkát.

Csupasz falak, egy asztal, egy szék, egy pad, minden vaskapcsokkal a falhoz erősitve, nagyon magasan elhelyezett rácsos ablakocska, melyen át a komor ég egy darabkáját lehetett megpillantani: ime, a mit a parancsnok látott.

Ezenfelül látta még Stowert is, az ágyan ülve, behunyt szemekkel, mély gondolkozásba elmerülten, még mindig a kényszerzubbonyban és mozdulatlanul, mint egy szobor.

Az asztal mellett két rendőr áll a padon és felügyelt a fogolyra.

Cochebois, miután ő is betekintett a kandilyukon, a parancsokhoz fordult.

— Most már nyugodt — jegyezte meg.

— Igen, de fog-e beszélni?

— Bizza rám, az én dolgom. Nehezebben bánható embereket is megszólaltattam én már — felelte a közbiztonsági főnök.

Azután elkisérte a parancsnokot a monumentális főlépcsőig, kezet szoritott vele és bucsut vett tőle:

— A mielőbbi viszontlátásig, parancsnok!

— A viszontlátásig, Cochebois ur!

Elváltak és a közbiztonsági főnök visszatért a hivatalszobájába.

— Uram — szólt Sauliére, mihelyt őt megpillantotta — Ficelle kérdi, hogy adhat-e neki pár perczet, mig a jelentését megteszi.

— Ficellenek! Hogy ne. Menjen, kérem hivja elő.

Egy pillanat multán a rendőrfelügyelő belépett.

— Nos? — kérdezte Cochebois, máris valami jót hoz? Látom az arczáról.

— Igen, uram. A szerencse kedvez! Mindjárt elbeszélem. Nyomra akadtam, mely elvezethet minket a fészekbe.

IX.

Berlintől Párisig.

Az izgatottság, mely a bezonsi uton elkövetett kettős gyilkosság és egy gyilkossági kisérlet hirére Páris lakosságát elfogta, másnap már egész Francziaországban elterjedt; magában Párisban pedig az izgatottság nőttön-nőtt, épp ugy az arisztokratikus körökben, mint a köznép lakta városrészekben, a hol a hazafias érzés oly mély és oly lelkes.

Az utczai elárusitótól kezdve, a ki kosarával a fején lót-fut naphosszat, a munkára menő gyármunkásig, a kis hivatalnoktól kezdve, a dologtalan boulevardierig, a faubourg Saint-Germainben épp ugy, mint a faubourg Saint-Antoinban mindenki csak erről a drámai ügyről beszélt, mely nem csupán a meggyilkolt rendőrök miatt vált hiressé, de a melyben a közvélemény, nem ok nélkül, nemzeti veszedelmet is látott, annál félelmetesebb veszedelmet, mert csaknem ismeretlen maradt.

A korcsmárosok roppant bevételekre tettek szert és sok mesterember, lázassá váltan a vitatkozások hevében, ott hagyta e napon a müheIyt a csapszékért, abban a reményben, hogy ujabb hireket hallhat.

Valamennyi hirlap, bármilyen pártállásu volt is, erősen kifakadt a nagyon is nagy béketürés és elnézés miatt, melyet Francziaország tulságos vendégszeretetében az idegenek iránt tanusit, a kik azért jönnek oda, hogy kilessék az ország védelmét veszélyeztethető titkokat és a kik egyuttal elveszik a franczia munkástól a munkát.

A kormány iránt ellenséges ujságok a hatalom birtokosait kárhoztatták, éberség hiányával és a haza bizalmának elárulásával vádolták őket. Ez különben a jelen esetben elég tévesen emelt vád volt; mert egy egész hadsereg is elveszhet egyetlen tagjának árulása miatt; és tényleg a kormány, a mint mondani szokták, szarvánál ragadta meg a bikát. Éberségének teljes bizonyitékát adta a megtorló és támadó intézkedésekkel, a melyeket azonnal megtett, mihelyt az ügyről értesült.

De maguk a kormánypárti lapok is, a mellett, hogy megdicsérték a kifejtett erélyességet, teljes átalakitását követelték a kémkedés megtorlására vonatkozó törvénynek, még pedig egészen drákói irányban.

Alapjában tnlajdonképen mindenki egyetértett és a régi gyülöletek, a mely gyülöletek az idők folyamán kissé lecsillapodottaknak látszottak — legalább külső nyilvánulásukban — ujra megrgerjedt a szivekben és a fejekben.

A bejelentett népgyülések, méltatlankodó meetingek, nem kevés pótmunkát igényeltek a rendőrfőnök közegeitől, mert az emberek agya erősen föl volt hevülve és minden eshetőségre néhány szakaszt egynémely külföldi követség palotájához is kivonultattak, hogy megelőzzék a diplomácziai nehézségeket előidézhető eseményeket.

Ilyen volt a helyzet, a melyre utólag még vissza fogunk térni.

Azért is az izgatottság, ha nem is nyilvánult annyira, mint Párisban, nem volt kevésbé élénk Berlinben sem.

De abban az országban, a hol vaskéz tart fenn szigoru fegyelmet, a tömeg véleménynyilvánitása kevésbé lármás és kevésbé őszinte; soraiból még nem igen hangzanak föl lázadó fölkiáltások. Egy pár rendőr elég, hogy féken tartsa, sőt szét is oszlassa a nagyobb csoportosulásokat és a bámészkodók mindig megemelik kalapjukat az udvari kocsi előtt, még a mikor üresen halad is el. A nép meghajtja a gerinczét, dolgozik, hogy fizethesse az adót, odaadja gyermekeit a hadseregnek, a hol azokkal nem mint emberekkel, hanem mint fegyenczekkel bánnak; és részben még boldognak is érzi magát, ha a császár elégedettnek kegyeskedik mutatkozni.

Egyébiránt az egész németországi sajtó nyilvánvalóan utasitást kapott s azt olyan engedelmességgel tartotta szem előtt, a milyet nem ismernek Francziaországban, a hol feltétlenül meg szabad bármit is mondani; a mi nagyon jó és helyes, a mikor az iró becsületes ember, de a mi, el kell ismernie, az ellenkező esetben gyakran gazságok elkövetésére vezet.

(Folytatása következik.)

☞ ***Az óczeán.*** Elysée Reclus, a nagy geográfus, a tengerről irt egy hatalmas munkát, a melyben kimondja, hogy mig a kontinens a növényvilág talaja, addig az állatélet óriási mérvben a sósvizekben fejlődik. S ezt korántsem szörnyetegeinek nagysága és ereje, mint inkább ama lények csodálatos nagy sokasága okozza, melyek benne egész rajokká csoportosulnak, pontokká halmozódnak és roppant rétegekké torlódnak össze. Hogy az óczeánban mily megszámlálhatlan hadseregnek kell lennie, könnyü elképzelni, amenynyiben több fajnál egyetlen egy nőstényben százezer millió, vagy épen 10 millió pete is lehet. Ego ilyen halpárnak a második nemzedéke már 100 trillió egyednek is adhat létet, a harmadik nemzedéknél már az egész tenger s annak megmérhetlen mélységei megtelnének élőlények sürü tömegével. De ezen számnélküli sarjadékokat már megszületésük előtt szintén számtalan ellenség üldözi. A tenger nem egyéb, mint roppant nagy öldöklési tér, melyen a végtelen miriádókban születő lények azonnal millió és milliárdnyi dühös falánknak szolgálnak eledül. A mi a halakon kivüli tengeri állatokat illeti, azoknak is igen sok faja hemzseg annál sürübb tömegekben, mennél apróbbak maguk az egyedek. Az uj granadai öblök felett uralkodó meredek hegyfokokról, Santa-Martától keletre, gyakran látták a tengert sárga meduzáktól elárasztva egészen a látás határáig, a meduzák elég sürün sorakoztak egymás mellé, hogy a viz szinét egészen ellepjék. Az a meduza sereg, melyen Piazzi Smyth 1856 juliusában a Kanári szigetektől éjszakra áthaladt, körülbelül 67 kilométer szélességü tért foglalt el, s pusztán a felső rétegében legalább is 255 millió egyedet foglalt magában. Bálnák és egyéb czet-félék roppant mennyiségeket faltak fel, ezekből a csinos, narancsszinü evezőjü meduzákból, s viszont ez állatok mindegyike is miriádnyi kovás diatomeát emésztett fel. Minthogy emez alsóbbrendü szerves lényekből minden egyes meduza gyomrában van vagy hétszázezer, igy azon lények számát, melyek minden egyes hullámban hemzsegnek, milliárdokra és milliárdszor milliárdokra kell becsülnünk. A tengerészek, kik előtt megszokott dolog a meduzák számtalan sokaságát látni, csak a „tenger szennyét“ látják azokban és maga Bacon a nagy eszlelő is ugy vélekedett, hogy ezek a tengeri kocsonyák nem egyebek, mint fölmelegedett tajtékok.“ A peruiak Iquique partmellékén, költőibb módon az „aqua viva“ vagyis „élő viz“ nevet adták ez állatok egyikének.

*

☞ ***Péksegédek nyomora.*** A Soziale Praxis október 13-án megjelent számában Oldenberg Károly marburgi egyetemi tanár igen élénk és tanuságos képet ad a pékinasok tulságos számának káros hatásáról. Ha átlag harmadfél évet veszünk tanulási időre, Németországban évről-évre 11—12 ezer felszabadult pékinassal több van, mint a mennyire a mesterek és segédek számának kiegészitése végett szükség lenne. Mi lesz ebből a felesleges nagy tömegből. Világos, hogy a pékipar fejlődése nem áll arányban ezzel. Schmoller számitása szerint 1795 óta a német pékek száma csak a népesség számának gyarapodásával egyenlő arányban szaporodott. 1882-től 1895-ig az emelkedés 22.000 volt, holott ugyanezen idő alatt a felesleges kiképzett inasok száma 150.000 körül lehet. Igy természetes, hogy nagyobbrészük más pályára lép, annyival inkább, mert a péksegédek rendesen a mestereknél laknak s mivel igy házasodniok nem lehet, nagyon korán elmennek mesterüktől. Még kisebb helyeken is alig képes 25—30 éven tul levő péksegéd helyet találni péküzletekben. A foglalkozási statisztika is ezt mutatja, ha korok szerint csoportositjuk számukat. 18—20 éves péksegéd még 10.712 volt, 20—30 éves, már csak 4911. A felesleges segédek nagy része, legalább az első években, természetesen nyomorog. Berlinben 4000 dolgozó péksegédre 2000 foglalkozást nem találó jut, hasonló az állapot másutt is s igy igen természetes, hogy a munkanélküliek nagyszáma lenyomja a munkabért s elősegiti a mesterek tulkapásait. A szerencsétlenek egy részéből csavargó és szerencsevadász lesz, másrésze kivándorol. Párisban és Londonban tömérdek a német péksegéd, Londonban állitólag az összes pékek fele, valamint az Egyesült-Államokban is. Sok keserves csalódás után egyrészük más pályát keres, de mivel már nem tanulhatnak többé, ez a megélhetési mód többnyire még nyomorultabb.

*

Fiuménék csaknem minden házán lobogó lengett, ugyszintén a kikötőben horgonyzó hajók is valamennyien lobogódiszben voltak. Ma kora reggel katona zenekar járta be a várost. Kilencz órakor a városházán kiosztották a jubileumi érméket. Tiz órakor hálaadó istentisztelet volt, a melyen *Fulvi* apátkanonok czelebrált fényes segédlettel. A templomban megjelent a kormányzó képviseletében, a ki távol van, dr. *Gaál* Tibor miniszteri tanácsos, ott voltak továbbá a városi és az állami hatóságok fejei, a helyőrség, a tengerészeti akadémia tisztikara teljes számban és nagy közönség. Tizenegy órakor az iskolai ifjuság részére volt hálaadó isteutisztelet.

Keszthelyen a római katholikus templomban istentisztelet volt, melyen a polgári és katonai hatóságok s tanintézetek testületileg vettek részt. A várost fellobogózták. A tanintézetekben az előadások szüneteltek. A gazdasági tanintézeti hallgatók nagy része nem vett részt a jubileumi ünnepélyeken.

Kecskeméten a jubileumi ünnepet a katholikus nagytemplomban a polgári és katonai hatóságok a közönség nagy részvéte mellett tartották meg.

Miskolczon a minoritáknál és a zsinagógában hálaadó istentisztelet volt. A katonáknak fényes tábori misét tartottak s a katonatisztek nagy lakomával ünnepelték meg a jubileum napját. A felsőbb iskolákban is ünnepély volt.

Nagyenyeden a róm. kath., református és gör.-kath. templomokban hálaadó istentiszteletek tartattak, melyeken *Zeyk* Dániel főispán vezetése alatt résztvettek az összee hatóságok, testületek, a katonaság, a csendőrség és polgárság.

Nagyváradon reggel a katonazenekar ébresztővel járta be a várost. Délelőtt a székesegyházban ünnepies hálaadó istentiszteleten *Schlauch* biboros mondott misét nagydiszü segédlettel. A templomban jelen voltak: *Beőthy* László főispán, *Szunyogh* Péter alispán a megyei tisztviselőkkel, *Bulyovszky* polgármester a városi tisztikarral, a tábla, élén *Ritoók* elnökkel, a törvényszék *Tassy* elnökkel, a pénzügyigazgatóság *Pap* pénzügyigazgatóval, a posta-távirda *Schöpflin* igazgatóval, valamint az egyletek és tarsulatok, a biharmegyei nőegylet báró *Gerliczy* Felixné elnökkel. A katonaság teljes számmal, ragyogó diszben vonult ki, élén *Pokorny* altábornagygyal. Mise után a csapatok a kaszárnyáikba vonultak, hol a parancsnokok kiosztották a jubileumi érméket.

Nyitrán a püspöki székesegyházban ünnepélyes Te Deum volt, a melyen *Bende* Imre püspök czelebrált fényes segédlettel. A misén a közhivatalok összes tisztviselői megjelentek *Thuróczy* Vilmos főispán vezetése alatt.

Nyiregyházán az összes felekezetek templomaiban a jubileum alkalmával hálaadó istentisztelet tartottak. Az iskolákban nem volt előadás.

Szegeden reggel a tanuló ifjuság hálaadó istentiszteletet hallgatott. Délelőtt 10 órakor a belvárosi templomban ünnepies istentisztelet volt, melyen a polgári és a katonai hatóságok is megjelentek. A katonaság részére tábori mise is volt, mely után alkalmi beszédet mondottak.

Székesfehérvárott a jubileumot fényesen ünnepelték meg. A várost ma reggelre föllobogózták. Valamennyi templomban hálaadó istentisztelet volt.

S.-A.-Ujhelyben az összes templomokban hálaadó istentiszteletet tartottak. A legfényesebb istentisztelet a katholikus templomban volt, melyen az összes hatóságok *Molnár* főispán vezetése alatt vettek részt. A honvéd-tisztikar is teljes számmal jelen volt.

Veszprémben a honvédségnek tegnap takarodója volt. Ma reggel kilencz órakor *Hornig* püspök nagy misét mondott, melyen a vármegyei tisztikar élén *Fenyvessy* főispánnal és valamennyi hatóság megjelent. Hornig püspök a helyőrség legénységét pecsenyével és borral megvendégelte és nagy ebédet adott, melyre a katonatisztikar és számos notabilitás meghivatott.

A külföldön.

Berlin, decz. 2.

Ferencz József császár és király jubileuma alkalmából ma délelőtt 11 órakor a Szent-Hedvig templomban ünnepi nagymise volt. A templom bejáratát és főoltárát növényekkel diszitették. A misén jelen voltak: a királyi ház herczegei és herczegnői, a kiket kamarásaik és az osztrák-magyar nagykövetség tagjai kisérték helyökre, *Vilmos* császár és *Auguszta Viktória* császárné udvara, az osztrák-magyar nagykövetség tagjai *Szögyény-Marich* nagykövettel az élükön, a ki ez alkalommal a fekete-sasrend szalagját viselte, herczeg *Hohenlohe* birodalmi kanczellár, az államminiszterek, a diplomácziai testület ittlévő tagjai, a tábornoki kar, az admiralitás, a csendőrség, a csapatok küldöttségei, a Ferencz császár nevét viselő 2. gránátosezred egész tisztikara és legénysége és végül az osztrák-magyar kolóniának számos tagja. A templom előtt a Ferencz-gránátosok egy diszszázada állt sorfalat zászlóval és zenekarral. Vilmos császárt, a ki köpenyegén a fekete-sasrend szalagját viselte és Auguszta Viktória császárnét a templom bejáratánál Szögyény-Marich nagykövet és a papság fogadta.

A Szent Hedvig-templomban tartott Te Deum után *Szögyény-Marich* nagykövet az osztrák-magyar kolónia tagjait fogadta. *Külley* konzul beszédére adott válaszában a nagykövet a mai nap jelentőségét méltatta, megemlékezett Németország vendégszeretetéről, majd az osztrák-magyar-német szövetségről, a melyet megingathatatlannak mondott. Beszédét *Ferencz József* császár és király éltetésével végezte. *Vilmos* császár délután 4 órakor meglátogatta a nagykövetet és egy óránál tovább időzött nála.

Berlin, decz. 2.

Schwarzkoppen ezredes és szárnysegéd, a Ferencz császár nevét viselő 2-dik gárdaezred parancsnoka, a katholikus Hedvig-templomban tartott egyházi ünnepély után, a melyen nemcsak az ezred teljes tisztikara, hanem őrmesterekből és altisztekből álló küldöttség is részt vett, a Blücher-uton levő kaszárnya udvarára kivonultatta az ezredet és beszédet mondott, a melyben utalt az ezred tulajdonosának 50 éves uralkodói jubileumára.

Berlin, decz. 2.

Délután 4 órakor *Vilmos császár az osztrák-magyar nagykövetségen látogatást tett.* A császár cs. és kir. osztrák-magyar huszár egyenruhát viselt. Az itt időző herczegek a nap folyamán a nagykövetségre hajtattak, hogy kifejezzék szerencsekivánataikat Ferencz József császár és király ő felsége uralkodói jubileuma alkalmából. Az itteni osztrák-magyar nagykövetség palotájában ma élénk ünnepies élet uralkodott. Miniszterek, diplomaták és a tábornoki kar számos tagja jelent meg, hogy kifejezzék szerencsekivánataikat. Az elsők között volt *Bülow* államtitkár, a ki diszegyenruhában jelent meg. Később az osztrák-magyar kolónia legkiválóbb tagjai gyültek össze a nagykövetségen.

Lipcse, decz. 2.

Az itteni kath. székesegyházban ma délelőtt Ferencz József császár jubileuma alkalmából ünnepélyes Tedeumot tartottak, a melyen jelen voltak: *Treicske* tábornok a helyőrség tisztjeivel, dr. *Troendilin* polgármester, *Fasau* konzulátusi tisztviselő stb. Az egyházi ünnep az osztrák néhpimnusz eléneklésével ért véget. a melyet a jelenlevők állva hellgattak végig és együtt énekeltek a karral.

München, decz. 2.

Ferencz József császár és király császári jubileuma alkalmából *Lorenzelli* nunczíás ünnepélyes istentiszteletet czelebrált ma a Lajos-plébánia-templomban, a melyen megjelent Luitpold regensherczeg képviseletében *Arnulf* herczeg, továbbá a királyi családnak valamennyi itt időző tagja és más fejedelmi személyiségek, azonkivül az osztrák-magyar követség egész személyzete és a diplomácziai kar többi tagjai. Az istentisztelet után gróf *Zichy* osztrák-magyar követ fogadta az osztrák-magyar koloniát és más küldöttségeket, köztük München város és a német-osztrák Alp-egyesület küldöttségét. Este gróf Zichynél lakoma volt.

Stuttgart, decz 2.

A jubileum alkalmából ma délelőtt 10 órakor a pálmákkal diszitett Eberhard-templomban hálaadó istentisztelet volt, a melyen a király képviseletében *Róbert* herczeg jelent meg. Ott volt továbbá *Urach* herczeg és neje, az osztrák-magyar követség egész személyzete és számos más előkelőség.

Drezda, decz. 2.

A mai diszebéden *Albert* király a következő köszöntőt mondta:

«Uraim! Felhivom önöket, hogy üritsenek velem együtt poharat annak a felséges uralkodónak a tiszteletére, a ki ma ünnepli ötvenéves uralkodásának jubileumát. Bár egy átkos merénylet nem engedi az örömnek hangos megnyilatkozását, a szomszéd országban mégis millió meg millió sziv dobban ma melegebben és millió fohász száll az ég felé, hogy az Uristen császárjukat még soká és boldogan tartsa meg. Csatlakozva ehhez a kivánsághoz mi is, kiáltsuk: Ferencz József császár ő felsége éljen!»

A diszebéden a királyi ház tagjain és az udvari kiséreten kivül részt vettek: az osztrák-magyar követség tagjai, az itteni osztrák-magyar testületek képviselői és annak a dzsidás-ezrednek a parancsnoka, a melynek Ferencz József ő felsége a tulajdonosa.

Brüsszel, decz. 2.

A császári jubileum alkalmából ma itt ünnepélyes istentiszteletet tartottak, a melyen a királyi pár, a flandriai gróf és neje, Albrecht herczeg, gróf Khevenhüller osztrák-magyar követ a követség egész személyzetével, Malines érsek stb. jelen volt.

London, decz. 2.

Ferencz József császár és király ő felsége uralkodói jubileuma alkalmából Chelseaben a Santa Maria-templomban Tedeum volt, a melyen *Viktória* királynő képviseletében *Kintore* lord, a walesi herczeg és herczegné képviseletében *Suffield* lord volt jelen, *Salisbury* lordot *Barringnon*, a külügyminiszteriumot Thomas *Sanderson* képviselte. A Tedeumon résztvettek továbbá a teljes diplomácziai kar és az osztrák-magyar kolónia legelőkelőbb tagjai. A templom gyertyákkal volt világitva és pompásan diszitve. Valamennyi diplomata a nagy egyenruhát viselte. A misét *Emäos* püspök celebrálta.

London, decz. 2.

A *Times* az osztrák császár jubileuma alkalmából azt irja: Negyedszázad alatt alkalmunk volt megérteni, hogy Ferencz József császár ő felsége az európai békepolitika legkimagaslóbb támasza volt. Nincs okunk kételkedni, hogy Ausztria hatalma és méltósága nemcsak addig tart, mig uralkodójának élete, hanem mindaddig, mig a monarchia különféle népei belátják, hogy igazi érdekük az, hogy egyesülve maradjanak.

A *Morning Post* azt mondja, hogy Ferencz József mint nyugodt, mérsékelt és értelmes uralkodó nagy szolgálatokat tett országának.

A *Standard* azt irja, hogy lehetetlen elvitatni Ferencz József császártól és királytól azt az érdemet, hogy gyászos eseményekben és sulyos megpróbáltatásokban gazdag évek hosszu során át nagy lelkierőt, éleselméjüséget és magasztos kötelességérzést tanusitott, a mely tulajdonságaival megnyerte népének szeretetét és egész Európa tiszteletét.

Róma, decz. 2.

Ferencz József uralkodói jubileuma alkalmából ma a Mária-templomban az osztrák védnökség alatt álló konfraternitas szeniora, msgre *Sebastiani* ünnepélyes misét czelebrált, a melyen báró *Pasetti* osztrák-magyar nagykövet egész személyzetével, az összes többi nagykövetek, a quirináli követségek fejei, *Pelloux* és *Canevaro* miniszterek stb. jelen voltak. Ugyanekkor a Santa Maria del Anima osztrák-magyar templomban is ünnepélyes istentisztelet volt, a melyet *Nagel* plebános czelebrált. Jelen voltak a Vatikánból: *Rampolla, Ledochowski, Serafino, Vanutelli* és *Aloysi-Masella* bibornokok, számos főpap és főméltóság, köztük a máltai rend nagymestere, továbbá az osztrák-magyar kolónia képviselői és nagy közönség. Mind a két templom a jubileumi ünnepnek megfelelő diszt öltött.

Az istentisztelet után báró *Pasetti* és gróf *Revetera* nagykövetek nagykövetségi palotáikban a föntnevezett személyiségek, valamint a nagykövetségek számos tagjának szerencsekivánatait fogadták.

Róma, decz. 2.

Umberto király ma délután 1 óra 30 perczkor *Ponzio-Vaglia* főhadsegéd és négy más magasrangu tiszt kiséretében az osztrák-magyar nagykövetségre hajtatott, hogy báró *Pasetti* nagykövetnél Ferencz József jubileuma alkalmából látogatást tegyen. A látogatás csaknem egy óra hosszat tartott. A miniszterek és a többi méltóságok, ugy szintén az osztrák-magyar kolóniának számos tagja délután látogatást tett a nagykövetnél.

Róma, decz. 2.

Umberto király báró Pasetti osztrák-magyar nagykövetnél tett látogatása alkalmával ismételte azokat a szerencsekivánatokat, a melyeket Ferencz József ő felségének már közvetlenül is megküldött. Ezután Umberto király rendkivül kegyes szavakkal átadta a nagykövetnek a Szent-Móricz- és Lázár-rend nagyszalagjának jelvényeit. Pelloux miniszterelnök és Canovaro külügyminiszter a nagykövethez juttatták az olasz kormány szerencsekivanatait.

Pétervár, decz. 2.

Ferencz József császár és király ő felsége jubileuma alkalmából a maltai-rend itteni templomában ünnepi istentisztelet volt, a melyen részt vettek az osztrák-magyar nagykövetség, a konzulátus, as osztrák-magyar telep s a czári ház tagjai.

Pétervár, decz. 2.

A *Journal de St.-Petersbourg* a császári jubileum alkalmából Ausztriában tervezett ünnepségekről irva, ezt mondja: Az idegen országokban levő osztrák és magyar kolóniák nem kisebb lelkesedéssel fogják hódolatukat kifejezni. Az osztrák-magyar monarchiával barátságos viszonyban élő nemzetek szivvel-lélekkel csatlakoznak azokhoz az érzelmekhez, a melyek a monarchia népeit áthatják. Különösen Oroszországban kivánják őszintén annak az államnak a boldogságát és virágzását, a melyen a mindenektől tisztelt fejedelem uralkodik, a melyet a mi uralkodónkhoz oly benső kötelék füz s fog még nemzedékeken át füzni.

Madrid, decz. 2.

Minthogy az osztrák-magyar kolóniának csak igen kevés tagja van és az ország mostani kivételes helyzete, ugyszintén Erzsébet királyné halála miatt az osztrák-magyar nagykövetségen *semmiféle ünnepség nem volt.* Gróf *Dubsky* osztrák-magyar nagykövet távol lévén, gróf *Koziebrodzki* fogadta az osztrák-magyar kolóniának néhány tagját. A régens-királyné szerencsekivánatait *Sotomayor* herczeg tolmácsolta.

Páris, decz. 2.

A St. François Xaviér-templomban *Richard* érsek Te-deummal egybekötött ünnepi misét celebrált, a melyen jelen volt gróf *Wolkenstein* osztrák-magyar nagykövet a nagykövetség egész személyzetével, továbbá *Bailloud* tábornok, mint Faure köztársasági elnök képviselője, *Delcassé* miniszter, mint a miniszterek képviselője, valamint a diplomácziai kar, az osztrák-magyar telep tagjai és nagy közönség. Az egyházi szertartás után gróf Wolkenstein nagykövet a szerencsekivánatokat fogadta. Délután fogadás volt gróf *Wolkensteinnál* az osztrák-magyar telep számára.

Páris, decz. 2.

A *Temps* magasztalja Ferencz Józsefet királyt, a ki hosszu uralkodása alatt, de főleg 1848-ban olyan jól tudott minden akadályon diadalmaskodni. Az egész világ tisztelettel tekint föl az agg uralkodóra, a kire a sors olyan sulyos csapásokat mért.

Bern, decz. 2.

A svájczi szövetségtanács ma Ferencz Józsefnek üdvözlő táviratot küldött.

Konstantinápoly, decz. 2.

Délután 3 órakor a szultán képviseletében *Ahmed* herczeg és *Munir* basa főszertartásmester jelentek meg az osztrák-magyar nagykövetségen, a hol báró *Calice* osztrák-magyar nagykövet, báró *Marchio* követségi tanácsos és a nagykövetség többi tagjai fogadták diszben őket. *A szultán szerencsekivánata igen meleg és barátságos hangu volt.* Báró Calice felkérte a herczeget, hogy tudassa az ő, valamint az osztrák-magyar telep köszönetét a szultánnal, a kórház építésére való telek átengedéseért. A diplomácziai testület valamennyi tagja, a nagyvezér és a külügyminiszter megbizottjai, valamint számos más előkelőség személyesen adta át névjegyét a nagykövetségnél. Az összes egyházfők megbizottjaik utján fejezték ki szerencsekivánataikat.

Konstantinápoly, decz. 2.

Valamennyi diplomácziai képviselet palotája és az idegen állomáshajók zászlódiszt öltöttek. Az osztrák-magyar alattvalók is földiszitették házaikat. Hivatalosan elrendelték, hogy *Ferencz József* jubileuma alkalmából a konstantinápolyi ozmán állomáshajón is tüzzék ki a lobogót s délben egy ágyulövést tegyenek.

Szófia, decz. 2.

Ferencz József uralkodói jubileuma alkalmából a katholikus templomban báró *Call* osztrák-magyar diplomácziai ügyvivő megkeresésére hálaadó istentisztelet volt, a melyben a *fejedelem és neje*, a kik ma reggel Várnából ide érkeztek, továbbá a polgári és katonai hatóságok, a diplomácziai testület, a miniszterek, a szobranje elnöksége, a hadosztály-tisztek, az államtitkárok és az osztrák-magyar kolónia tagjai voltak jelen. Az istentisztelet után báró *Call* személyzetétől körülvéve a minisztereket és a külállamok képviselőit fogadta. Ma este az osztrák-magyar követség vezetőjének tiszteletére diszebéd lesz az udvarnál.

Szófia, decz. 2.

Ferencz József uralkodói jubileuma alkalmából *Ferdinánd fejedelem ma délután látogatást tett az osztrák-magyar követségnél* és kifejezte a monarchia képviselőjének legszivesebb szerencsekivánatait. A félhivatalos «Mir» ma a jubileum alkalmából ünnepi czikket közöl, a melyben Ferencz József ő felsége életrajzát közli és kiemeli érdemeit és fenkölt erényeit.

Bukarest, decz. 2.

A császári jubileum alkalmából a katholikus székesegyházban ünnepélyes istenteletet tartottak, a melyen a király és a királyné, a trónörkös és neje, a polgári- és katonai hatóságok fejei, a miniszterek nejeikkel, az egész diplomácziai stb. jelen volt. *Honstein* róm. kath. érsek ünnepi beszédet mondott. Sok házon az osztrák lobogó leng.

UJDONSÁGOK.

— decz. 2.

— *Tisztelettel felkérjük azokat a t. előfizetőinket, a kiknek előfizetése november 30-án lejárt, hogy azt mielőbb megujitani sziveskedjenek, nehogy a lap szétküldésében fennakadás álljon be.*

Előfizetési árak:

Egész évre	20 frt — kr
Negyedévre	5 „ — „
Egy hóra	1 „ 80 „

Különös figyelembe ajánljuk, hogy hazánk legszebb és legtartalmasabb divatlapjának: a „*Divatszalon*“-nak kiadóhivatalával kötött szerződésünk értelmében *előfizetőink* e lapot *kedvezményes áron*: egész évre 4 forintért, félévre 2 forintért, negyedévre 1 forintért rendelhetik meg. Az előfizetési dijak az *Egyetértés* előfizetésével egy utalványon beküldhetők.

—

— ***Személyi hirek.*** *XIX. Reusz* Henrik herczeg és neje ma Stuttgartból Bécsbe érkeztek. — *Hengelmüller* László washingtoni osztrák-magyar követ tegnap Bécsbe érkezett. — *Deym* Mila grófnőt *Blanka* főherczegnő udvarhölgyévé nevezték ki.

— ***Ferencz Ferdinánd főherczeg és a magyar nyelv.*** *Ferencz Ferdinánd* főherczegről, legutóbbi torontáli időzésc alkalmából, érdekes apróságot irnak nekünk. Mikor a főherczeg, ugyanis csütörtökön, különvonattal Nagybecskerekre érkezett *Rónay* főispán és *Dellimanics* alispán Zsombolyáig elébe utaztak. A főherczeg meghivta a szalonkocsijába az urakat, a kik csodálkozva látták, hogy ott egy csomó *magyar ujság* van s ennek a csodálkozásnak kifejezést is adtak. A főherczeg tréfásan felelt, a leplezett kérdésre:

— Hisz érteni mindent *megértenék* magyarul. Csak azok az *ikes igék* ne volnának!

A trónörökös különben nem egyszer mondta:

— Mennyire sajnálom, hogy *nem birom a magyar nyelvet* annyira, hogy folyékonyan társaloghatnék . . .

— **A székesfehérvári királysirok kiásása.** Hirt adtunk annak idején Francsek Imre közmunkatanácsi főmérnöknek arról a tervéről, hogy a székesfehérvári királysirokat a rajtuk álló épületek eltávolitásával hozza napvilágra. A főmérnök a Henszelmann-féle ásatásokról megjelent szakmunka alapján tette meg kutatását. Eszerint a székesfehérvári püspöki palota és a vele szomszédos magánház alatt vannak még királysirok. Ezeket akkép lehetne felhozni, hogy a palotát odább tolnák a mai helyéről, a másik épületet, a melynek kevés az értéke, kisajátitás utján lebontanák. A főmérnök azonban a püspöki palota eltolatására azt az értesülést nyerte, hogy Székesfehérvár ez idő szerinti püspöke egyáltalában tudni sem akar házának megbolygatásáról. A székesfehérvári királysirok felderitése pedig országos fontosságu és Francsek reméli, hogy az ügyet maga a kormány veszi kezébe, a melynek első sorban álló kötelessége a nemzetnek ezeket a nagy horderejü relikviáit megmenteni az elpusztulástól

— **A lefolyt egyetemi tüntetésekhez.** A tüntetések miatt bezárt egyetemeken hétfőn ujból megkezdődnek az előadások. A müegyetemet már egy pár nap előtt feloldották a szigoru rendőri zár alól és a rajztermeket megnyitották a hallgatók számára. Ezekben a rajztermekben, a melyekben ma feltünő sokan dolgoztak, a következő hirdetményt ragasztották ki:

«A rektori tanács nevében értesitem a müegyetem hallgatóságát, hogy az előadások hétfőn, deczember hó 5-én ujból kezdetüket veszik.»

Ez alkalommal egyuttal arra kérem a hallgatóságot, hogy az elmult izgalmas napok tapasztalatain okulva és tekintettel az épületeink kedvezőtlen fekvésében rejlő különös veszélyre, teljes higgadtsággal támogassák a rektori tanácsot, hogy ezzel megóvhassa a hallgatóságot attól a károsodástól, a mely az esetleges ujabb munkaszünetek kényszerüségének okvetlenül nyomában járna.

Felkérem a hallgatóságot azért, hogy müegyetemi tevékenységünk megkezdésekor a mulasztottak pótlására teljes odaadással álljon a munkához, hogy a kijelölt czél érdekében ezentul öntudatosan mellőzzék a kedélyek felizgatására vezető tárgyalásokat, hogy továbbá — minden félreértés elkerülésére — egyelőre még az óraközökben se tartózkodjanak sem a főépület muzeum-köruti kapuzatában, sem a kerti nagy terem körüli udvarrészben, a mely a képviselőház mögött elterül és végre, hogy a muzeum-köruti és a tudományegyetem udvara felé néző rajztermek ablakait zárva hagyják.

Ismerem a müegyetem hallgatóságának komoly higgadtságát és megbizom benne, hogy a rektori tanács törekvéseit teljes mértékben átérzik.»

Lipthay Sándor
e. i. rektor.

— ***A Dreyfus-ügy.*** A titkos iratcsomó ismét kisért Párisban. A Matin szerint ugyanis *Freycinet* hadügyminiszter kedden értesitette *Loew* semmitőszéki elnököt, hogy a Dreyfus-ügy *titkos iratcsomójának több aktáját föltétlen titoktartás föltétele mellett közölhetik a semmitőszékkel*, mert azok az iratok különféle neveket és bizonyos köröket emlitenek, a minek nyilvánosságra hozatala veszedelmes volna. Loew elnök tudtára adta ezt a semmitőszék vadtanácsának, a mely azután arról tanácskozott, mikép feleljen meg a hadügyminiszter kivánságának. Freycinet okos politikát követ s az igazságos itéletet lehetővé teszi a nélkül, hogy a vezérkarnak oka és joga volna arra, hogy őt indiszkréczióval vádolhassa. Mert végre is az ellen nekik sem lehet indokolható kifogásuk, ha hat ember ki Francziaország hat legfőbb birája feltétlen titoktartás kötelezettsége mellett bepillantást nyer ebbe a nagy misztikus iratcsomóba s nincs a vezérkarnak joga ahhoz, hogy ezeknek diszkrécziójában kevésbbé bizzék, mint a saját diszkréczIójában. A Siécle különben azt irja, hogy a szóban levő iratcsomó semmit sem tartalmaz a Dreyfus-ügyről s megerősiti a Matinnak azt az értesülését, hogy bizonyos irások nyilvánosságra hozatala kellemetlenséget okozna, hanem azért mégis azt hiszi, hogy az egész iratcsomónak a vadtanács elé terjesztése legközelebb várható. A Dreyfus-pör reviziójának hivei tegnap este Picquart üldözése miatt nagy tiltakozó gyülést tartottak, a melyen mintegy ezer ember vett részt. *Vaughan* beszédet mondott, a melyben Picquart üldözését a vezérkar boszujának tulajdonitotta. *Mirabeau* azt mondta, hogy kételkedik Picquart elitéltetésében, a mivel különben Picquart tekintélye csak emelkednék. *Pessensé* szemére veti a végrehajtó hatalomnak, hogy nincs elegendő energiája arra, hogy az igazságot diadalra juttassa. A gyülés teljes rendben folyt s végül határozatilag kimondta, hogy Picquart üldözésének megszüntetését, a Dreyfus-pör revizióját és a vádlók megbüntetését követeli. Ma már Francziaországban is egész nyiltan beszélni arról, hogy Dreyfus ártatlanul ül a sziklabörtönében, s hogy elitéltetése egyike a század legnagyobb igazságtalanságának. Buisson tanár a Sorbonneban tartott előadása során megemlékezett Zolanak a Dreyfus-pörben való szerepléséről s azt mondta, hogy ilyen borzalmas és titokzatos dráma sehol a világon nem játszódhatott volna le, csak Francziaországban. A Dreyfus-probléma megoldása korszakot fog alkotni Francziaország erkölcsi nevelésében, a melyből az ország még dicsőségesebben fog kikerülni. Hat hónap előtt bottal verték volna ki Buissont a hallgatói a teremből, tegnap azonban perczekig ünnepelték őt beszédeért.

— **Véres kardpárbaj.** Sátoraljaujhelyen e hó 1-én *Biró* Pál, a «Felsőmagyarországi Hirlap» felelős szerkesztője és *Staut* József főispáni titkár között sulyos feltételek mellett véres kardpárbaj volt. A párbajban *Staut* József jobbkezén oly sulyos sebet kapott, hogy harczképtelenné lett. *Biró* teljesen sértetlen maradt. A párbajra okot a «Felsőmagyarországi Hirlap» ban *Ukáz* czim alatt megjelent vezérczikk szolgáltatott.

— **Horváth Boldizsár ódája.** A nemrég elhunyt volt magyar igazságügyminiszter: *Horváth* Boldizsár 1894-ben egy ódát irt. A költeményt *Kvassay* Lászlónak ajánlotta. a kinek el is küldte azzal a kikötéssel, hogy a mig él, addig ne tegye közzé. A szép költemény három első versszaka igy hangzik:

„Oh fáj nekünk, de jobb volt mennetek,
Min szeretettel csügge lelketek:
Azt foszlányokra tépték.
Ekkor hajóján törpe szellem ül,
Eszményekért óh nem küzd, nem hevül
E satnya nemzedék.

Az önző szenytől tiszta pályatért,
Hol versenyeztünk tettben a honért
— Került ez életünkbe bár —
Kufárok árucsarnokká teszik,
Hol ész, tehetség, jellem: áruczikk,
Mely foglalóra vár.

A hős nem az, ki bátor szót talál,
S balvéleménynyel nyiltan szembeszáll,
De az, ki hallgat s nem kutat,
S vasfegyelemmel nyomja el a neszt,
Ha vakmerően ébredezni kezd:
Az alvó öntudat.“

— **Férjgyilkos parasztasszony.** Bajai levelezőnk egy elvetemedett asszony megdöbbentő gonoszságáról ad hirt. *Miszturai* Pál sükösdi gazdag parasztgazda, vén ember létére, ezelőtt két évvel egy szép és szegény fiatal leányt vett feleségül. A rossz asszony azonban nem becsülte meg az urát és már az első hetekben is kikapós életet élt. E miatt természetesen a perpatvar mindennapos volt a házastársak között. Mikor aztán a napokban *egy reggelre a férjet elvágott nyakkal, halva találták ágyában*, a gyanu rögtön feleségére irányult. Az asszonyt a csendőrök azonnal vallatóra fogták és rövid tagadás után bevallotta, hogy *férjének nyakát alvásközben éles borotvával elvágta*, mert ő egy fiatal legényhez akar nőül menni. A bünös asszonyt a csendőrség átadta az illetékes biróságnak.

— **Angol istentisztelet** lesz a hold-utczai református templomban vasárnap délelőtt fél tizenkét órakor.

— **Megszökött várfogoly.** Az aradi várból ma — mint egy távirat jelenti — megszökött egy fogoly. *Braun* Miksa volt egyéves önkényes a szökevény, a kit 1894-ben lopásért nyolcz évi várfogságra itélték. A szökevénynek nyoma veszett.

— **Névmagyarositások.** *Gaidosik* János máv. vonatmálházó érsekujvári lakos, valamint kiskoru fia Géza vezetéknevének «Lévai»-ra, *Ganczler* Ferencz máv. mozdonyvezető tanoncz érsekujvári lakos, valamint kiskoru gyermeke Teréz vezetéknevének «Gömöri»-re, *Gombik* Elel máv. pályaőr nagyszombati lakos, valamint kiskoru gyermekei Mária, József, Erzsébet, Vilma, Alajos és Elek vezetéknevének «Gombos»-ra, *Grauza* János máv. hivatalnok duna-szerdavelyi lakos vezetéknevének «Szentmihályi»-ra, *Grosz* Herman (Ármin) máv. raktárfelvigyázó tót-megyeri lakos vezetéknevének «Gömöri»-re, kiskoru *Grosz* Zsigmond máv. hivatalnokgyakornok érsekujvári lakos vezetéknevének «Gergely»-re, *Grünhut* József máv. kalauz zsolnai lakos, valamint kiskoru gyermekei József, Paula, Vilma, Mária és Dezső vezetéknevének «Gálfi»-ra, *Gyevat* Ferencz máv. váltóőr érsekujvári lakos, valamint kiskoru gyermekei Ferencz, József, Mihály, Károly, Ilona és Pál vezetéknevének «Diósi»-ra, *Oesterreicher* Károly máv. segédmérnök pozsonyi lakos vezetéknevének «Ormos»-ra, *Mikolasik* Károly máv. mozdonyvezető érsekujvári lakos, valamint kiskoru gyermeke Paula vezetéknevének «Miklósi»-ra, kiskoru *Mancza* Lajos máv. kocsi lakatos érsekujvári lakos vezetéknevének «Málnási»-ra, kiskoru *Mihalusz* József máv. kocsi-lakatos érsekujvári lakos vezetéknevének «Mohási»-ra, *Minczinger* Gyula máv. géplakatos érsekujvári lakos vezetéknevének «Marosi»-ra, *Mikula* János máv. váltóőr bellusi lakos, valamint kiskoru gyermekei József, Erzsébet, Anna, Miklós, Ágnes és István vezetéknevének «Miklósi»-ra, *Markovics* Péter máv. kocsirendező pozsonyi lakos, valamint kiskoru gyermeke Anna vezetéknevének «Király»-ra, *Marczinka* György máv. váltóőr szeniczi lakos vezetéknevének «Erdélyi»-re kért átváltoztatását a belügyminiszter megengedte.

— **Késői szivárvány.** Kolozsváron tegnap reggel a közönség deczemberben szokatlan, de gyönyörü látványnak volt tanuja. Virradat után egy kis eső permetezett, mely után kelet felől kisütött a nap s a Fellegvár fölött egy szép szivárvány volt látható. A ritka természeti tüneménynek nagyon sok nézője volt és sokan azt jövendölték belőle, hogy az idén a szokottnál nagyobb hó lesz és kemény télre van kilátásunk.

— **Nagy képes világtörténet.** A több mint 3000 képet tartalmazó «*Nagy képes világtörténet*» czimü diszmü tartalmának közelebbi ösmertetését könnyen áttekinthető formában *lapunk mai mellékletén teszszük közzé.* Méltatását tárczaalakban vasárnapi számunkban közöljük.

Rövid hirek. *S.-A.-Ujhelyben* egy Royko János nevü, jó házból való fiatal embert csalás és több rendbeli szélhámosság miatt letartóztatták. — *Bécsben* Winovszky Anna cselédleány életuntságból maróluggal megmérgezte magát. — *Szegeden* az éjjel egy katonát rajta kaptak, a mint egy bádogos bolt kirakatát meglopta. A tolvaj azonban megszökött, mielőtt személyazonosságát megállapithatták volna. — *Temesváron* Rögl Nándorné férje durva bánásmódja miatt, a Begába ugrott, de mielőtt bele fult volna a vizbe, kimentették.

—

= **A köd áldozata.** Az est beálltával sürü, nehéz köd nehezedett a fővárosra. Oly intenziv, annyira sürü volt a köd, hogy a villamos lámpák erős lángja pislogó gyertyavilágnak tünt fel csupán, s a legjobban világitott utczában alig lehetett két lépésre látni, a mellékutczákon pedig jóformán csak tapogatódzva tartották fenn a közlekedést. Egész sereg balesetet is idézett elő a köd. A villamos elütött néhány embert, néhány meg a bérkocsik kerekei alá került, de ezek közül a bajok közül egy sem sulyosabb természetü. Halálos kimenetelü szerencsétlenség a Duna Árpád-utczai partján történt, a hol nem tudni mi okból semmiféle korlát nem választja el a folyam-ágyat a kocsiuttól. A hatóság vétkes gondatlanságának, a sürü köd segitségével, meg is lett a maga áldozata. A 806-os bérkocsi este 9 óra tájban a vakságig sürü ködben az Árpád-utczából egyenesen a Duna medre felé hajtott. A rendőr észrevette ezt, s rákiáltott a kocsisra:

— Hova hajt, vigyázzon, mert még a Dunába esik!

Alig fejezte be szavait, mikor a tizméter magas partról a Dunába zuhant kocsistól, lovastól a bérkocsis. A közelben levő propeller emberei s a rendőrök segélyére siettek, de már csak a lovat szabadithatták meg, a bérkocsis nyomtalanul eltünt a habokban. Holttestét még nem fogták ki. Kilétét se a rendőrség, se a gazdája nem tudja.

= **Tulbuzgó rendőrök.** A mi rendőrségünk eddig arról volt hires az országban s a külföldön, hogy gonosztevőket csak nagy ritkán sikerült elfognia, ellenben ártatlanul már sokan sinylődtek a zrinyi-utczai czellákban. Méltó riválisa akadt most a passaui rendőrségben, melynek most produkált sikere bizonyára nagy elégtételül fog szolgálni a budapesti főkapitányságnak. A Concordia-gőzmalom egyik tisztviselője: F. Felix a napokban külföldi utra indult, s szerencsésen el is jutott *Passauig*, hol az ottani rendőrség mindjárt megérkezése után elfogta s börtönbe csukta. Hasztalan tiltakozott F. Felix a letartóztatás ellen, csak azt érte el vele, hogy két napig feléje se néztek. Ma végre eszébe jutott a passaui policziának az eset, s táviratozott a budapesti főkapitányságnak, mely rögtön visszasürgönyzött a tulbuzgó kollegának, hogy F. Felix, nem gonosztevő, hanem becsületes polgár, a kinek letartóztatására semmi ok nincs. Igy F. Felix most tovább folytathatja utját.

= **A rendőri sajtóiroda hirei.** *A vigyázatlanság áldozatai. Molnár* István 19 éves vasuti díjnok ma reggel Baross-utcza 123. szám alatti lakásán revolverét tisztogatta. E közben az egyik töltény elsült és a golyó a fiatal ember mellébe furódott. Beszállitották a Rókus-kórházba. — A másik szerencsétlenség *Veisz* Paula 20 éves pinczérnő, a ki benzinnel égő lámpa mellett keztyüt tisztogatott, miközben a benzin valahogyan meggyulladt, ruhája tüzet fogott és mire letépték róla, teste már tele volt sulyos égési sebekkel. A Rókus-kórházban ápolják.

= **Eredeti Mikulások Kertész Tódornál.**

SZINHÁZ ÉS MÜVÉSZET.

— **Az országos szinmüvészeti akadémia** e hó hó 4-én, vasárnap tartja második nyilvános előadását a várszinházban. Ez alkalommal szinre kerül: *Frou-Frou* 5 felvonásos szinmü. A darabot *Bercsényi* Béla tanár tanitotta be.

— **Dalnoki Béni jubileuma.** Megemlékeztünk tegnapi számunkban arról, hogy *Dalnoki* Béni, az operaház derék tenorbuffója 40 éves müvészi jubileumát ünnepelte meg. A müvész a tegnapi és mai napon külföldről és az ország minden részéből számos sürgönyt kapott. A kitünő müvészről megemlékezett egykori igazgatója, *Nikisch* Arthur is, a ki hosszu, meleg hangu sürgönyben fejezte ki szerencsekivánatait. Azonkivül több vidéki szinigazgató, számos idegen müvész gratulált az ünnepeltnek.

— **Hangverseny.** *Ondricsek* Ferencz, a geniális hegedümüvész, ma este ismét megjelent körünkben és a Royal-szálló disztermében pompásan sikerült hangversenyt adott. Ez a cseh hegedümüvész régóta meghóditotta közönségünket. Néhány évig nem volt alkalmunk vele nyilvános hangversenyen találkozni és igy ma konstatálhattuk, hogy a mióta utoljára hallottuk, azóta müvészete izmosabb, erőteljesebb és impozánsabb lett. A hegedü az ő kezében egyszerü játékszer, a melyen souverain hatalommal uralkodik. A négy hurból óriási tónust varázsol elő, máskor pedig leheletszerü pianokat, poetikus, édes hangokat hallat. *Ondricsek* a jelenkori hegedümüvészek legelsői közé számitandó. Játékában a müvészet minden kelléke egyesül. A legnagyobb technikai készültség mellett előadása biztos, bátor, elegáns és rokonszenves. Előkelő nyugodtsággal áll meg a podiumon. Teste nem mozog idegesen, játékában nincs semmiféle felületesség, vagy banalitás. Egyénisége nyilt, szerény, fellépésében nem találkozunk az affektáló elbizakodottsággal. Nagy tudása és klasszikus értelmisége adja meg neki az erőt a legnehezebb, legnagyobb müveknek könnyü, finom előadására. Milyen csodálatos az az egyszerüség, a melylyel mesés büvészi mutatványokat produkál. Valóságos gimnásztikát végez hegedüjének négy hurján. E mellett minden taktusában van érző sziv, melegség, nagystilü felfogás és óriási technika. A mai hangverseny müsora elég érdekesen volt összeállitva. Az est fénypontját képezte *Bach* Adagio-Fuga-Präludium-jának előadása. Akadálytalanul győzte le a legnagyobb technikai nehézségeket. Skálája olyan, mint az egyforma szemekből álló valódi gyöngysor. Kettős, hármas, négyes fogásai, futamai, flageolette-hangjai, oktávjai, kifogástalanok és bámulatosak. Brilláns technikával játszotta *Paganini* Mózes-ábrándját és még néhány ráadást. A hangverseny befejezte után a közönség nem hagyta el a termet, sőt a lámpák eloltása után tomboló tapssal követelte, hogy a villamos lámpákat ujra meggyujtsák. Ez is megtörtént és *Ondricsek* örömmel játszott uj és uj darabokat. A hangversenyen *Lafitte* Charles zongoramüvész néhány számot interpretált sok izléssel és kevés tempramentummal. — Ez alkalommal fel kell emlitenünk, hogy a Royal-szálló személyzete egyenesen feladatául tüzte ki magának, hogy a közönségnek mindenféle haszontalan módon kellemetlenkedjék. A jegyszedők és a különféle felügyelő személyzet elitélendő módon él vissza a közönség bizalmával. A vásárcsarnoki modor a ruhatárban kezdődik, a hol a közönséget nem képesek megfelelően kiszolgálni. Fönt a teremben pedig olyan tónusban és formában rendelkeznek a különféle felügyelők, mintha a közönség állana a jegyszedők szolgálatában. *(e. á.)*

— **Az első iparmüvészeti előadás.** Az üllői-uti iparmüvészeti palotában ma tartotta az első ismeretterjesztő előadást *Mihalik* József. Az ötvösség technikai eljárását, az aranynak, ezüstnek kezelését ismertette a különböző népeknél és korokban, mindenütt mütárgyak bemutatásával kiserve a szóbeli előadást. Igen érdekes volt az a részlet, a melyben a drágakövek modern hamisitási módjait leplezte le. Azután a zománczolásnak legfontosabb eljárásairól beszélt, szép franczia és japáni zománczolt ékszerek, virágvázák bemutatásával. Végül az ötvösség praehisztorikus emlékeinek vázlatos jellemzésével foglalkozott, a történeti fejlődést a jövő előadásoknak tartva fenn. Az előadást *Wlassics* miniszter is végighallgatta, s az intelligens közönség Mihalikot élénken megtapsolta az érdekes leirásért.

— **Dalárda-ünnepély.** A *Ganz-gyár* dalárdája, a mely az aradi dalos ünnepen az első dijat nyerte, holnap, szombaton este, a második kerületi Fáczán disztermében, a dalárda jeles karmesterr, *Krausz* Gusztáv tanár vezénylete alatt hangversenyt rendez.

— **Az iparmüvészeti muzeum** *angol kiállitását* holnap délelőtt 10—1 óráig mutatja be *Radisics* Jenő iparmüvészeti muzeumi igazgató a sajtó képviselőinek. Délben 12 órakor *Wlassics* Gyula közoktatásügyi miniszter is megtekinti a kiállitást, melyet vasárnapon nyitnak meg a közönség számára.

— **A m. kir. operaházban** holnap, szombaton «*A portici-i néma*» előadása *Perotti* gyengélkedése miatt elmarad s helyette «*A hugonották*» kerülnek szinre *Blätterbauer, Vasquez, Larizza, Ney* D., *Kornai* és *Takács* közremüködésével a főszerepekben.

— **Hirek a népszinházból.** *Chapi* spanyol operettje, az «Unatkozó király» a jövő hét folyamán kerül először szinre a népszinházban. A czimszerepet *Hegyi* Aranka fogja játszani s kivüle játszanak még a darabban: *Bárdi* Gabi, *Csatai* Zsófi, *Vidor* Pál, *Németh* József, *Solymosi* Elek, *Ujvári* Károly, *Tollagi*, *Kiss* Mihály, *Kassai* és *Kennedich*. — *Bárdi* Gabi asszonyt *Schönerer*, az An der Wien szinház igazgatónője egy havi vendégszereplésre kérte föl. A vendégszereplés e hó 15-ikére volt tervbe véve a népszinház igazgatójának engedélyével. Miután azonban a «Bibliás asszony» nagy sikere közbejött s *Bárdi* Gabinak a népszinház legközelebbi ujdonságaiban is nagy szerepe lesz, a bécsi vendégszereplést el kellett halasztani.

— **Hangverseny-naptár.** E hó folyamán a következő hangversenyek fognak megtartatni:

Deczember 3-án (Vigadó termében) a *nemzeti zenede* növendékeinek zenekari hangversenye.
» 4-én (Royal termében) *Grünfeld-Bürger* vonósnégyes-társaság kamaraestéje *Szilágyi* Arabella operaénekesnő közremüködése mellett.
» 5-én (Vigadó termében) *Sauer* Emil zongoramüvész második hangversenye.
» 7-én (Vigadó termében) harmadik *filharmoniai* hangverseny, *Risler* Ede zongoramüvész közremüködése mellett.
» 9-én (Royal termében) *Lewinsky* József, a bécsi Burgszinház tagjának felolvasóestéje.
» 10-én (Royal termében) *Joachim* kamarazeneestéje.

SPORT.

— **Vadászatok.** Gróf *Andrássy* Géza *betléri* uradalmainak erdőségeiben e hét elején kezdődtek meg a szokásos évi medve- és vaddisznó-vadászatok. Hétfőn az alsó-sajói vasgyár és a betléri kastély felett elterülő erdőrészekben, kedden a mádvári uradalomban, szerdán a Szulova-völgyben vadászott a nagyszámu főuri társaság. Az idő igen kedvezett eddig a vadászatoknak, a melyeken sok vaddisznó és több medve került teritékre. — A *hódmezővásárhelyi* vadásztársulat vasárnap tartotta meg kedvező időjárás mellett *téreháti* vadászatát, a melyen 49 vadász volt jelen, kik 229 nyulat és 6 foglyot ejtettek el. A vadászaton résztvett báró *Thoroczkay* Viktor főispán is. A vadászat után a társaság *Szilágyi* Gyula kir. közjegyző kishomoki tanyáján gazdag lakomához ült. — A Hódmezővásárhelylyel szomszédos gróf Wenckheim-féle szőllősi uradalomban hétfőn és kedden rendeztek vadászatokat. A zsákmány 1070 nyul volt.

— **A budapesti korcsolyázó-egyesület** igazgatósága már megtett minden előkészületet az idei évadra, mely az enyhe idő folytán ugy látszik későn fog kezdődni. A közönség kényelmét előmozditandó, az egyesület több ujitást hozott be. Igy a zavarok elkerülése czéljából a városban és a villamos vasutak megálló helyein több jelzőtáblát helyeznek el. Az idény néhány jégünnepélyt is rendeznek. Február 2-án *amatőr-verseny* lesz (a [illegible] pálya hossza 500, szélessége 60 méter), a versenyek legérdekesebb pontja a *bajnoki sikfutam*. A jégsport hivei erősen érdeklődnek a versenyek iránt.

FŐVÁROSI ÜGYEK.

— **Az iskolai előadások megkezdése.** A tiszti főorvos jelentést tett a polgármesternek, hogy a vörheny és a kanyaró megbetegedések esetei örvendetesen csökkennek. Az iskolákat már mind fertőtlenitették és igy semmi akadály nincs, hogy az iskolákat deczember 7-én megnyissák.

— **A fővárosi középitési bizottság** ma délután *Rózsavölgyi* Gyula alpolgármester elnöklésével ülést tartott, a melynek elején *Zipernovszky* Károly fölemlitette, hogy a Margit-hidtól a Pálffy-térig terjedő rész csaknem egészen ujjá épült, az ott emelkedett házak már május hóban lakhatókká válnak, de előreláthatólag a készitendő járda és kocsiut között csaknem két méternyi niveau-különbség lesz. Inditványozza, hogy utasitsák a mérnöki hivatalt, foglalkozzék e kérdéssel s tegyen ez ügyben minél hamarabb javaslatot. Az inditvány elfogadása után áttértek a napirendre. A mesterutcza kiszélesitésére szükséges ingatlanok kisajátitása dolgában a bizottság minden tekintetben hozzájárult a kisajátitási albizottság javaslataihoz. — Dr. *Anderkó* Aurél, a ki már több fölolvasást tartott az időjelzésről, kérvényt intézett a tanácshoz időjelző-oszlopok fölállitása iránt. A bizottság majd akkor fog e kérelem fölött dönteni, ha meg lesz állapitva az egységes időjelzés. — A Duna magas vizállása idején a Csikárokmenti külterületet mindig veszély fenyegette. Ennek elháritására a mérnöki hivatal most bemutatja egy zsilip szerkezetét, melynek létesitése 877 forintba kerül. A bizottság ehhez hozzájárult. — Több izben fölmerült a kérdés, nem lehetne-e a korzót villamos világitással olykép ellátni, hogy a villamos áram összeköttetésbe hozatnék a vigadó világitásával. Minthogy azonban a mérnöki hivatal kimutatta, hogy ez igy még drágább lenne, mintha önálló villamos világitást rendeznének be, a bizottság ezt az ujitást nem tartja czélszerünek. Végül a folyó ügyeket intézte el a bizottság.

— **A pénzügyi és gazdasági bizottság** ma délután ülést tartott *Matuska* Alajos alpolgármester elnöklése mellett; előadó *Bárczy* István tanácsjegyző volt. Megtartották az árlejtést, a főváros területén teljesitendő csatorna-, pöczegödör stb. tisztitásának a munkáira, valamint a zsilipeknél előforduló összes munkákra. Két ajánlat érkezett be. Az eredményt a jövő ülésen hirdetik ki. — Kimutatták a pénzbeli fedezetet a budai vizmü környékén szükséges csatornák épitésére szükséges 800 frt költségre, a közvágóhidi tüzkárbiztositásra kellő 712 frtra, a tüzoltók ruházati kiadásaira hiányzó 1760 frtra s a gazdasági állatvásár berendezéseire kellő 2150 frtra. — A főváros épületeinél szükséges kőmüvesmunkákra vonatkozólag uj árlejtés hirdetését javasolja a bizottság. — Kisebb kiadások pénzbeli fedezetének kimutatása után az ülés véget ért.

— **A hüvösvölgyi villamos vasutra** nézve elhatározta a tanács, hogy a közgyülésnek oly értelemben tesz előterjesztést, miszerint a közigazgatásilag már bejárt vonalra nézve a telektulajdonosok által követelt tulmagas kisajátitási összegekkel szemben fogadja el a *Devecis* müszaki tanácsos által javasolt és a középitési bizottság által is pártolt módositott trace-t, melynek lényege abból áll, hogy a főirány kevésbbé költséges és könnyebben megszerezhető telkeken át állapittatott meg. A Csalogány-uti részére nézve pedig a vonal egyvágányunak legyen kiépitendő. A szükséges pót-közigazgatási bejárás elrendelése végett a kereskedelmi miniszterhez felterjesztés lesz intézendő.

EGYLETEK, TÁRSULATOK.

— **A budapesti ügyvédi kör** választmánya dr. *Szohner* Lajos elnöklete alatt tartott ülésében tárgyalta a jogászgyülés állandó bizottságának átiratát, melyben a jogászgyülés napirendjére kitüzendő kérdések tekintetében javaslatot kér.

A választmány a következő kérdések felvételének inditványozását határozta el, ugymint:

I. Tekintettel arra, hogy állandó gyakorlattá vált, miszerint az ingatlanokra a hitelezők kijátszása czéljából elidegenitési és terhelési tilalmak jegyeztetnek föl és hogy a biróságok az ily bejegyzések iránti sérelmeket teljesitik, megvitatandó:

1. Vajjon fennálló jogunk megengedi-e, hogy a királyi jóváhagyástól feltételezett családi hitbizománytól eltekintve, ingatlanok a forgalomból kivonassanak.

2. Vajjon de lege ferenda megengedendő-e az elidegenitési és terhelési tilalom megállapitása
a) élők közötti jogügyletek által,
b) halálesetre szóló végintézkedéssel.

II. Összeférő-e a birói hatalom független gyakorlásának elvével, hogy nemcsak a függetlenség minden attributumával felruházott biróságok, hanem közigazgatási hatóságok is biráskodjanak.

Az első kérdést a kör titkára, dr. *Gyöngyösi* József, a másodikat *Szekus* Ferencz kuriai biró inditványára vetette fel a választmány.

A választmány után azzal a körülménynyel foglalkozott, hogy a bünvizsgálatok adatai gyakran elferditve és czélzatosan, már a vádhatározat meghozatalala előtt nyilvánosságra kerülnek. Sokszor örök életükre megbélyegeztetnek ezáltal olyan emberek, a kiknek a vizsgálat teljes ártatlanságát deriti ki. A felszólalók egyértelmüen oda nyilatkoztak, hogy az ügyvédi kar nem tartja tisztességével megegyeztethetőnek, ha az ily közlemények a kar valamelyik tagjától származnak és hogy az ügyvédi kamara fegyelmi birósága az ily eljárást fegyelmi vétségnek minősiti és szigoruan bünteti. Minthogy azonban az indiszkrecziók rendszerint más forrásból származnak, helyén való lenne az ily időelőtti közleményeket önálló büntetendő cselekménynyé minősiteni és büntetni. A választmány elhatározta, hogy tekintettel a büntető törvénykönyv novelláris reformja tárgyában folyamatban lévő munkálatokra, felir oly értelemben az igazságügyi miniszterhez.

— **Az állat- és növényhonositó-társaság** rendkivüli közgyülése vasárnap délelőtt 11 órakor lesz az állatkert igazgatósági termében. A rendkivüli közgyülés — mint már emlitettük is — *Serák* Károly igazgató huszonöt éves jubileuma alkalmából ül össze. Ezen a közgyülésen leplezik le a jubiláns igazgató arczképét, melyet *Vastagh* Géza festett.

— **A szabad lyceum** tegnap este 8 órakor a magyarországi bádogosok, légszesz- és vizvezeték-felszerelők szakegyletében felolvasást tartott. A szakegylet tagjai nagyszámban jelentek meg az előadáson, melyet dr. *Ródó* Antal «A népies a költészetben» czim alatt tartott. Ugyanezzel a napirenddel holnap az asztalosok szakegyletében (VIII. ker. Luther-utcza 1/c. sz. I. em.) dr. *Beke* Manó és *Névy* László kereskedelmi-iskolai igazgató tartanak felolvasást. Deczember 5-én pedig a szabómunkások szakegyletében (VII. ker. dob-utcza 52. sz. I. em.) lesz ilyen felolvasás, a melyet szintén a nevezett két tanár fog tartani.

— **A Szent László társulat** deczember hó 6-ikán (kedden) délután 4 órakor, a budapesti központi papnövelde disztermében rendes közgyülést tart, melyre a társulati tagokat és az érdeklődő közönséget tisztelettel meghivja az elnökség. A közgyülés megelőzőleg a budapesti IV. kerületi ferenczrendiek templomában reggel 9 órakor szent mise fog tartatni.

— **A Mária Dorothea-egyesület** tanitónői szakosztálya holnap e hó 3-án délután $5\frac{1}{2}$ órakor (Andrássy-ut 65. sz. a.) ülést tart, melynek tárgyai: 1. *Dorogsághyné* Rapos Aranka: Csevegés egyrőlmásról. 2. *Schön* József: A tanitás müvészete.

— **A malomhivatalnokok egyesülete** holnap e hó 3-án tartja első ez idei hölgyestélyét saját helyiségében (Erzsébet-körut 27. sz.) Az estélyen dr. *Váradi* Antal tart felolvasást.

— **A zentai nemzeti szövetség hölgybizottsága** e hó 4-én, vasárnap tartja meg alakuló közgyülését. A központ képviseletében leutaznak: Dr. Herczegh Mihály elnök, dr. Komlóssy Ferencz, dr Barabás Béla országgyülési képviselők, dr. Kiss János egyetemi tanár, dr. Kriváchy Géza ügyvezető igazgató. A közgyülés után banket, utána fényes hangverseny lesz, melyen közremüködik: Inkei Gizella énekesnő és Kemény Béla fővárosi zeneakadémiai tanár.

TÖRVÉNYSZÉKI CSARNOK.

— **Az ügyvédi nyugdij, illetőleg segitőalap** javára a budapesti ügyvédi kamara kebelében 1896-ban nagyobbszabásu gyüjtés indult meg, a mely alkalommal több kamarai tag gyüjtőiveket vett magához. Ezeket most felkéri a kamara, hogy iveiket és gyüjtéseiket küldjék be haladéktalanul a kamara pénztárosához, *Novák* Sándor ügyvédhez, (VIII., Főherczeg Sándor-utcza 2. szám.)

— **A lontói földesurak.** Esztendők óta háboruskodik a legnagyobb elkeseredettséggel egymás ellen a hontmegyei Lontó község két földesura: báró *van der Becke* Arnold és *Thék* Endre budapesti nagyiparos. A hosszu visszásságra az szolgált okul, hogy Thék agyonlőtte a báró kedvencz kutyáját. A versengő felek ettől fogva száz meg száz dologgal boszantották egymást, sőt párbajt is vivtak volna, ha Thék véletlenségből nem elvi ellensége a duellumnak. Az ellenségeskedés sok dolgot adott a biróságoknak, melyek előtt emberöléstől kezdve a becsületsértésig tán minden büncselekménynyel megvádolták egymást. Az ipolysági törvényszék a vádakat egyszerüen félretette, csupán a becsületsértés vádjának adott helyet. De ez alól is felmentették a bárót, Théket pedig az összes költségek viselésében elmarasztalták. Thék felebbezett és a budapesti királyi tábla *Perczel* Gyula táblai biró előadása alapján ma foglalkozott az ügygyel. A tábla báró van der Becke-re nézve megállapitotta a becsületsértés vétségét és *ötven forint pénzbüntetésre*, valamint az *összes költségek viselésére* itélte.

— **Panaszok a horvát biróságok ellen.** A horvát biróságok ellen folyton merülnek föl panaszok, hogy a magyar biróságok megkereséseit épen nem, vagy legalább is oly hanyagul teljesitik, a mi csaknem egy a jogsegély megtagadásával. A legutóbbi évi jelentésben a budapesti ügyvédi kamara ismételten panaszt tett az igazságügyi kormánynál és kérte a baj orvoslását. Az igazságügyminiszter a kamara évi jelentésében hangoztatott panaszok folytán most már segiteni kiván e bajon s ezért felhivta a kamarát, hogy a mennyiben egyes konkret esetek tudomására jutnak, ezekről tegyen a miniszternek jelentést. A budapesti ügyvédi kamara felhivja tehát tagjait, hogy a gyakorlatukban fölmerülő egyes hasonló eseteket jelentsék be a kamara titkári hivatalánál.

— **Hradil Alfonz.** A minap megirtuk, hogy a bécsi lapok közlése szerint a dob-utczai rablógyilkost nemsokára Bécsbe szállitják, a hol a *Szlavik* Márián elkövetett gyilkosság kisérlete miatt fogja őt felelősségre vonni az országos törvényszék. A budapesti büntető törvényszék azonban akkor még erről semmit sem tudott. Most érkezett meg a bécsi törvényszék átirata *Hradil* kiadatása iránt. A gonosztevőt tehát egy-két hét mulva az osztrák fővárosba viszik, s az ott elkövetett büneset letárgyalása után ismét visszahozzák. Az egész bécsi tárgyalás különben csak formaság, mert Hradilt a m. kir. kuria jogerősen *életfogytig tartó fegyházra itélte*. A külföldiekre nézve pedig ugy intézkedik törvényünk, hogy azokat már csak a Szent Mihály lova viszi ki a fegyházból.

— **A megsértett hatóság.** A mult januárban két szegény napszámos asszony: *Pintér* Józsefné és *Accipiter* Lajosné igyekezett gyalogszerrel haza felé a kőbányai uton. Az egyik gyermekét vitte a karján, a másik pedig kosarat czipelt. Mikor a kőbányai vámsorompóhoz ért a két asszony, elébük állott *Sztankovics* Miklós pénzügyőr s rájuk mordult:

— Hé, mi van a kosárba?

— Tessék megnézni! — válaszoltak ezek. Sztankovics azonban nagyon rosz kedvében lehetett, mert gorombán szidni kezdte a két asszonyt, s Pintérnét ugy tüzte a falhoz, hogy csaknem összeesett. A bántalmazott asszony csattanós pofonnal válaszolt, mire csakhamar rettenetes verekedés támadt a két asszony s a zöld vitéz között. A harczból az asszonyok kerültek ki győztesen. *Sztankovics hatóság elleni erőszak* miatt jelentette fel a két asszonyt s az ügyet ma tárgyalta a törvényszék, mely elé komisz baka ruhában került a panaszos, a ki most tölti katonáéknál a három esztendőt. A törvényszék a két asszonyt *fölmentette* a vád alól, oly indokolással, hogy önvedelemből bántalmazták a pénzügyőrt.

GYÁSZROVAT.

Binder Vilmos orsz. képviselő, a medgyesi kerület képviselője — mint Medgyesről táviratozzák — ma szivbajban meghalt. Binder Vilmos mint képviselő a szabadelvü párt tagja volt és hive maradt e pártnak akkor is, midőn több szász képviselő a helynevekről szóló törvényjavaslat tárgyalása alkalmával odahagyta a szabadelvü pártot.

Binder Vilmos 1857. decz. 30-án született Medgyesen, itt is végezte a gimnáziumot, azután Bécsben, Berlinben, Heidelbergben és Kolozsvártt jogi tanulmányait folytatta. Tagja volt a nagyküküllő-vármegyei közigazgatási bizottságnak, gazdasági tanácsnak, Medgyes város képviselő testületének, stb. A képviselőházban a mentelmi bizottságnak volt a tagja.

Roth Károlyné született *Barabás* Eliz 36 éves korában jobbletre szenderült Marosvásárhelytt. Férje s hat gyermeke siratja. Ma délután temették el nagy részvét mellett.

Id. Kaiser Nándorné született *Gremsperger* Terez 58 éves korában elhunyt Budapesten. Holnap délután temetik el az Orczy-ut 39. számu házból. Az engesztelő misét holnap délelőtt 9 órakor tartják meg a Ferencz-rendiek templomában.

Tihanyi Mihály posta- és távirdatitkár 41 éves korában elhalálozott Budapesten. Holnap délután temetik el Kispesten, a Batthyany-utcza 9. szám alatti házból.

Zsebeházi Herczeg Sándorné szül. vecseszéki *Ferenczy* Karolina hosszas szenvedés után, házassága 45-ik évében elhunyt Budapesten. Hűlttetemeit ma délután kisérték ki a Szentkirályi-utcza 6. szám alatti gyászházból a kerepesi-uti temetőbe, hol a családi sirboltban helyezték örök nyugalomra. Férje *Herczeg* Sándor nyug. kuriai biró, nővére *Ferenczy* Ida, a királyné volt felolvasónője s kiterjedt rokonság siratja.

Dr. Bauer Antal, József főherczeg uradalmi- és a Margitsziget fürdő-orvosa, tegnap este nyolcz órakor hosszas szenvedés után ötvenegy éves korában meghalt.

TÁVIRATOK.

Königsberg (Poroszország), decz. 2. Holnap itt Erzsébet császárné és királyné ő felsége lelki üdveért gyászisteni tiszteletet czelebrálnak.

Páris, decz. 2. A *kamara* mai ülésén *Dupuy* miniszterelnök ellenzése daczára kimondta 243 szavazattal 228 ellenében a sürgősséget arra az inditványra nézve, a mely azt kivánja, hogy a szenátus általános szavazatjog alapján választassék.

A közönség köréből.

Asztali szőlőt friss, édes, eltartható fajokat szétküld 5 kilós postakosarakban 2 frt 50 krjával
53053 **OHLER MÓR, Pozsony-Szent-György.**

Naponta friss
balatoni fogas halak
kaphatók
35059 **Wilheim Samu** fűszerkereskedésében **V., Arany János-utcza 20 sz.**

CSÁSZÁRFÜRDŐ BUDAPESTEN Elsőrangu kénes hévvizü gyógyfürdő, **páratlan gőzfürdővel**, legmodernebb **iszap fürdőkkel**, pompás ásványviz **uszodákkal, kő- és kádfürdőkkel.** 200 kényelmes lakószobával. A legszolidabb kezelés. Prospektus kivánatra ingyen és bérmentve.

KÖZGAZDASÁG.

Páris, decz. 2. A vámbizottság egyhangulag elfogadta az Olaszországgal kötött kereskedelmi egyezményt.

New-York, decz. 2. Az amerikai államadósság 16,506 565 dollárral emelkedett. Az államkincstár készpénzkészlete 926,117.182 dollár.

Newyork, decz. 2. *Liszt* 2.65. *Buza* deczemberre $73\frac{5}{8}$, márcziusra $74\frac{5}{8}$, májusra $71\frac{2}{8}$. *Tengeri* deczemberre $39\frac{1}{8}$.

Chikágó, decz. 2. *Buza* deczemberre $65\frac{4}{8}$. *Tengeri* deczemberre $33\frac{2}{8}$.

Az értéktőzsdéről.

(k.) Deczember, utolsó hónapja e meddő évnek, már nagyon keveset javithat a mérlegen, habár ugyancsak erőlködik azon, hogy a passziv szaldót csökkentse. A tőzsdék napi bulletinjei mindegyre egy-egy uj papirt emelnek ki, mint a melyben ma különös hausse volt és ha végig nézzük az alábbi táblázatot, azt találjuk, hogy az árfolyamok egy hét óta is elég jelentékenyen emelkedtek. Ez a deczember büne, mely annál kirivóbb, minél meddőbb volt a muló esztendő. Közeledik az évi zárlat, a különböző vállalatok tárczáiban lévő értékpapirokat a deczember 31-iki árfolyam szerint veszik mérlegbe és minél magasabbak ezek az árfolyamok, annál szebb a mérleg. Ha az árfolyamok a természetes uton, az élénkebb üzleti tevékenység révén nem emelkednek, hát mesterségesen kell ezt elősegiteni. Corriger la fortune. Mit törődnek azzal, hogy az általános közgazdasági viszonyok egy csöppet sem indokolják ezt a hirtelen támadt hausse-t? A nemzetközi jegybankok kamatlábai, a parlamenti viszonyok nálunk és Ausztriában bizony nem olyanok, hogy a mostani hausse indokoltnak volna feltüntethető. Erről azonban szó sincs. Egyszerüen szükség van a magasabb kurzusokra és azok megcsinálhatók tényleges üzlet nélkül is. Ellentállást nem fejt ki senki sem, mert még contremine sincs, annyira pang az üzlet.

Máskor persze másként volt ez. Még ennek az évtizednek első felében is az őszi és téli hónapok telvék voltak tervekkel, alapitásokkal, ipari vállalatok alkotásával. Most a piacz vezető férfiai arra szoritkoznak, hogy a német ipar világszerte feltünő fellendülését nagy figyelemmel kisérik, azonban összetett karokkal néznek az elé az eshetőség elé, hogy a német ipar kiviteli képességének fokozása halálos veszedelmet hozhat a csirájában levő iparunkra. A kiket összeköttetéseik Németországba visznek, el-elmondogatják, hogy a német gépgyárak a most érkező megrendeléseket csak a jövő század első évére fogadják már el, mert a legközelebbi három esztendőre már lekötötték munkaképességüket. Vonjunk ezzel párhuzamot a mi ipari tevékenységünkkel? Nem, nálunk csak magas kurzusok kellenek most. A bank kétszer egymásután teljesen indokolatlanul fölemelte a bankkamatlábat, de még ez a mesterségesen előidézett pénzdrágaság sem akadályozza meg az áremelkedést, mert ehhez most nem kell pénz sem. A hol nincs vállalkozási kedv, ott nincs pénzszükség sem.

Ily körülmények között nem csoda, hogy a néha-néha felmerülő tranzakcziók sokkal nehezebben is hajthatók végre és tovább is foglalkoztatják a kedélyeket, mint normális időkben. Most napokon, sőt heteken át latolgatnak oly müveleteket, minőket máskor néhány nap alatt lebonyolitottak. A két kőszénbánya-társaság fuziója eklatans példa erre. A salgótarjáni kőszénbánya részvénytársulat és a magyar általános kőszénbányatársaság igazgatóságai oly megállapodásra jutottak, melynek értelmében az utóbbi társaság az előbbibe fog beleolvadni. A mikor hetek előtt a közönség ennek a szándéknak a tudomására jutott, az iparos világ nyugtalankodni kezdett. A kőszén ára ugyanis az utóbbi években jelentékenyen olcsóbb lett, de ha a fuzió létrejön, nem fog-e ez okul szolgálni arra, hogy a kőszénárak az előbbi nivóra, vagy még ennél magasabbra is emelkedjenek? A salgótarjáni kőszénbánya-társulat multjára hivatkozva bizonyitgatta, hogy az ily szándék távol áll tőle. Ez a társaság évről évre emelte termelését. Ha a beolvasztás következtében megnagyobbodó tőkéjét kamatoztatni kivánja, bányáinak termelését folytonosan fokoznia kell. Emelkedő termelés és a kőszénárak mesterséges felszökkelése egymást teljesen kizáró fogalmak. Ennek a magyarázatnak plauzibilitása annál inkább hatott megnyugtatólag, mert köztudomásu volt az, hogy a magyar általános kőszénbányatársaság helyzete válságos és igy folytonosan veszélyezteti a piacz biztonságát és a külföldnek a mi részvénytársaságaink iránt táplált kedvező véleményét. De a mi nálunk megnyugtatólag hat, az Ausztriában épen ellenkező hatást idéz elő. Ismeretes, hogy ott bizonyos körök sanda szemmel nézik a magyar ipar megerősödését és természetes, hogy ezeknek a tervébe igen jól beleillik az, ha egy magyar társaság szakadatlan válságoknak a martaléka. Ezt az általános érzelmet még egy második mérgesitette el, melynek forrása a magánérdek.

Ugyanis a magyar általános kőszénbánya-társaság 1896-ban közelebbi viszonyba lépett a Bécsben székelő trifaili kőszénbánya-társasággal. Ez a társaság ugyanis Esztergommegyében is folytatott évről-évre nagyobb veszteségekkel járó kőszénbányászatot. Szakismeret hiánya, a viszonyok teljes félreismerése és kereskedelmi kontárság jellemezték ezt a vállalatot. A magyar általános kőszénbánya-társaságnak azonban bányáinak berendezéséhez pénz kellett, a mit az iránta folyton bizalmatlansággal viselkedő budapesti piacz nem nyujtott neki. Balcsillagzata ekkor Bécsbe vitte a társaságot, a hol a trifaili társasággal szövetséges bécsi bankár igért neki két millió forint kölcsönt nagy kamatokra, azzal a további feltétellel azonban, ha a trifaili bányatársaság esztergomi bányáit $2\frac{1}{2}$, azaz harmadfél millió forintért megveszi. A magyar társaság ráállott az alkura. Mielőtt azonban a nevezett bányák a magyar társaságra átruháztattak volna, a trifaili társaság vezérigazgatója gondoskodott arról, hogy ezek ujabb, nagy terhekkel megróvassanak, ugy hogy ennek a szerződésnek perfektuálása a magyar kőszénbánya-társaság jövőjének és fejlődésének örök időkre utját állotta. A trifaili bankcsoport azzal az édes reménynyel dédelgette magát, hogy ily módon hatalma körébe fogja ejthetni a magyar általános kőszénbánya-társaságot és ennek megfelelően készitette elő terveit. Igen helyesen számitott arra, hogy ez a társaság évek hosszu során át nem lesz abban a helyzetben, hogy osztalékot adhasson és ezenfelül majd folytonos pénzzavarokkal küzd. Adandó alkalommal tehát vagy elsőbbségi részvényeket kell majd a társaságnak kibocsátania, a mi által a hat millió frtnyi alaptőke meg fog semmisülni, vagy pedig a hat millió frtnyi alaptőkét egyszerüen le fogják irni, mi által e magyar részvényesek befizetett pénzeiket visszavonhatatlanul elveszitenék.

Az egyesülési terv ezeket a számitgatásokat halomra készül dönteni. A trifaili csoport tehát arra törekszik, hogy ez a terv meghiusuljon. Tudták azt, hogy nálunk senki sem ül fel kiáltásaiknak. Bécsben azonban rokonkeblekre találtak. Első sorban a «N. Fr. Presse»-ben igyekeztek hangulatot csinálni. Ott bocsátják szárnyra hireiket, melyek szerint a magyar általános kőszénbánya társulatot ők fogják szanálni. Francziaországból fog most öt millió frt beözönleni a társaság pénztárába. Azt azonban gondosan elhallgatják, hogy micsoda feltételek mellett nyujtják ezt a kölcsönt és hogy annak fölvétele egyértelmü volna az alaptőkének örök időkre való elvesztésével. Mi a franczia pénzpiacz helyzetét ép oly jól ismerjük, mint a magyar általános kőszénbányatársaság viszonyait és ezért nem ülünk fel ezeknek a hireszteléseknek. Arról is meg vagyunk győződve, hogy a magyar általános kőszénbánya-társaság részvényesei is látják ebben dr. Reif urnak a lólábait. A franczia pénz, mely a magyar kőszénbánya-társaság segitségére siet, a mesék országában van. Szomoru való csak az, hogy az illető urak mindezeket a hireszteléseket csak magánérdekeik kielégitésére röpitik fel. A magyar részvényesek 1896-ban hittek ezeknek a német csábitgatásoknak és keserüen meglakoltak a bizalmuk miatt. Nem fognak ujból a szirén-hangok után indulni. Más módját a kibontakozásnak, mint a megállapodások végrehajtását, nem látunk sehol sem és ha lelkiismeretlen osztrák önérdekeknek sikerülne meghiusitani ezt a megállapodást, annak a magyar piacz adná meg drága árát.

Ez az oka annak, hogy ezzel a kérdéssel most oly sokat foglalkoznak nálunk, mert a magyar általános kőszénbánya társaság alapszabályainak szerencsétlen fogalmazása hosszu időre nyujtja ki a megállapodások végleges megerősitését. Időközben még egy másik dolog is foglalkoztatja a tőzsdei köröket, melynél leginkább az a bökkenő, hogy a tőzsde teljes homályosságban tapogatódzik. A rimamurányi vasmü részvényének teljesen érthetetlen árfelhajtása gondolkozóba ejti a tőzsdei köröket. Ezeknél a részvényeknél az ily hirtelenében támadt ármozgalom mindenkor jelent valamit, mert tudvalevő az, hogy a rimamurányi részvények a leghazardabb játékpapirjai a börzének. A mostani áremelkedés annál feltünőbb, mert a legutóbbi mérlege a társaságnak, mely csak pár hét előtt állapittatott meg, jelentékeny visszaesést mutat az előző évhez képest, holott a vasmüiparban európaszerte roppant lendület van most. Még a szomszéd Ausztriában is, a hol pedig ép ugy tesped a tőzsdeüzlet, mint nálunk, folytonos érdeklődés van a vasipar-részvények iránt, de ebbe az érdeklődésbe mindeddig nem vonták be a rimamurányi részvényeket, holott ezeket is jegyzik Bécsben. Nagyon félő, hogy ez az erőltetett hangulatcsinálás a rimamurányi részvények iránt ismét egy coup előkészületét jelenti és ezért jó lesz vigyázni.

Az e heti nevezetesebb árhullámzásokat a következő táblázat mutatja:

	nov. 25.	decz. 2.	különbözet
Magyar aranyjáradék	119.75	119.75	— —
Tisza-szegedi sorsjegy	138.—	139.50	+ 1.50
Bolgár államvasuti zálogk.	109.50	112.—	+ 2.50
M. földh. int. 4% zálogl.	96.75	96.50	— 0.25
Magyar hitelbank	383.50	389.50	+ 6.—
Osztrák hitelrészvény	353.10	360.60	+ 7.50
Magyar jelzáloghitelbank	243.75	247.25	+ 3.50
Magyar leszámitoló bank	257.50	259.25	+ 1.75
Fiumei hitelbank	92.—	95.—	+ 3.—
Osztrák-magyar bank	908.—	913.—	+ 5.—
Pesti magy. keresk. bank	1413.—	1428.—	+ 15.—
Egyes. fővárosi tak.-pénzt.	1165.—	1168.—	+ 3.—
Pesti hazai I. tak.-pénztár	8200.—	8175.—	— 25.—
Országos közp. takarékp.	805.—	810.—	+ 5.—
Első magyar ált. bizt. társ.	3250.—	3150.—	—100.—
Lujza gőzmalom	170.—	190.—	+ 20.—
Hengermalom	600.—	605.—	+ 5.—
Viktória-malom	143.—	149.—	+ 6.—
Szentlőrinczi téglagyár	178.—	190.—	+ 12.—
Drasche-féle téglagyár	330.—	340.—	+ 10.—
Magyar aszfalt r.-t.	215.—	223.—	+ 8—
Magy. ált. kőszénbánya	78.—	86.—	+ 8.—
Magyar kerámiai gyár	150.—	155.—	+ 5.—
Salgótarjáni kőszénbánya	605.—	600.—	— 5.—
Ujlaki téglagyár	236.—	238.—	+ 2.—
Ganz-féle vasgyár	2175.—	2215.—	+ 40.—
Rimamurányi vasmü	269.—	278.50	+ 9.50
Schlick-féle vasgyár	214.—	217.—	+ 3.—
Általános waggonkölcsönző	630.—	635.—	+ 5.—
Fiumei rizshántoló	1500.—	1550.—	+ 50.—
Magyar czukoripar A/sor.	124.—	126.—	+ 2.—
Török dohányrészvény	122.—	126.—	+ 4.—
Osztr.-magyar államvasut	355.25	358.75	+ 3.50
Budapesti közuti vasut	369.—	372.75	+ 3.75
Bpesti villamos városi vasut	223.75	226.50	+ 2.75
Adria-részvények	218.—	220.—	+ 2.—
Váltó Londonra	120 55	120.50	— 0.05
Váltó német piaczokra	$58.97\frac{1}{2}$	59.—	$+0.02\frac{1}{2}$

VEGYES KÖZLEMÉNYEK.

⁎ **A czukorprémiumok megszüntetése.** Ismertettük azt a mozgalmat, melyet a különböző országok a czukorprémium megszüntetése végett a legutóbbi brüsszeli czukor-értekeztet megállapodása alapján inditottak. Több ország már nyilatkozott, Németország azonban, melynek állásfoglalása e kérdésben fontos, még nem határozott, s a Magdb. Ztg. jó forrásból való értesülése szerint egyelőre nem is szándékozik ez ügyben valami elhatározó lépést tenni, hanem semleges szemlélője lesz az ügy fejlődésének. Francziaország és Belgium közt még folynak a tárgyalások, de az eredmény igen kétségesnek látszik. A czukorprémium kérdését előreláthatólag legközelebb a német birodalmi gyülésben is szóba hozzák.

⁎ **A szeszforgalmi adóról szóló törvény** 1899. január hó 1-én életbe lép. E tárgyban a magyar kereskedelmi csarnok szeszes italok szakosztálya Adler Károly elnök vezetése alatt ülést tartott, melyen elhatároztatott, hogy tekintettel arra, miként általános érdek az, hogy a szeszforgalmi adó e törvény alapján való beszedése lehetőleg az egész országban egyöntetüen történjék, az érdekeltek Budapestre általános országos értekezletre fognak egybehivatni. Az értekezlet határnapjául *ez évi deczember 11-ének délelőtt 10 órája* tüzetett ki. Mindazon érdekeltek, kik ez ülésen résztvenni óhajtanak, jelentkezhetnek a magyar kereskedelmi csarnok titkári hivatalában V., mérleg-utcza 13. szám alatt.

⁎ **Kisgazdák és munkások szövetkezete.** Az aradmegyei Medgyesegyháza községben — mint Békés-Csabáról táviratozzák — tegnap alakult meg a kisgazdák és munkások szövetkezete. Az alakuló ülésből táviratilag üdvözölték *Darányi* Ignácz földmivelésügyi minisztert.

GAZDASÁGI KÖZLEMÉNYEK.

* **Kozma Ferencz emléke.** Nagy negyedrétü füzetbe összegyüjtve, diszes kiállitásban adta ki a földmivelésügyi miniszter Kozma Ferencz volt földmivelésügyi miniszteri tanácsos és a lótenyésztési főosztály egykori főnökének emlékére állitott szobor és egyéb emlékmüvek történetét. A füzetben Kozma arczképén kivül számos más kép is van, részletesen elmondja a szobor leleplezésének történetét, közli a beszédeket s azok nevét, a kik a szoboralapra adakoztak.

* **Lóvásár.** A Tattersallban tegnap tartott heti lóvásárra felhajtottak 326 I. osztályu és 500 drb. II. osztályu, összesen 826 darab lovat, melyek közül elkelt 270 darab.

* **A budapesti állatvásár.** A deczember 8-ikára hirdetett állatvásár az ünnep miatt, egy nappal előbb, deczember 7-én, szerdán fog megtartatni.

SORSOLÁS.

— **Az 1864-ki osztrák állami sorsjegyek** tegnapi huzásánál a már közlötteken kivül nyertek 400 forintot: 370 sor. 87 sz. 473 sor. 90 sz. 518 sor. 25, 42, 44, 49 és 65 sz. 550 sor. 81 sz. 668 sor. 82 sz. 754 sor. 20 és 65 sz. 805 sor. 25 és 68 sz. 892 sor. 40 és 93 sz. 1498 sor. 76 sz. 1782 sor. 87 sz. 1890 sor. 44 sz. 1938 sor. 18 és 22 sz. 2096 sor. 91 sz. 2392 sor. 61 és 88 sz. 2407 sor. 4 sz. 2409 sor. 6 sz. 2596 sor. 44 sz. 2643 sor. 3 sz. 2907 sor. 83 sz. 3168 sor. 48 sz. 3241 sor. 48, 89 és 91 sz. 3311 sor. 95 sz. 3361 sor. 4, 38 és 62 sz. 3443 sor. 85 sz. 3694 sor. 26 sz. 3822 sor. 99 sz. 3912 sor. 58 sz. A kisorsolt 44 sorozatszámban foglalt többi nyerőszám mindegyikére 200 frt legkisebb nyeremény esik.

KERESKEDELEM ÉS TŐZSDE.

** **Aranykivitel Londonból.** Az angol bank igazgatói tegnap, mint Londonból táviratozzák, a Kitschener tiszteletére adott banket miatt, melyen ők is részt vettek, korábban tartották meg a szokásos ülést, melyen a kamatláb kérdésével is foglalkoztak, de azt nem változtatták meg, csupán elégedetlenségüket fejezték a miatt, hogy a magánkamatláb az utóbbi időben a banknak határozottan ellenkező törekvése ellenére oly rohamosan hanyatlott. A kamatláb tegnap $3^{9}/_{16}$—$3^{5}/_{8}$% volt, szabadkézben levő arany áruhiány miatt csak névleg jegyeztetett és pedig $^{1}/_{4}$ pennyvel a tegnapi tétel alatt, vagyis 78 sh. $^{1}/_{4}$ d., de azért a banktól mégis vontak el ujabban ismét 296.000 font sterlinget német birodalmi márkában. Tegnap este általában azt beszélték a londoni pénzkörökben, hogy az utóbbi időben az angol banktól elvont arany nem is Németországba, hanem Oroszországba vándorol, mely Berlinben mintegy egy millió font sterlinget mondott fel ottani letétjéből. Az angol bankban aránylag kevés német birodalmi márka van. Berlinből pedig jelentik, hogy abból az aranyból, melyet legutóbb az angol bankból kivettek, 400.000—500.000 font sterling Németországba vándorolt, mely összegért az angol bank huszmárkás aranyakat bocsátott rendelkezésre, még pedig változatlan árfolyam mellett.

** **Az angol gabona- és lisztpiacz helyzete.** *Londonból* irják a következőket: A gabonaárak lassu, de folytonos emelkedése nem marad, következmények nélkül az angol piaczokon sem, mert a gabona- és liszthozatalok feltünő módon növekedtek, s most is szaporodnak. Különösen az amerikai Egyesült-Államokból, Kelet-Indiából és Argentinából érkezett az idén jóval több buza, mint 1897. évben, megfelelő időszakban; a liszthozatal is szemben az előző évvel jóval erősebb az amerikai Egyesült Államokból. Csökkent azonban a lisztimport főkép Francziaországból és Magyarországból leginkább a mult évi gyenge buzatermés kihatásaként. Az angol piaczok gabona- és lisztforgalma a következőleg alakult:

	1898. évben január—októberi hónapokban angol mázsákban	1897. évben
buza	*54,232.840*	*50,511.860*
ebből volt amerikai . . .	29,516.900	26,866.400
» keletindiai . . .	8,719.400	246.840
» argentiniai . . .	4,034.700	933.100
» oroszországi . .	5,762.300	12,582.600
buzaliszt	*16,685.626*	*14,524.405*
ebből volt magyarországi	526.090	1,003.850
» » amerikai . .	15,464.590	11,716.170
» » francziaországi	339.110	1,607.820
árpa	*17,932.819*	*14,811.110*
zab	*12,752.689*	*13,452.270*
kukoricza	*48,159.412*	*47,707.480*

Az amerikai Egyesült-Államok buzaforgalma 2·7 millió liszt forgalma pedig 3·7 millió angol mázsával növekedett; pénzértékben kifejezve a növekedést, ez 52 millió aranyforintnak felel meg. Az összes beviteli érték tett ugyanis 208 millió arany forintot és 1897. évben megfelelő időszakban 156 millió arany forintot. *Magyarországból* a behozott liszt értéke tett 4 millió arany forintot, 1897-ben 6·30 millió forintot.

** **Az amerikai buzakészletek szaporodnak.** *New-Yorkból* jelentik a következőket: Az ellenőrzés alatt levő gabonaraktárak buzakészletei néhány hét óta szemlátomást szaporodnak; ma már, azaz november hó 26-án a buzakészletek meghaladják a 8 millió hektolitert. Ez a mennyiség szemben az október hó 29-én jegyzett buzakészletekkel, csaknem 3 millió hektoliternyi többletet mutat. A kukoriczakészletek azonban inkább csökkennek és mert a farmok feleslege a mult évinél tetemesen kisebb, valószinü, hogy a készletek legalább egyelőre nem is fognak emelkedni. A hivatalosan ellenőrzött gabonaraktárakban a következő készletek voltak feltüntetve:

			buza	kukoricza
			millió hektoliterekben	
1898.	november	26-án	8·20	8·00
»	október	29-én	5·42	8·68
»	szeptember	24-én	3·26	6·88
»	augusztus	27-én	2·07	5·79
1897.	november	20-án	11·45	15·16
1896.	»	21-én	20·99	6·35
1895.	»	22-én	21·78	1.62
1894.	»	23-án	29·38	1 34

Az előző évekkel szemben tehát a buzakészletek jelentékenyen kisebbek — ellenben a kukoriczakészletek — a mult év kivételével — nagyobbak.

** **Bankkimutatások.** *Az angol bank* tegnapi kimutatása, mint Londonból táviratilag jelentik, a következő: Összes tartalék 21,819.000 (— 1,196.000) font sterling, bankjegyforgalom 27,171.000 (+ 409.000) font sterling, érczkészlet 32,190.000 (— 787.000) font sterling, váltótárcza 29,415.000 (+ 2,636.000) font sterling, magánosok követelése 37,702.000 (+ 2,035.000) font sterling, az államkincstár követelése 6,193.000 (— 152.000) font sterling, bankjegytartalék 19,501.000 (— 1,152.000) font sterling. — *A franczia bank* tegnapi kimutatása — mint Párisból távirják — a következő: Érczkészlet aranyban 1831·9 (— 3·4) millió frank, ezüstben 1216·6 (— 4·9) millió frank, összes érczkészlet 3048·5 (— 8·3) millió frank, váltótárcza 995·6 (+ 113·8) millió frank, bankjegyforgalom 3887·02 (+ 81·8) millió frank, magánosok követelése 428·16 (— 22·6) millió frank. A bankjegyforgalom viszonya az érczkészlethez 80·23%. Kamat- és leszámitolási jövedelmek 764.000 frank.

** **Fizetésképtelenségek.** A bécsi Creditoren-Verein a következő fizetésképtelenségekről tesz jelentést: Grünfeld Juda Leon kereskedő Csernoviczban, Schostal Fülöp postó-maradék-kereskedő Brünnben, Axmann A. és társa kereskedő-czég Morva-Schönbergben, Elend Mór kereskedő *Budapesten*, Deutsch Rezső kereskedő *Budapesten*, Hamburger Száli kereskedő Krakóban, Sulcz Károly kereskedő Prágában, Damjanovics Lenka divatárusnő *Pancsován*, Haar Izrael kereskedő Rzezowban, Karpeles Lajos és neje Anna műtrágyakereskedő Brüxben, Zolgar Mária vegyesáru kereskedő Sestrezeben, Fallada Ferencz keztyüs Prágában. — Kaftl testvérek rövidáru kereskedő-czég *Nagy-Kanizsán* — mint onnan táviratozzák — fizetésképtelen lett. A passziváк 51.000 forintra rugnak. A czég törvényen kivüli egyezségre törekszik.

A BUDAPESTI ÁRU- ÉS ÉRTÉKTŐZSDE.

— Deczember 2. —

Gabonatőzsde.

A *buzaüzlet* ma kellemesebb irányzatu volt, a mennyiben egyes malmok kissé jobb vételkedvet tanusitottak. A forgalom mintegy 20.000 métermázsára rugott, melyért tartott árakat fizettek, sőt egyes tételekért helylyel-közzel nehány krajczárral többet is fizettek. A forgalom mintegy negyedrészét idegen, szerb és román buza képezte, mely szintén jobb érdeklődésre talált. A *rozs* forgalma korlátolt, ára azonban emelkedett 5 krral. Minőség szerint budapesti paritásban 8.40—8.45 frton, s finomabb áru helyben 8.50—8.60 frton kelt el. *Árpa* a gyengült kereslet következtében csendesebb és takarmányáruért csak 6.45 frtot jegyezhetünk helyben. Állomási árpában a gyenge kereslet miatt szünetel a forgalom. *Zabban* a hozatal gyenge, miért ára változatlanul tartott, elkelt mintegy 500 mm. 5.75—6.10 frton szinének és tisztaságának megfelelően. *Tengeri*, ó áru helyben 5.45—5.50 frt. Uj tengeri 4.20—4.25 frton jegyeztetik budapesti paritásban. Készáru elkelt Gyomán 4.— frtig és Temesvárott 3.65 frton. — A budapesti nyilvános raktárakban a következő *gabonakészletek* vannak: Buza 177.100 mm., rozs 8100 mm., árpa 54.600 mm., zab 20.100 mm. és tengeri 8700 mm.

Hivatalosan a mai gabonatőzsdén a következő eladások jegyeztettek:

Buza. *Tiszavidéki:* 300 mm. 80 k. 10.75 frton, 400 mm. 79 k. 10.70 frton, 100 mm. 79 k. 10.50 frton, vegyl., 1600 mm. 76 k. 10.50 frton, mind három hónapra.

Pestvidéki: 100 mm. 80·5 k. 10.65 frton, 100 mm. 78 k. 10.40 frton, 100 mm. 78 k. $10.52^{1}/_{2}$ frton, 3400 mm. 76·5 k. 10.40 frton, mind három hónapra.

Fehérmegyei: 550 mm. 75·8 k. 10.35 frton, 450 mm. 75·3 k. 10.— frton, üszkös, mind három hónapra.

Tolnai: 2500 mm. 76 k. 10.30 frton, három hónapra.

Becskereki: 2400 mm. 76 k. 10.10 frton, három hónapra.

Bihari: 100 mm. 79 k. 10.65 frton, három hónapra.

Felsőmagyarországi: 100 mm. 79 k. $10.47^{1}/_{2}$ frton, sárga, 200 mm. 77 k. 10.30 frton, mind három hónapra.

Szerbiai: 2100 mm. 76·5 k. 8.60 frton, tranzito, három hónapra.

Romániai: 2800 mm. 77·5 k. 8.25 frton, tranzito, három hónapra.

Rozs: 200 mm. 8.60 frton, 200 mm. 8.50 frton, készpénzen.

Zab: 100 mm. 6.10 frton, 100 mm. 6.05 frton, 100 mm. $6.02^{1}/_{2}$ frton, 150 mm. 6.— frton, 100 mm. 5.75 frton, készpénzen.

Hivatalos effektiv-árak:

					frttól frtig
Buza	bánsági	uj	75—80	klg.	9.80 - 10.55
„	tiszavidéki	uj	75 - 80	„	10.— —10 75
—	pestvidéki	uj	75—80	„	9.95—10.70
—	fehérm.	uj	75—80		10.— —10 75
—	bácskai	uj	75—78	„	10 25—10.55
—	román	uj	77—79	„	—.— —
—	szerb	uj	77	„	8 50—8.55
—	bolgár	uj	77	„	—.— —.—
Rozs	elsőrendü	uj	70—72	„	8 50—8.55
—	másodr.	uj	—.—		8 40—8.45
Árpa	takarmány	uj	60—62	„	6 20—6.50
—	égetni való	uj	62—64	„	6.80—7.60
—	sörfőzdei	uj	64—66	„	7.80—8.70
Zab	—	uj	39—41	„	5.75—6.10
Tengeri	bánsági	ó	—.—	„	5.50—5.55
—	másnemü	ó	—.—	„	5.45—5.50
Repcze	káposzta	uj	—.—	„	—.— —.—
—	bánsági	uj	—.—	„	—.— —.—
Köles		uj	—.—	„	4.30— 4.70

Határidőüzlet. Amerikában irányzatfordulat állott be, vidéki vásárlások és nagyobb exportkereslet miatt a newyorki piaczon buza $1^{1}/_{8}$ centtel, tengeri $^{1}/_{4}$ centtel emelkedett. Chikágóban a jó kereslet és gyenge kinálatra buza 1 centtel, tengeri csupán $^{1}/_{4}$ centtel emelkedett, Liverpoolban a gyenge raktárkészletekre tartottak az árak. Párisban nyugodt megnyitás után tartottan záródik az üzlet. A mi piaczunkon a magasabb külföldi jegyzések a tengeri iránt nyilvánult élénk érdeklődés által támogatva ma buzában is némi emelkedést hoztak létre, tekintve, hogy az ideérkezett buzarakományok nagyrésze tranzitáltatott s hogy a helybeli készletek még a tavalyi inséges esztendőben beraktározott mennyiségnél is jóval kisebbek. Azonban a tengeri szilárdsága ma is felülmulta a többi czikkekét, ugy, hogy annak ára közel ért az öt forinthoz, melynél alkalmasint megállapodnak az árak, mert a csekélyebb vámtételnél fogva már a szerb áru ide gravitál. Ott pedig kitünő volt a tengeritermés. — Köttetett:

Délelőtt.

Szokványbuza márcziusra mintegy 70.000 mm. 9.79, 9.80, 9.81, 9.80, 9.79, 9.78, 9.77, 9.78, 9.79, 9.80 forinton.

Szokványbuza áprilisra mintegy 15.000 mm. 9.59, 9.58, 9.60, 9.61, 8.62 forinton.

Szokványrozs márcziusra mintegy 18.000 mm. 8.56, 8.57, 8.58, 8.60, 8.61, 8.60, 8.59 forinton.

Tengeri májusra mintegy 50.000 mm. 4.95, 4.96, 4.97, 4.96, 4.94, 4.93, 4.92, 4.93, 4.94 forinton.

Szokványzab márcziusra mintegy 6.000 mm. 5.99, 6.—, 5.99, 5.98 forinton.

Déli tőzsde.

A déli tőzsdén nyugodt volt az irányzat, de változás alig fordult elő. — Köttetett:

Szokványbuza márcziusra mintegy 20.000 mm. 9.80, 9.81, 9.82, 9.81 forinton.

Szokványrozs márcziusra mintegy 4000 mm. 8.58, 8.57 forinton.

Tengeri májusra mintegy 15.000 mm. 4.94, 4.95, 4.96, 4.95 forinton.

Déli 1 órakor hivatalosan záródnak:

Szokványbuza 1899. márcziusra	frt	9.81— 9 82
Szokványbuza áprilisra	frt	9.62— 9.64
Szokványrozs 1898. márcziusra	frt	8.57 — 8.59
Tengeri 1899 májusra	frt	4.94 — 4.96
Szokványzab 1899 márcziusra	frt	5.99— 6.01
Káposztarepcze augusztus— szeptemberre	frt	12 25—12.35

Délutáni forgalom.

A külföldi piaczok szilárdsága nálunk is megjavitotta a keresletet, a mi azután némi emelkedést is vont maga után. — Köttetett:

Szokványbuza márcziusra mintegy 40.000 mm. 9.81, 9.82, 9.83, 9.84, 9.85, 9.84, 9.83 forinton.

Szokványbuza áprilisra mintegy 10.000 mm. 9.55, 9.56 forinton.

Szokványrozs márcziusra mintegy 6000 mm. 8.59, 8.60, 8.61 forinton.

Tengeri májusra mintegy 30.000 mm. 4.95, 4.96, 4.97, 4.98, 4.97, 4.96, 4.97 forinton.

Szokványzab márcziusra mintegy 5000 mm. 5.99, 6.— forinton.

Délután 4 óra 30 perczkor záródnak:

Szokványbuza márcziusra...	frt	9.82— 9.84
Szokványrozs márcziusra...	frt	8.60— 8.62
Tengeri 1899 májusra	frt	4.96— 4.97
Szokványzab márcziusra...	frt	5.99— 6.—
Káposztarepcze 1899 augusztusra	frt	12.25—12.35

Terménytőzsde.

A terménytőzsdén *zsiradékáruk* csökkenő irányt követtek; *szilva* és *szilvaiz* üzlettelenek és áruk változatlan.

Szesz jegyez nyersáru $17^{1}/_{2}$—$17^{3}/_{4}$ frtot.

Értéktőzsde.

A tőzsde irányzata rendithetetlenül szilárd. A külföld biztató jelentései, a javuló pénzviszonyok s a magánközönség észlelhető részvétele emelik s folyton ébren tartják a spekulácziő vételkedvét. A bécsi tőzsde zárva volt az ünnepségek miatt. A forgalom mindazonáltal igen élénken alakult s a nemzetközi értékek, főleg a magyar hitelbank s az osztrák-magyar államvasut árfolyamai emelkedő irányban fejlődtek. Magyar bankok s a rimamurányi vasmü szintén jelentékenyen megjavitották jegyzéseiket. A helyi piacz hangulata szintén kedvező. Valuták és érczváltók nem változtak.

Előtőzsde.

Az előtőzsde hangulata szilárd. Az üzlet azonban, tekintettel a bécsi tőzsdének a jubiláris ünnepségek miatti szünetelésére, nagyon korlátolt. Magyar hitelbank s osztrák-magyar államvasut emelkedők. — Köttettek: Osztrák hitelrészvény 359.30—359.60-ig, magyar hitelbank 388.75—389.25-ig, osztrák-magyar államvasut 358.30—358.70-ig, rimamurányi vasmü 277.75—278.—-ig, közuti vasut 372.75—373.—-ig, kereskedelmi bank 1422—1425.

11 óra 15 perczkor záródnak: Osztrák hitelrészvény 359.40—359.50, magyar hitelbank 388.75—389.—, osztrák-magyar államvasut 358.40—358.50.

Déli tőzsde.

A déli tőzsdén az irányzat emelkedő. A magyar hitelbank s az osztrák-magyar államvasut mellett a rimamurányi vasmü is nagyfoku figyelembe részesül. A helyi piaczon városi vasutak mellett csakis befektetési értékek szerepeltek. — Köttettek: Osztrák hitelrészvény 359.30—360.75-ig, magyar hitelbank 389.25—389.75-ig, magyar leszámitoló- és pénzváltóbank 259.25—259.50-ig, magyar ipar- és kereskedelmi bank 101.——101.25-ig, magyar jelzáloghitelbank II. kib. 247.——247.50-ig, osztrák-magyar államvasut 358.30—359.—-ig, déli vasut 68.25—68.50-ig, rimamurányi vasmü 277.50—278.75-ig, magyar koronajáradék 97.95—98.—-ig, magyar aranyjáradék 119.75—119.80-ig, közuti vasut 372.75—373.—-ig, városi villamos vasut 227.——227.25—-ig. — Helyi értékekben a következő kötések jöttek létre: Adria 219.50—220. Befektetési értékek közül forgalomba voltak: regalekötvények 100.50, fővárosi takarékpénztár $4^{1}/_{2}$%-os záloglevelei 100.25-ön.

1 óra 30 perczkor záródnak: Osztrák hitelrészvény 360.60—360.70, magyar hitelbank 389.50—389.75, magyar leszámitoló- és pénzváltóbank 259.25—259.50-ig, magyar ipar- és kereskedelmi bank 101.——101.25-ig, magyar jelzáloghitelbank II. kib. 247.25—247.50-ig, osztrák-magyar államvasut 359.——359.20, déli vasut 68.25—68.50-ig, rimamurányi vasmü 278.25—278.50-ig, magyar aranyjaradék 119.75—119.80-ig, közuti vasut 372.75—373.—-ig, városi villamos vasut 226.50—226.75-ig.

Prämiumüzlet. Osztrák hitelrészvény holnapra 1.50—2.— frt, nyolcz napra 4.——5.— frt, deczember hó végére 8—9.— frt.

Utótőzsde.

Az utótőzsdén a külföld jelentései ösztönöztek s a két hitelrészvény ismét megjavitotta árfolyamát. A zárlat a nap legmagasabb jegyzésein megy végbe. — Köttettek: Osztrák hitelrészvény 360.60—361.55-ig, magyar hitelbank 389.50—391.25-ig, magyar leszámitoló- és pénzváltóbank 259.25—259.50-ig, magyar ipar- és kereskedelmi bank 101.——101.25-ig, magyar jelzáloghitelbank II. kib. 247.25—247.50-ig, osztrák-magyar államvasut 359.——359.30-ig, déli vasut 68.25—68.50-ig, rimamurányi vasmü 278.25—279.50-ig, magyar koronajáradék 97.95—98.—-ig, magyar aranyjáradék 119.75—119.80-ig, közuti vasut 372.75—373-ig, városi villamos vasut 226.50—226.75-ig.

4 órakor záródnak: Osztrák hitelrészvény 361.40—361.50, magyar hitelbank 391.25—391.50, magyar leszámitoló- és pénzváltóbank 259.25—259.50, magyar ipar- és kereskedelmi bank 101.——101.25, magyar jelzáloghitelbank II. kib. 247.25—247.50, osztrák-magyar államvasut 359.30—359.50, déli vasut 68.25—68.50, rimamurányi vasmü 279.50—279.75, magyar aranyjáradék 119.75—119.80, közuti vasut 372.75—373.—, városi villamos vasut 226.50—226.75.

Sertés kereskedelmi csarnok.

Budapest-Kőbányán.

Kőbánya, decz. 2. *A)* Hizott sertés-árak: I. Magyar elsőrendü: 1. Öreg nehéz (páronkint 400. kilogrammon felüli sulyban) $47^{1}/_{2}$—48 kr. 2. Öreg közép (páronkint 300—400 kilogramm sulyban) 46—47 kr. 3. Fiatal nehéz (páronkint 320 kilogr. felüli sulyban) $48^{1}/_{2}$—$49^{1}/_{4}$ kr. 4. Fiatal közép (páronkint 251—320 klgr. sulyban) 49—50 kr. 5. Fiatal könnyü (páronkint 250 kilogrammig terjedő sulyban) 50—$50^{1}/_{2}$ kr. II. Magyar szedett: 6. Nehéz (páronkint 280 klgr.-on felüli sulyban) —.— kr. 7. Közép (páronkint 220—280 kilogramm sulyban) —.— kr. 8. Könnyü (páronkint 220 kilogrammig terjedő sulyban) —.— kr. III. Romániai: 9. Nehéz (páronkint 320 kilogrammon felüli sulyban) —.— kr. 10. Közép páronkint 250—329 kilogramm sulyban) —.— kr. 11. Könnyü (páronkint 250 kilogrammig terjedő sulyban) —.— kr. IV. Romániai eredeti (Stachl): 12 Nehéz (páronkint 240 kilogrammon felüli sulyban) ——.— kr. 13. Könnyü (páronkint 240 kilogrammig terjedő sulyban) —.— kr. V Szerbiai: 14. Nehéz (páronkint 260 klgrammon felüli sulyban) $47^{1}/_{2}$—48 15. Közép (páronkint 220—260 kilogramm sulyban) 47—$47^{1}/_{2}$ kr. 16 Könnyü (páronkint 240 kilogrammig terjedő sulyban) 45—46 kr.

Megjegyzés. A fent jegyzett árak suly szerint és pedig a szokásszerü levonások mellett, egy kilogramm sulyra krajczárokban értendők. Szokásszerüleg a hizott sertések teljes (brutto) sulyából az életre páronkint 45 klgr. vonandó le. A sertések vételárából a vevő javára 4 százalék vonandó le. — A sertések osztályozásánál azok teljes (élő) sulya vétetik irányadónak.

Sertéslétszam: 1898. év nov. 30. napján volt készlet 38.208 drb, decz. 1. napján felhajtatott 1312 drb, decz. 2. napján elszállittatott 344 darab, decz. 2. napjára maradt készletben 39.176 drb. A hizott sertés üzletirányzata: csendes.

Gabonaforgalmi kimutatás.

A m. kir. központi statisztikai hivatal kimutatása az 1898. évi november hó 30-án esti 6 órától decz. 1-én esti 6 óráig *Budapestre* vasuton és hajón érkezett s innen elszállitott gabonaküldeményekről és a budapesti fővámhivatalnál előjegyzett gabona- és lisztmennyiségekről:

Az áru megnevezése	Érkezett vasuton	Érkezett hajón	Érkezett együtt	Elszállittatott vasuton	Elszállittatott hajón	Elszállittatott együtt
	méter	mázsa				
a) helyi forgalomban						
buza	8878	22143	31021	101	2400	2501
rozs	2318	4811	7129	350	—	350
árpa	3690	3814	7504	100	1345	1445
zab	667	2234	2901	—	2127	2127
tengeri	304	—	304	202	—	202
összesen	15857	33002	48859	753	5872	6625
b) átmeneti forgalomban						
buza	—	—	—	—	—	—
rozs	—	—	—	—	—	—
árpa	104	—	104	—	—	—
zab	—	—	—	—	—	—
tengeri	—	—	—	—	—	—
összesen	104	—	104	—	—	—

c) a fővámhivatalnál előjegyeztetett

Az áru megnevezése	A visszkivitel czéljából való behozatalra előjegyz. mennyiség métermázsákban	Az áru megnevezése	A visszkivitelre előjegyzett mennyiség métermázsákban
buza	5507	buzaliszt	1557
rozs	—	rozsliszt	—
árpa	—	árpaliszt	—
összesen	5507	összesen	1557

BÉCSI ÉRTÉKTŐZSDE.

Bécs, decz. 2. (Az *Egyetértés* távirata.) Az értéktőzsde ma a császárjubileum miatt zárva volt. A magánforgalomban jegyeznek: osztrák hitelrészvény 359.62, osztrák-magyar államvasut 358.37, alpesi bányatársaság 190.75.

BÉCSI GABONATŐZSDE.

Bécs, decz. 2. (Az *Egyetértés* tudósitójának távirata.) A gabonatőzsde a császárjubileum miatt zárva volt.

KÜLFÖLDI ÉRTÉKTŐZSDÉK.

Berlin, decz. 2. (Utótőzsde.) Osztrák hitelrészvény 226.20, osztrák-magyar államvasut 152.50, osztrák déli vasut 29.90. Szilárd.

Frankfurt, decz. 2. (Esti tőzsde.) Osztrák hitelrészvény 304.75. Szilárd.

Hamburg, decz. 2. (Zárlat.) Magyar aranyjáradék 101.90, osztrák aranyjáradék 101.60, osztrák ezüstjáradék 84.90, osztrák hitelrészvény 304.80, osztrák-magyar államvasut 757.—, osztrák déli vasut 144.50, olasz járadék 94.40. Szilárd.

Páris, decz. 2. (Az *Egyetértés* tudósitójának távirata.) *3 óra 40 perczkor záródnak:* 3%-os franczia járadék 102.67, $3^{1}/_{2}$%-os járadék 104.67, törleszthető járadék 101.15, magyar aranyjáradék 103.10, osztrák aranyjáradék 101.50, olasz járadék 95.60, osztrák földhitelrészvény 1260—, osztrák Länderbank 502.—, török dohányrészvény 280.—, Banque de Paris 948.—, ottomán bank 548.—. Tartott.

London, decz. 2. (Megnyitás). $2^{3}/_{4}$%-os angol consol $110^{15}/_{16}$.

London, decz. 2. (Zárlat). Magyar aranyjáradék 100.—, osztrák déli vasut $6^{1}/_{4}$, ezüst $27^{7}/_{16}$, $2^{3}/_{4}$%-os angol consol $111^{13}/_{16}$, uj spanyol járadék $41^{1}/_{2}$, olasz járadék $94^{1}/_{2}$, 4%-os rupia 62, Canada Pacific-vasut $87^{1}/_{2}$. Magánkamatláb $3^{9}/_{16}$%. Szilárd.

Külföldi értéktőzsde zárlata

az árfolyamok az illető helyi szokványok szerint készpénzben, medió vagy ultimóra értendők, e szerint mellékelt paritás is készpénzre vagy medióra illetőleg ultimóra értendő. A készpénz-árfolyamok K-val, a medióra M-mel az ultimóra U-val vannak meg jelölve. Magától értetődik, hogy a fenti átszámitásokhoz még a transakcziói-költgek, továbbá a medio- és ultimóárfolyamokhoz, azonkivül még a mindenkori budapesti prolongaczió-tételek is számitásba veendők. A *-gal jelölt értékek a budapesti tőzsdén nem jegyeztetnek. Átszámitási árfolyam: 100 márka vista = 59 frt — kr. 100 frank vista = 47 frt 60 kr.

Deczember 2.		Árfolyam	Budapesti egyenleg	Különbözet az utolsó zárlathoz képest osztr. értékben
PÁRIS				
Osztrák-magyar államvasut	M	—.—	—.—	—.—
Osztrák déli vasut	M	—.—	—.—	—.—
Magyar 4%-os aranyjáradék	U	102.10	120.69	—.—
Osztrák aranyjáradék		101.50	119.96	—.—
BERLIN.				
Osztrák 4·2%-os papirjáradék	K	100.60	140.80	—.—
„ 4·2%-os ezüstjáradék	K	—.—	—.—	—.—
„ 4%-os aranyjáradék	K	101.75	120.18	—.—
Magyar 4%-os aranyjáradék	K	101.50	120.07	— 0.12
„ 4%-os koronajáradék	U	98.—	98.29	—.—
Elbavölgyi vasut	U	—.—	—.—	—.—
Osztrák hitelrészvény	U	225.90	360.94	+ 2.40
Osztrák-magyar államvasut	U	152.50	359.33	+ 1.76
Osztrák déli vasut	U	29.80	69.77	+ 0.12
*Károly-Lajos vasut	U	—.—	—.—	—.—
Kassa-oderbergi vasut	K	—.—	—.—	—.—
*Orosz bankjegy		216.25	—.—	—.—
Váltó bécsi piaczra		169.25	59.02	—.—
FRANKFURT.				
Osztrák 4·2%-os papirjáradék	K	—.—	—.—	—.—
„ 4·2%-os ezüstjáradék	K	85.30	100.96	— 0.12
„ 4%-os aranyjáradék	K	101.90	120.36	—.—
Magyar 4%-os aranyjáradék	U	101.55	120.19	— 0.12
„ 4%-os koronajáradék	U	97.70	97.99	— 0.20
Osztrák hitelrészvény	U	304.37	362.60	+ 1.92
Osztrák-magyar bank	K	774.—	915.56	— 4.74
Osztrák-magyar államvasut	U	302.75	359.05	+ 1.19
*Károly-Lajos vasut	U	—.—	—.—	—.—
Osztrák déli vasut	U	61.25	70.74	— 0.14
Váltó bécsi piaczra		169.22	59.03	—.—
Unionbank		—.—	—.—	—.—
Villamossági részvény	U	153.—	—.—	—.—
Alpesi bányatársaság	K	161.50	—.—	—.—

KÜLFÖLDI ÁRUTŐZSDÉK.

Trieszt, decz. 1. *Czukor* nyugodt, készáru $14^{1}/_{8}$—$14^{1}/_{2}$ frt deczember—márcziusra $14^{1}/_{4}$—$14^{1}/_{2}$ forint, *Rió-kávé* 37—46 frt, Santos 35—47 forint. *Szesz*, magyar és román deczemberre 12 forint áru; cseh deczember—januárra 11 forint pénz, $11^{1}/_{4}$ forint áru. *Bors* (Singaporei) 58—59 forint. *Zsir* 35—36 forint.

Hamburg, decz. 30. *Petroleum* helyben 6.75 márka. Nyugodt.

Antwerpen, decz. 1. *Petroleum* 19.62. Szilárd.

Glasgow, decz. 1. Nyers *vas* 49 shilling $2^{1}/_{2}$ penny.

Berlin, decz. 2. Szesz 39.20.

Stettin, decz. 2. Szesz 38.50.

Köln, decz. 2. Olaj 54.

Páris, decz. 1. *Nyersczukor* azonnali átvételre 30.25—31.25, nyugodt, fehér czukor folyó hóra $31.62^{1}/_{2}$, deczemberre $31.87^{1}/_{2}$, renyhe; márcziustól négy hónapra $32.62^{1}/_{2}$, májustól négy hónapra 33.— frt; finomitott készáru 106.——106.50.

Páris, decz. 2. Buza, liszt, olaj renyhe, szesz szilárd. Idő: felhős.

Bréma, decz. 1. *Petroleum* helyben 6.90.

Külföldi árutőzsdék zárlata.

Számitási árfolyam német piaczokra 100 márka vista = 59 frt — kr 100 frc vista = 47 frt 60 kr.

Deczember 2.	Árfolyam	Budapesti egyenleg	Különbözet az utolsó zárlathoz képest osztr. értékben
PÁRIS.			
Buza folyó hóra	21.45	10.21	—.—
— januárra	21.20	10.09	—.—
— 4 első hóra	21.30	10.14	—.—
— márcziustól 4 hóra	21.40	10.19	—.—
Liszt folyó hóra	46.25	13.77	—.—
— januárra	45.85	13.65	—.—
— 4 első hóra	45.80	13.63	—.—
— márcziustól 4 hóra	45.90	13.66	+ 0.01
Olaj folyó hóra	50.75	23.92	— 0.12
— januárra	51.25	24.16	—.—
— 4 első hóra	51.75	24.40	—.—
— májustól 4 hóra	52.75	24.88	+ 0.24
Szesz folyó hóra	43.25	22.82	+ 0.13
— januárra	43.50	22.95	+ 0.13
— 4 első hóra	43.75	23.21	+ 0.13
— májustól 4 hóra	43.50	23.08	—.—
BOROSZLÓ.			
Buza helyben uj	17.—	10.08	—.—
Sárga buza helyben uj	16.90	9.97	—.—
Rozs helyben	14.80	8.79	—.—
Zab helyben	12.70	7.49	—.—
Repcze helyben	21.60	12.74	—.—
Szesz (50-es) deczemberre	56.10	32.60	+ 0.24
Szesz (70-es) deczemberre	36.80	21.72	+ 0.84
Tengeri (100 kilónkint)	13.—	7.67	—.—
Olaj	—.—	—.—	—.—
—	—.—	—.—	—.—

ÜZLETI TUDÓSITÁSOK.

A székesfővárosi vásárcsarnok árjegyzései.

Napi jelentés a központi vásárcsarnokban nagyban (en gros) eladott élelmiczikkek árairól.

Budapest, decz. 2. (A székesfővárosi vásárcsarnokok igazgatóságának jelentése az *Egyetértés* számára.) A vásári forgalom: Husnál forgalom élénk, árak szilárdak. — Baromfinál élénk, árak szilárdak. — Halban élénk, árak változók. — Tej- és tejtermékeknél lanyha, árak változatlanok. — Tojásnál lanyha, árak emelkedtek. — Zöldségnél lanyha. — Gyümölcsnél lanyha, árak változatlanok. — Füszereknél csendes. — Időjárás: ködös, hideg. A mai árak következők forintokban:

Hus: marhahus hátulja I. oszt. 52—54, II. oszt. 48—52, III. oszt. 42—44, vidéki 40—46, marhahus eleje I. oszt. 48—50, II. oszt. 44—48, III. oszt. 40—44, vidéki 25—36, borjuhus hátulja I. oszt. 55—60, II. oszt. 50—55, borjuhus eleje I. oszt. 40—45, II. oszt. 30—35, borju nyuzatlan budapesti 50—56, vidéki nyuzatlan 44—50, birkahus hátulja I. oszt 38—40. II. oszt. 34—38, birkahus eleje I. oszt. 34—38. II. oszt. 30—34, birka egészben 36—40, birka vidéki 0.20—0.30, sertéshus szalonnával, a) elsőrendü 48—50, b) vidéki 36—46, sertéshus szalonna nélkül a) elsőrendü 46—52, b) vidéki 36—46, sertéshus pörkölt 36—46, sonka nyers 70—90, füstölt belföldi csonttal 70—1.—, csont nélk. 1.10—1.20, sonka prágai csonttal 1.——1.20, sonka füstölt vidéki csont nélkül 60—80, vidéki füstölthus 0.50—0.80 frt (kg.-kint), szalonna sózott 50.——52.—, füstölt 54.——56.—, sertés-zsir hordóval 57.——58.50, hordó nélkül 55.50—56.— frt, vidéki 54—56 forint métermázsánkint, kolbász füstölt 50—80, szalámi belföldi 1.80—1.90, malacz tisztitott 0.70—0.75 forint klgrkint.

Baromfi: a) *élő*: tyuk 1.——1.30, csirke 60—1.20, kappan hizott 1.30—1.80, récze hizott 1.80—2.60, récze sovány 1.20—1.60, lud hizott 4.——6.—, lud sovány 1.60—3.—, pulyka hizott 2.80—4.50, sovány 2.20—3.— forint páronkint. — *Tisztitott*: tyuk 50—70, csirke 40—60, récze hizott 1.——1.50, récze félkövér 90—1.20, lud hizott 2.20—3.— frt darabonkint, lud hizott 48—54 kr kilogrammonkint, lud félkövér 1.50—2.—, pulyka hizott idei 1.80—2.— dbkint, pulyka hizott 0.48—0.54 klgrkint, pulyka félkövér 1.——1.50, ludmáj 10—80 kr darabonkint, ludmáj 1.20—1.50, ludzsir 0.80—1.10 klgr.-kint.

Vad: Szarvas egészben 30—35, őzbak egészben 40—60, vaddisznó 40—60 dámvad 35—40 kr klgkint, vadlud 0.70—1.—, vadrécze 40—60, fáczán 1.—1.50, nyul 70—1.10, fogoly 60—75, császár madár 0.80—1.20 kr. fenyvesmadár 0.15—0.20 darabonkint.

Hal: a) *élő*: harcsa 80—1.—, csuka 80—1.—, ponty dunai apró 50—60, nagy 80—1.—, márna 50—60, czompó 40—50, apró kevert 16—25 kr kilónkint, rák 5—15 kr drbonkint, tengeri 1.60—2.50 frt kgr.-kint. *Jegelt, (nem élő)* harcsa 40—50, csuka 30—40, ponty kisebb 25—35, ponty nagy 40—50, süllő kisebb 50—60, nagy 80—1.40, viza 70—80, kecsege 1.20—1.60, fajtok 1—1.40, czompó 10—20, apró kevert 14—20 kr. kilogrammonkint.

Tej és tejtermékek: tej 8—9, tej lefölözött 6—7, tejföl 20—30 kr literenkint, tehénvaj (tea) 95—1.10, I. rendü 85—90, II. rendü 50—60, tehénvaj, olvasztott 60—60, tehénturó 10—16, juhturó 45—48, liptói turó 48—60, trappista 90—1.—, ementhali sajt 1.10—1.10, groji sajt 45—65, juhsajt 48—60 krajczár kilónkint.

Kenyérnemü: monori fehér kenyér 14—14, barna 11—11, rozs 11—11, soroksári fehér kenyér 14—15, barna 12—13, helybeli fehér pékkenyér 13—18, barna 11—14 kr kgrkint.

Hüvelyesek: lencse magyar 7—9, stockeraui 24—35, borsó héjas magyar 7—15, borsó koptat. magyar 13—15, borsó külföldi 17—22, bab, fehér apró 7—8, bab fehér nagy 7—9, szines 7—10, sárga kása 10.—10 frt mmkint.

Tojás: Friss I. oszt. 1 láda (1440 drb) 40.——42.—, II. oszt. tojás (1 láda) 36.——37.—, apró tojás (1680 drb) 26.——28.—, teatojás (100 drb) 3.80—3.90 frt.

Zöldség: sárgarépa Ia idei 1.60—4.—, sárgarépa IIa 80—1.— kr 100 kötés; sárgarépa 2.——3.— frt 1. q. petrezselyem Ia idei 1.40—4.—, petrezselyem IIa 80—1.40, petrezselyem 2.50—3.— frt, zeller Ia 70—1.50, zeller IIa 30—70 kr 100 drb, kalarábé Ia idei 1.——1.80, kalarábé IIa 30—80 kr 100 darab. vöröshagyma Ia idei 2.——4.—, vöröshagyma IIa 50—80 frt 100 kötés, vöröshagyma 3—5.50 frt, foghagyma Ia 12—16 frt 100 kötés, foghagyma 16—20 frt 1 q.. vörösrépa 40—0.60, fejeskáposzta Ia 1.50—3, kelkáposzta Ia idei 1—1.50, kelkáposzta IIa 40—80, vörös káposzta Ia 2—6 fejes saláta Ia 80—1.40 frt 100 drbkint, burgonya rózsa I-a 1.60—1.80, waggonáru 1.50—1.70, frt, waggonáru II-a 1.—1.30, waggonáru sárga 1.80—1.90, burgonya fehér 1.20—1.35, burgonya kifli 3.——6.—, 1 q. fekete retek 80—1.60, tök süllő 8—15, gomba champion 1.80—2.50, karfiol 2.50—8.50, torma nürnbergi I. 10—16 frt 100 drb, torma magyar 8—18 frt 1 q.

Gyümölcs: Fajalma Ia 10.——20.—, fajalma IIa 6.——10.—, közönséges alma 3—6.—, fajkörte 15—25. közönséges körte 8—15, szilva aszalt, 12.——15.—, szőllő Ia —.40—.50 kr kilónkint, dió (faj, papirhéju 18—24 kr kilónkint, dió (közöns.) 13.50—16.—, mogyoró 24—32, mogyoró II. rendü 6.——10.—, narancs, pugliai 1—1.40, czitrom 0.80—1.20, füge hordós 18—20, füge koszorus 20—22 frt 1 q., datolya 40—50, mazsolaszőlő 48—60, gesztenye olasz 12.——16.— frt 1 quarter.

Füszerek és italok: paprika I. r. 30—60, paprika II. r. 20—30, paprika szegedi különl. 80—1.—, mák 25—30 frt 1 q., méz csurgatott 30—45 kr klgkint szappan szin 20—25 frt 1 q., fehérbor asztali palaczkban 40—50, vörösasztali palaczkban 40—50 krajczár.

Napirend 1898. deczember 3.

Naptár Szombat, decz. 3. Róm. kath. Kav. Fer. — Prot. Szofoniasz. — Görög-orosz: (nov. 21.) B. A. felajl. — Zsidó: Kislev 19. Sab. Waj. — Nap kél: 7 óra 15 perczkor reggel, nyugszik 3 óra 52 perczkor délután, Hold kél: 8 óra 50 perczkor délután, nyugszik: 10 óra 43 perczkor délelőtt.

A horvát miniszter fogad reggel 8 órától 10-ig.

A magyar jogászegylet teljes ülése d. u. 6 órakor az ügyvédi kamarában.

A Mária Dorothea egyesület tanitónői szakosztályának ülése d. u. fél 5 órakor Andrássy-ut 65.

A magy. történelmi társulat ig. választmányi ülése az akadémiában d. u. 5 órakor.

A függetlenségi és 48-as párt értekezlete d. u. 5 órakor a körhelyiségében.

A nemzeti muzeum: képtára nyitva d. e. 9-től d. u 1 óráig. — Többi tárai megtekinthetők 50 kr. díj mellett.

A nemzeti muzeum néprajzi osztálya nyitva 9—1-ig.

Téli kiállitás a képzőművészeti társulat városligeti műcsarnokában.

Technologiai iparmuzeum zárva.

Deák-mauzoleum a kerepesi-uti temetőben nyitva d. u. 3 órától 5-ig.

Az 1848—49-iki szabadságharczi emlék-gyüjtemény és Kossuth-muzeum: Stefánia-ut 51. sz. a. délelőtt 9—11-ig.

A „Hodoló diszfelvonulás" Eisenhut Ferencz óriási körképe látható Városliget, Andrássy-ut végén, reggel 9-től este $^{1}/_{2}$5 óráig. Belépő dij 50 kr., gyermekjegy 30 kr.

Iparmüvészeti muzeum és az iparmüvészeti társulat állandó bazárja az üllői-uton hétfő és péntek kivételével naponkint 9—1-ig.

M. kir. gazdasági muzeum. Városliget Széchenyi-sziget, történelmi épületcsoport. Április hótól novemberig nyitva van naponkint — a hetfői napok kivételével — d. e. 10 órától 1-ig, d. e. 3-tól 5-ig. Héffőn egész napon zárva van. A muzeum látogatása mindig ingyenes.

Magyar kereskedelmi muzeum. Állandó kiállitás: kereskedelem történeti muzeum és keleti mintatár az Iparcsarnokban, d. e. 9—12-ig és délután 2—5-ig. Az igazgatóság hivatalos órái ugyanott 9 órától d. u 2-ig. — Magyar háziipar központi bazár kerepesi-ut 22. sz. I. emelet d. e. 9-től déli 1 óráig és d. u. 3-tól esti 7 óráig. Tudakozó Iroda és nyilvános szakkönyvtár Kerepesi-ut 20. sz., I. em. d. e. 9—12-ig és d. u. 3—6-i

Kivonat a hiv. lap decz. 2. számából.

Árverések a fővárosban. *Rémi szálloda* részvénytársaság 3994 frtra becs. ingós. deczember 2. VIII. ker. József-körut 4. szám. *Pfün* Károly és tártai 18.763 frtra becs. ingós. deczember 3. VII. ker. Károly-körut 9. sz. *Fenyves* testvérek 1138 frtra becs. ingós. deczember 3. VI. ker. sziv-utcza 56. szám. *Piszkó* Hermina 554 frtra becs. ingós. deczember 3. VI. ker. Eötvös-utcza 41/b. sz. *Weitzen* Bernát 505 frtra becs. ingós. deczember 13. VIII. ker. Magdolna-utcza 43. szám. *Bossányi* Endre 1545 frtra becs. ingós. deczember 3. V. ker. Széchenyi-utcza 1. szám. *Kiss* Pál 1710 frtra becs. ingós. deczember 5. IX. ker. soroksári-utcza 17. szám. Özv. *Borsodi* Jakabné 881 frtra becs. ingós. deczember 3. VI. ker. király-utcza 86. szám. *Kálnoki* Izidor 867 frtra becs. ingós. deczember 14. VIII. ker. Pál-utcza 5. szám. *Lévai* Regina 810 frtra becs. ingós. deczember 9. VIII. ker Rarosss-utcza 22. szám. *Grünhut* Adolf 565 frtra becs. ingós. deczember 3. IX. ker. Tompa-utcza 5. sz. *Egerváry* Géza 11.976 frtra becs. ingós. deczember 3. V. ker. vigadó-épület. Gróf *Berchtold* Arthur 3575 frtra becs. ingós. deczember 3. IV. ker. kecskeméti-utcza 7. szám. *Stettner* Adolf 1246 frtra becs. ingós. decz. 3. VI. ker. csángó-utcza 8. szám. *Epstein* Károly 794 frtra becs. ingós. decz. 3. VII. ker. mexikói-ut 62. szám. *Bodanszky* Adolf 98.868 frtra becs. ingatl. deczember 22. V. ker. alkotmány-utcza 22. szám.

Árverések a vidéken. *Erős Antalfi* János 1971 frtra becs. ingatl. deczember 19. Módos. *Horváth* Izabella 6865 frtra becs. ingatl. deczember 28. Pápa Özv. *Márton* Jánosné 10.000 frtra becs. ingatl. 1899. január 23. Karatna. (Kézdi-Vásárhely.) *Grosz* Sándor 7900 frtra becs. ingós. deczember 24. T.-Rékás. *Görög* Károly 4945 frtra becs. ingós. deczember 12. Sz.-Udvarhely. *Daubek* Jakab 25.000 forintra becs. ingatl. deczember 21. Gödöllő. *Rácz* István 3000 frtra becs. ingatl. deczember 16. Lak. (Edelény.) *Puchner* József 609 frtra becs. ingatl. deczember 19. Alsó Csölle. (Somorja.) *Langfelder* Mária 7800 frtra becs. ingatl. 1899 február 4. Trencsén. *Berta* József 5000 frtra becs. ingatl. deczember 28. Lukafa. (Zala-Egerszeg.) *Felnagy* Gáborné 2530 frtra becs. ingós. deczember 5. S.-Oroszi. (Beregszász.)

Csődmegnyitás. A szabadkai kir. törvényszék részéről *Beck* Gyula feketehegyi kereskedő ellen. Csődbiztosul Oláh Ferencz törvényszéki biró, tömeggondnokul Somogyi János topolyai, helyetteséül dr. Csauscher Jakab szabadkai ügyvédek neveztettek ki. Bejelentési határidő deczember 28. — A balassa-gyarmati kir. törvényszék részéről *Weisz* Ignácz losonczi kereskedő ellen. Csődbiztosul Köröm László kir. törvényszéki biró, tömeggondnokul Farkas Ferencz balassa-gyarmati, helyetteséül dr. Keszler Lipót losonczi ügyvédek neveztettek ki. Bejelentési határidő deczember 31.

Csődmegszüntetés. A deési kir. törvényszék részéről *Fogolyán* János bethleni kereskedő ellen a csőd megszüntettetett.

Szerkesztői üzenetek.

K. M. M. S. Nőktől gyakran hallani, hogy a ki teát reggelizik, lesoványodik tőle s az erős termetüek isszák is naponta többször. Ön pláne odáig megy, hogy a tea ártalmasságáról kérdezősködik. E mulatságos tévedésnek a kiin-

duló pontja az ártatlan teának az a nemleges tulajdonsága, hogy nem lévén benne tápláló anyag, akármennyit is iszik belőle valaki, attól ugyan kövérebb nem lesz, főképen ha keserüen issza. A mit a sürü tejből készült kávéról persze nem lehet mondani, mert az csakugyan hizlalja azt, a kinek hajlandósága van rá. De abból még, hogy a tea a kávéval szemben ajánlatosabb az ilyeneknek, semmikép sem következik, hogy annak soványitó hatása lenne, vagy épen egészségre ártalmas tulajdonságai. Próbálja meg csak, igya például tejszinnel a teát, vagy egyék meg hozzá reggelire egy-egy negyed kiló sonkát, meglátja, hogy igen egészséges testi gyarapodásnak fog indulni. A tea tudniillik kitünő jó étvágyat csinál és csak abban az egy esetben mérsékli az étvágyat, ha jó sötétre és fanyarra főzik s ugy isszák meg.

Körös-Tarcsa. *Boros István* földmives. Megkaptuk a panaszos levelét és azt mi is helytelenitjük, hogy ha önt Mezőturon csakugyan ártatlanul négy napig fogva tartották s ha a békési kir. járásbiróságnál a panaszát csakugyan nem akarták meghallgatni. Holott, mint ön irja, nem cselekedett egyebet, csak épen a *Földmivelő* czimü ujságot akarta ott Mezőturon kinyomatni, de ezenkivül nem szoczialistáskodott. Ha igy áll a dolog, forduljon ügyvédhez, az majd kikeresi az ön igazságát, a felől nyugodt lehet. Van azonban levelének egy része, a melyre megjegyzést kell tennünk. Követelem, ugymond ön, hogy „a törvények engem is védjenek és a felség nevében nekem is igazság szolgáltassék". Hát ez ma még csakugyan igy is van és reméljük, hogy Magyarországon igy is marad. De figyelmébe ajánljuk, hogy Németországban már egy izben a legkomolyabban foglalkoztak azzal a tervvel, hogy a miképen a szocziálisták megtagadják a hazát és az államot, azonképen a haza, az állam is tagadja meg őket és semmiféle dolgokba ne szolgáltasson nekik igazságot az ő javukra. Ez annyit tenne, hogy ha Boros István tartozik Kis Ferencznek, azt behajtják Boros Istvánon, de ha Kis Ferenczet, mint adóst bepanaszolja a szocziálista Boros István, a biró Boros Istvánt nem segitené a pénzéhez. Épen igy nem kapna igazságot Boros István, ha valaki a testi épségében kárt tenne. Ismételjük, hogy mi az ilyen állapotokból nem kérünk, de ha valaha valamely államban ilyen szörnyü eszközökhöz fognak nyulni, akkor sem mondhatnak önök egyebet, mint hogy az állam tulajdonképen ugyanazt cselekszi, a mit önök cselekesznek az állammal szemben.

IDEGENEK NÉVSORA.

Hungária szálloda. Exc Zos E. gr.-nő, csal. és kisérete, Lem erg. Fraser A. és kisérete, London. — Br. Nyáry B., Bagonya. — Br. Rappelt H. és kisérete, Stuttgart. — Wyler W., Basel. — Grossi E., Lyon. Jievsky W., Prága. — Siebert L., Hanau. — Dr. Polit M., Ujvidék. Hahn G., Chemnitz. — Kaufmann C., Páris. — Bachruch H., Páris. Neuburger B., Páris. — Krausz A., Eszék. — Kemény V., Debreczen. Seidner L., Berzova. — Altmann F., M.-Sziget. — Winkler A., Szeged. Ihm H., Frankfurt. — Haasemann H., Lugos. — Abelsberg S. és neje, N.-Palánka. — Fisher W. és neje, Berlin. — Strausz A., Dunaföldvár. Neubauer E. C., Amsterdam. — Schimmel B., Berlin. — Hoffmann R., München. Strausz G., Frankfurt. — Bátkay L., Dunaföldvár. — Juhnson B., Balfast. — Grahmann H., Zürich. — Holländer J. H., Drezda. Me Feuyes H., Lugos. — Mastbaum R., Frankfurt. Egan E., Borostyánkő. Degginger B., München. — Bramer H., Neusohl. — Schramm H., Klein A. és neje. Hallfisch I. W., Aglar M., Neumann H., Waller M., Pellak S., S. Grünbaum H., Fried M., Klein A., Ornstein G., Kramer F., Pfeiffer H., Bécs.

Pannonia szálloda. Schlauch K., Pécs. — Náchtnebel O., Arad. Kerekes E., Élesd. — Pólya B., Szolnok. — König K., D.-Zámor. Salzburger S., Novojocz. — Edelstein A., Taksony. — Jurenak B., Szentes. Jurenak S., Orosháza. — Andreics I., Pelrozsény. — Joanovics M., Pancsova. — Barczay S., Darocz. — Galliuf L., Zágráb. — Engel I., Mócs. Winkler K., Drezda. — Eáy A., B.-Gyarmat. — Bodor Zs., Kövesd. Eáy A., T.-Becse. — Richtzeit S., M.-Vásárhely. — Frankl D., Beregszász. Dr. Schenk A., Beregszász. — Steinberg A., N.-Károly. — Reiss M., Bécs. Schild Gy., E.-Ujvár. — Piotrovski K., Ustron. — Juriga I., Szomor. Herzfeld L., Csorna.

Ifj. Majer József Erzsébet királyné szállodája. Mayer B., Belgrád. — Herglocz G., Lugos. — Righettó M., Vicenza. — Breier K., Szirák. — Gerebely Gy., L.-Mizse. — Dr. Irdelman J., Bécs. — Szilasy P., Verbur. — Nagy S., Etéd. — Németh S., Igal. — Hofhauser O., Budapest.

Royal szálloda. Gr. Storhlan és neje, Gr. Mechwald I., Gr. Nebenauer C., Prága. — Dr. Litersdorfer V., Berlin. — Lvg Miller K., Hagenmüller C. R., Drezda. — Sariare I. D. és neje, Lyon. — Dr. Stevensen E., Amsterdam. — Gassner H., Ludenz. — Finnagale L., Brünn. Lefkovits L., Rabitschek E., Kenedy A., Schiefner, Qudricek, Savlieri A. és neje, Bécs. — Szehmal I., Fehértemplom. — Czakó I., Teteles I., M.-Vásárhely. Reich E., Barcs. — Schlesinger F., T.-Teplicz. — Szumtana S., Dobna. Goldberger A. és neje, Szegzárd. — Dr. Homy I. és Hirsch H., Dombovár. Scheiber G., Fehérvár. — Czemerer D., N.-Becskerek. — Grosz I. és neje, Ercsi. — Braunmüller A. és neje Host-Ujfalu. — Mihályfy P.-né, Nagy-Várad. — Dr. Singer M., Sövényház. — Kann I., Ullmann K., Pécs. Steiner S., Budapest. — Hermann S.-né, B.-Bicske. — Lónyay S., Beregszász. — Kober I., Győr. — Schillinger R., Czegléd. — Winkler I., Brassó.

Orient szálloda. Takáts G., Brassó. — Sir L., Sz.-Monostor. Nagy F.-né, P.-Ladány. — Justh G., Szarvas. — Mészáros J., Fogaras. Fehér A., K.-Félegyháza. — Elek D., Kolozsvár. — Guttmau M., Broczki. Temesváry J., N.-Bánya. — Lipcsey S., Debreczen. — Glöckner J., Temesvár. — Klement M., Arad. — Hoffmann E., Bécs. — Gruber R., Győr. — Fonyó J., Szeged.

Európa szálloda. Gr. Wavszinidcki B., Gr. Halkievics H., Varsó. Br. Lendenbaum, Krakkó. — Dr. Stankoff M., Manuscheff M., Szófia. Löwy A., Versecz. — Thedan I., Lüttich. — Almereni L., Turin. Bianchini C., Regondi G., Milanó. — Winkler L., Linz. — Seisser A., Auchmann P., Grácz. — Lachner G., Jachsenburg. — Pichler L., Fentritz. Krausz C., Temesvár. — Schwinderer P., Berlin. — Czekel I., Sz.-Nádas.

Elhaltak névsora 1898. decz. 2-án.

Zoon Borbála, 18 é. VIII. Kemény Zsigmond-u. 72.
Nagy M., 29 é. IX. Lónyay-u. 42.
Német M., 79 é. VIII. Kerepesi-ut 33.
Polgár M., 43 é. I. Hidegkuti-ut 75.
Treschaft J., 43 é. VII. Szegényház.
Hammerschlag H., 65 é. Utról.
Silbermann M. 18 é. VI. Eötvös-u. 8.
Bedner R., 12 é. VII. Murányi-u. 50.
Bürger S., 61 é. VII. Városligeti fasor 9.
Wolf L., 18 é. VII. Csányi-u. 5.
Komeiner J., 30 é. I. Acs-köz 5.
Reibling J., 3 é. VIII. Kisfuvaros-u. 10.
Czompó O., 33 é. Utról.
Hanviller J., 47 é. I. Béla király-ut 55.
Aubert P. 4., VII. Peterdy-ut 14.
Bodis L., 3 é. VIII. József-körut 31b.
Hausknechl sz. Stöckl 85 é. VIII. Oriás-u. 28.
Kőmüves Irén, 19 é. VII. Király-u. 55.
Takács sz. Bokovics 60 é. VIII. Rökk Szilárd-u. 38.
Vogl sz. Fancsik, 64 é. X. Jászberényi-ut 41.
Jurcsák J., 21 é. IX. Ferencz-tér 9.
Pintyőke Erzsébet, 66 é. IX. Szvetenai-u. 5.

SZINHÁZAK és MULATSÁGOK.

M. KIR. OPERAHÁZ.

Budapest, 1898. decz. 3-án.

A hugonották.

Nagy opera 4 felvonásban. Zenéjét szerzette Meyerbeer. Szöveget irta Scribe. Forditotta Nádaskay Lajos.

Személyek:

Valois Margit,	Blätterbauer
Valentine,	Vasquez M.
Urbain,	Payer M.
Udvarhölgy	De Ponty B.
Egy hölgy	Rózsa L.
De Nangis	Larizza
Marcel	Ney D.
Saint Bris	Kornay
De Nevers	Takáts
Maurevert	Mihályi
Tavannes	Dalnoki
De Cossé	Juhász
Thoré	Hegedüs
De Rez,	Ney B.
De Thou,	Szegfi
Bois Rosé	Kiss B.
Inas	Szalai
Eji őr	Stróz

Kezdete 7 órakor.

VÁR-SZINHÁZ.

Budapest, 1898. decz. 3-án

AZ EGÉR.

Vigjáték 3 felvonásban. Irta Pailleron. Forditotta Fái J. B.

Személyek:

Moisandné	Felekiné
Clotilde	Szacsvayné
Moisand Mártha	Vásárhelyi
Rimbaud	Helvey L.
Sagancey	Maróthy M.
Simiers	Császár

Kezdete 7 órakor.

KISFALUDY SZINHÁZ

Budapest, 1898. decz. 3-án.

Diplomás kisasszonyok.

Bohózat 3 felvonásban.

Kezdete 7½ órakor.

NÉPSZINHÁZ.

Budapest, 1898. decz. 3-án.

Bibliás asszony.

Operette 3 felvonásban, 4 képben. Szövegét irta Antony Mars és Maurice Hennequin. Ford. Heltai Jenő. Zenéjét szerzette Victor Roger.

Személyek:

III. Ernő	Németh
Chatellerault	Szirmai
Beaugency	Solymosi
Pontbichet	Lubinszky
Trénitz gróf	Kovács
Celestin	Tollagi
Öreg bérlő	Ujvári
Jolivet	Várnai
Pontgibaud	Horváth M.
Chatellerault	Küry Klára
Sarah Poulsom	Gazsi M.
Thea	Z. Bárdy G.
Maréchalné	M. Csatai
Paméla	S. Harmath
Carmen	Makkos E.
Teréz	Vidorné

Kezdete 7 órakor.

MAGYAR SZINHÁZ.

Budapest, 1898. decz. 3-án.

Először:

B. A. L. E. K.

(Cabinet Piperlin.)

Operett 3 felv. Irták H. Raymond és P. Burani. Zenéjét szerz. Hervé. Ford. Rákosi V. és Makai Emil.

Személyek:

Piperlin	Boross
Merlingard	Szilágyi
Bardinel	Ráthonyi
Vetiver	Halasi
Raussignac	Rózsahegyi
Leó	Odry
Colombe	Ledofsky
Zenaide	Vlad
Céline	Bilkei
Anita	Somló
Corinna	Varga
Dorottya	Simon
Lélia	Hében

Kezdete 7½ órakor.

NEMZETI SZINHÁZ.

Budapest, 1898. decz. 3-án.

A nagymama.

Vigjáték 3 felvonásban. Irta Csiky Gergely.

Személyek:

Szerémi gr.-né	Sz. Prielle
Ernő	Zilahi
Örkény	Gyenes
Kálmán	Horváth
Piroska	Vizvári M.
Timár	Lendvayné
Mártha	Csillag
Tódorka	Vizvári
Szeraphine	Rákosi
Koszta	Gabányi
Galambosné	Vizváriné
Pinczér	Faludi

Kezdete 7 órakor.

VIG-SZINHÁZ.

Budapest, 1898. decz. 3-án.

A tekenősbéka.

Boh. 3 felv. Irta L. Gandillot. Ford. Fái J. Béla.

Személyek:

Champalier	Góth
Léonie	Lánczy
Lemarquisné	Nikó
Briguet	Gál
Jumard	Hegedüs
Adolphe	Tapolczai
Gibouleau	Rónaszéki
Gibouleauné	Hunyadi
Juliette	Varsányi
Angéle	Pécsi
Signol	Szerémi
Charbouin	Kazaliczky
Rendőrbiztos	Bárdi

Kezdete 7½ órakor.

Szinházi játékrendek.

A magy. kir. operaház játékrendje: *Vasárnap* A varázsfuvola.

A nemzeti szinház játékrendje: *Vasárnap* délután Széchy Mária, este Sok hühó semmiért.

A népszinház játékrendje: *Vasárnap* délután Jáfet 12 felesége, este Az édes.

A vigszinház játékrendje: *Vasárnap* délután Katonák, este Kaland, Niobe.

A magyar szinház játékrendje: *Vasárnap* délután A garasos kisasszony, este B. A. L. E. K.

FOLIES CAPRICE.

Ma

CLEO DE MARODE

vagy

Egy női Agent provocateur.

Megelőzőleg 9 órakor:

A kikapós földesur.

Eredeti népies bohózat dalokkal és tánczczal. Zenéjét összeállitotta: **Kmoch A.**

Személyek:

Várgedei Várgedey Frankl Gedeon, nagybirtokos	Rott S.
Arabella, neje	Charlée J.
Tom, lovásza	Pfeifer M.
Osztövér Hajagos Bogdán, a falu kántora	Steinhart G.
Tari Bagó Marczi, kisbiró és bakter	Peterdy Gy.
Balog Örzsi, a biró leánya	Molnár A.
Gazsó Jancsi gazdalegény, a kedvese	Sussin A.
Marcsa, szolgáló a biróéknál	Boross S.
Nyakigláb Izsák, korcsmáros	Echten
Borcsa) paraszt leányok	Jungwirth K.
Julis)	Minna
Ferkó) paraszt legények	Lengyel J.
Miska)	Popper J.
Öreg pór	Burg E.

Történik napjainkban egy kis faluban.

CZIMBALMOK

saját gyártmány

legujabb szerkezettel 5 évi jótállással **részletfizetésre** is kaphatók.

Zenélő müvek vendéglősöknek 1—2 kr. bedobásával játszik.

Hegedük, harmonikák, fuvolák, bögök, cziterák, ocarinák, hangszer részek, kitünő magyar hurok stb.

Nagy képes árjegyzéket kivánatra ingyen és bérmentve küld 34136

MOGYORÓSSY GYULA

mühangszer készitési telepe

Budapest, VIII., Kerepesi-ut 71. szám.

Sabaria kávéház

Dohány-utcza és Nyár-utcza sarkán.

Ma és minden este a

Hölgyzászlóalj

cz. kedvelt női zenekar hangversenyez

Florencza k. a. és **Kaltenecker Gusztáv** karmester vezénylete alatt.

Kitünő ételekről és italokról valamint mérsékelt árakról gondoskodva van. Számos látogatást kér

3495 **Spitz Samu** kávés.

Somossy Mulató

(Nagymező-utcza). 34630

ALBRECHT FERENCZ bérlő.

Kezdete 8, vége 12 órakor.

Ma

DÄMON GOLD.

Nagykiállitásu ballet Holzer I.-től.

SOZÓ k.-a., HOLZER asszony, CHADIL ur és a 80 hölgyből álló ballet-személyzet közremüködésével.

Bianca Des-Roches. Modl József.

Miss Carrir Friedericke.

jellemtánczos- és énekesnő.

Ugymint az összes müerők fellépése.

Holnap, vasárnap két előadás.

Délután fél 4 órakor kivételes előadás birokversenynyel S. Petroff és dr. Mihajlovic champion birkozó között.

HUNGARIA SZÁLLODA

2080

Ma este az étteremben

Balogh Károly

ismert s kedvelt zenekara játszik

Kezdete 8 órakor.

Vizállás, 1898. decz. 2-án.

	Czentiméter			Czentiméter	
Inn:			**Béga:**		
Schärding	+ 28	> 5	Kiszető	+ 54	< 9
Duna:			Temesvár	− 64	< 8
Passau	+ 118	> 8	N.-Becskerek	− 52	
Linz	− 127	> 7	**Tisza:**		
Bécs	− 170		M.-Sziget	+ 28	> 3
Pozsony	+ 67		Tekeháza	+ 60	> 40
Komárom	+ 106	< 1	Tisza-Ujlak	+ 12	> 22
Budapest	+ 65	< 2	V.-Namény	+ 5	< 13
D.-Földvár			Záhony (Csap)	− 92	< 16
Mohács	+ 65	> 4	Tokaj	+ 45	> 26
Gombos			Tisza-Füred	− 34	< 20
Ujvidék	+ 105	> 25	Szolnok	− 43	> 21
Zimony	+ 120	> 32	Csongrád	− 120	> 20
Pancsova	+ 100	> 34	Szeged	− 90	> 10
Drenkova	+ 70	> 20	Török-Becse	− 97	> 11
Orsova	+ 127	> 25	Titel	+ 86	> 24
Vág:			**Körös:**		
Szered	+ 20	< 4	Sebes: N.-Várad	− 15	< 1
Rába:			Fekete: Tenke	+ 4	> 2
Győr	+ 152	< 4	Fehér: B.-Jenő		
Dráva:			Kettős: Békés	+ 48	> 36
Zákány	+ 88	> 32	Hármas: Gyoma	− 80	> 108
Barcs	+ 123	> 11			
Eszék	+ 190	< 16	**Maros:**		
Száva:			Arad	− 153	
Sziszek	+ 690	< 18	Makó	− 34	> 1
Mitrovicza	+ 425	> 65			

Jegyek magyarázata: + null fölött, — null alatt. > áradat < apadat.

Időjárás.

A m. kir. meteorologiai központi intézet távirati jelentése 1898. decz. 2-án reggel 7 órakor.

Állomások	Légnyomás mm. 700+	A hőmérséklet Celsius szerint	Szél iránya és ereje	Felhőzet	Csapadék mm.	Hőmérsék maximum	Hőmérsék minimum
Árvaváralja	—	—	—	—	—	—	—
Selmeczbánya	70·2	− 0.8	NW 1	1	—	5	−1
Kis-Kartal	69·8	− 0·8	N 1	0	—	11	−3
N.-Szombat	69·5	− 0 4	—	≡	—	8	−1
Magyar-Óvár	69·9	− 2.4	W 1	≡	—	8	−3
Ó-Gyalla	69·5	− 0 9	S 1	0	—	8	−1
Budapest	69·7	− 0 4	—	≡	—	11	−1
Sopron	69 6	− 1 4	NW 2	3	—	10	−2
Herény	69·2	− 0.6	—	—	—	8	−1
Keszthely	69 4	+ 1 6	—	≡	—	10	0
Zágráb	66·9	+ 2.3	—	≡	—	10	1
Károlyváros	67·8	+ 2.9	—	4	—	10	2
Fiume	66 6	+ 6.5	NW 1	1	—	15	6
Cirkvenica	67 5	+ 6.2	—	0	—	14	4
Pancsova	70·2	+ 3.8	N 1	≡	—	14	2
Drenkova	66·7	+ 7.2	NW 1	4	—	13	5
Zsombolya	—	—	—	—	—	—	—
Arad	69·3	+ 4.2	E 3	≡	—	13	3
Szeged	69 3	+ 1.1	NW 1	≡	—	12	1
Szolnok	69 3	+ 5.2	NE 2	≡	—	12	0
Eger	70·0	+ 1.0	W 2	4	—	10	−1
Debreczen	69 6	− 0 2	SW 1	≡	—	12	−1
Késmárk	68 6	− 0 8	—	1	—	—	—
Ungvár	69 4	+ 3.4	NE 1	≡	—	13	3
Akna-Szlatina	71·0	+ 6 5	S 2	4	2	—	—
Szatmár	—	+ 5 9	SE 1	≡	1	10	3
Nagy-Várad	70·5	+ 6.4	NE 1	3	—	12	3
Kolozsvár	71 5	+ 2.6	W 2	≡	—	14	2
Nagy-Szeben	70·1	+ 3 4	S 1	3	1	16	2
Bécs	69 1	+ 0 2	W 2	0	—	7	0
Salzburg	69·2	− 0.2	E 1	0	0	4	−2
Klagenfurt	—	—	—	—	—	—	—
Póla	67·4	+ 7 0	SW 1	1	1	14	7
Lesina	—	—	—	—	—	—	—
Sarajevo	69·5	+ 2 2	W 1	4	—	13	1
Torino	70 4	+ 2 3	S 3	0	1	6	2
Florencz	67 7	+ 6.2	NE 2	0	—	12	5
Róma	66 2	+ 8.0	N 0	2	—	—	—
Nápoly	—	—	—	—	—	—	—
Brindisi	—	—	—	—	—	—	—
Palermo	65·0	+ 12.5	E 3	●	4	—	—
Malta	63 5	+ 16·7	NW 3	●	—	—	—
Zürich	70·2	− 3.6	—	1	—	—	—
Biarritz	—	—	—	—	—	—	—
Nizza	—	—	—	—	—	—	—
Páris	—	—	—	—	—	—	—
Kopenhága	49·5	+ 8.3	W 5	●	2	—	—
Hamburg	54·6	+ 7.9	SW 6	4	1	—	—
Berlin	59·5	− 5.2	SW 5	4	6	—	—
Christiansund	37 8	+ 3.5	W 2	2	—	—	—
Stockholm	43 7	+ 3.4	SW 4	4	1	—	—
Szent-Pétervár	43·5	+ 2 8	S 4	4	1	—	—
Moszkva	—	—	—	—	—	—	—
Varsó	—	—	—	—	—	—	—
Kiew	66·0	+ 5.0	—	≡	—	—	—
Sulina	68·4	+ 10.6	W 1	0	—	—	—
Szófia	63·0	+ 5 1	E 0	4	—	—	—
Konstantinápoly	68·8	+ 14 2	SW 1	4	—	—	—
Athen	—	—	—	—	—	—	—

A szélirányok jelölése: N = észak, E = kelet, S = dél = W nyugodt. — Felhőzet: 0 = egészen derült, 1 = többnyire derült, 2 = részben felhős, 3 = többnyire borult, 0 = egészen borult, ● = eső, ✱ = hó, ≡ = köd. ꓘ zivatar.

A helyzet nagyjában változatlan. Dél-Európában a légnyomás egyaránt magas, mély depressziók vannak északon.

Északi Európában a nagy nyomási különbségek viharos szeleket idéznek elő és ugyanott az idő borus és csapadékos.

Hazánkban az idő szárazabbra és hüvösebbre fordult. Ma reggel sok helyütt köd képződött. A szelek gyengék.

Gyenge szelek mellett, ködös, felhősebb idő várható éjjeli fagygyal, jelentéken csapadék nélkül.

A budapesti áru- és értéktőzsde hivatalos árjegyzése

1898. deczember 2.

Időjárás köd | Vizállás reggel 7 órakor 75 cm. | Hőmérő reggel 7 órakor + 1° C. | Légsulymérő reg. 7 ó. 773 m/m.

A) Árutőzsde.

I. Gabonanemüek.

a) Kész áru.

Minőségi suly hektoliterenkint — 100 kilogrammnak ára

	ó vagy uj	Faj	74 kg. frttól	74 kg. frtig	75 kg. frttól	75 kg. frtig	76 kg. frttól	76 kg. frtig	77 kg. frttól	77 kg. frtig	78 kg. frttól	78 kg. frtig	79 kg. frttól	79 kg. frtig	80 kg. frttól	80 kg. frtig
Buza	ó / uj	bánsági	—.—	—.—	9.80	9.95	10.—	10.10	10.15	10.20	10.25	10.35	10.40	10.45	10.50	10.55
	ó / uj	tiszavidéki	—.—	—.—	10.—	10.15	10.20	10.30	10.35	10.40	10.45	10 55	10.60	10.65	10.70	10.75
	ó / uj	pestvidéki	—.—	—.—	9.95	10.10	10.15	10.25	10.30	10.35	10.40	10 50	10.55	10.60	10.65	10.70
	ó / uj	fehérmegyei	—.—	—.—	10 —	10.15	10.20	10.30	10.35	10.40	10.45	10.55	10.60	10.65	10.70	10.75
	ó / uj	bácskai	—.—	—.—	10 25	10.30	10.30	10.35	10.40	10.45	10.50	10.55	—.—	—.—	81 kg.	
	uj	román átm.	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	8 10	8.15	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
	uj	szerb	—.—	—.—	—.—	—.—	8.50	8.55	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
	uj	bolgár	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—

	ó vagy uj	Faj	Minőségi suly hekt.-kint	Frttól	Frtig
Rozs	ó	I-rendü	70—72	8.50	8.55
	ó	II-rendü	—	8.40	8.45
Árpa	ó	takarmány	60—62	6.20	6.50
"	ó	égetni való	62—64	6.80	7.60
"	ó	sörfőzésre	64—66	7.80	8.70
Zab	ó	—	39—41	5.75	6.10
Tengeri	ó	bánsági	—	5 50	5.55
"	ó	másnemü	—	5.45	5.50
Repcze	uj	káposzta	—	—.—	—.—
"	uj	bánsági	—	—.—	—.—
Köles	ó	—	—	4.30	4.70

b) Határidőre.

Usance-minőségü 100 kilogrammonkint.

	Határidő	Pénz frt	Áru frt
Buza	1899 márcz.	9 81	9 82
"	" ápr.	9 63	9.64
"	1898 október	—	—.—
Rozs	1899 márcz.	8.57	8.59
"	" szept.	—.—	—.—
"	1898 okt.	—.—	—.—
Tengeri	1899 április	—.—	—.—
"	" május	4.94	4.96
"	" junius	—.—	—.—
"	1898 julius	—.—	—.—
"	" okt.	—.—	—.—
Zab	1899 márcz.	5.99	6.01
"	" szept.	—.—	—.—
"	1898 okt.	—.—	—.—
Káp.-Repcze	1899 auguszt.	12.25	12.35

A hajószállitás fuvardijtételei Budapestre.

	Honnan	kr.
Duna	Pancsova	27—29
	Ujvidék	25—27
	Bezdán	16—18
	Kalocsa	14—15
	D.-Földvár	13—14
Tisza	Szentes	38—40
	Szeged	32—34
	Zenta	28—30
	Titel	26—28
Száva	Mitrovicz	—
Béga	Temesvár	—
	N.-Becsk.	32—34

Györbe a fuvardijtétel 10 krral magasabb a budapestinél. A hajódijtételek 100 kg.-kint a szállitási adóval és a biztositási dijjal értetnek. A Béga-állomásokról a burcsellázast beleértve.

Leszámoló árfolyamok deczember 1-éről.

Buza	márczius	—.—
"	junius	—.—
"	szept.	—.—
"	okt.	—.—
Rozs	márczius	—.—
"	junius	—.—
"	szept.	—.—
"	október	—.—
Tengeri	május	—.—
"	junius	—.—
"	julius	—.—
"	aug.	—.—
"	szept.	—.—
"	okt.	—.—
Zab	márczius	—.—
"	junius	—.—
"	szept.	—.—
"	október	—.—
Káp.-Repcze	decz.	12.—
Szilva boszniai 120 db.	nov.	8.50
" 100 "	nov.	10.—
" 85 "	nov.	16.50
" szerbiai szokvány	nov.	7.75
" 100 db.	nov.	9.50
" 85 "	nov.	16.—
Szilvaiz szlavoniai	nov.	15.50
" szerbiai	nov.	13.25

II. Különféle termények.

Ár 100 kilogrammonkint.

		Faj	Pénz frt	Áru frt
Ingyen hordó	Disznózsir	budapesti	55.50	56.—
		vidéki	—.—	—.—
—	Szalonna	magyar Ia légenszáritott vidéki	—.—	—.—
		városi légenszáritott, 4 darabos	48.—	48.50
		" " 3 "	48.50	49.—
		füstölt	54 —	55.—
Zsákkal együtt göngysuly tisztasuly helyett.	Szilva Kész áru	boszniai, 1898 évi, usance-minőség	—.—	—.—
		" " 120 darabos	7.25	7.50
		" " 100 "	9 —	9.50
		" " 85 "	14.—	14.50
		szerbiai, usance-minőség	6.75	7.—
		" 100 darabos	8.75	9.—
		" 85 "	13 50	14.—
Minőség 500 grammonkint	Szilva Határidőre	boszniai, usance-min.	—.—	—.—
		" 120 darabos	—.—	—.—
		" 100 "	—.—	—.—
		" 85 "	—.—	—.—
		szerbiai, usance-min.	—.—	—.—
		" 100 darabos	—.—	—.—
		" 85 "	—.—	—.—
Ingyen hordó	Szilvaiz Kész áru	szlavoniai 1898	14.50	15.—
		szerbiai 1898	12.50	13.—
	Szilvaiz Határidőre	szlavoniai 1898	—.—	—.—
		szerbiai 1898	—.—	—.—
—	Heremag	luczerna magyar, 1898	48.—	58.—
		lóhere aprószemü 1898	43.—	45.—
		" középszerü 1898	46.—	50.—
		" nagyszemü 1898	51.—	53.—

B) Értéktőzsde.

Kamatláb	Értékpapirok	Utolsó árfolyam pénz	Utolsó árfolyam áru
	I. Államadósság.		
	a) Magyar államadósság.		
4 %	Aranyj. 100,500, 1000 frt névért. drbokban, adóm.	119.75	120.25
4 %	" 10,000 frt névért. darabokban adóm.	119.25	119.75
4 %	Koronaértékü járadék, adómentes	97.75	98.25
3½%	"	88.50	89. —
5 %	1876. keleti vasuti államk. aranyb., adólev. 10%	120.—	121.—
4½%	1889. évi államvasuti aranykölcsön, adómentes	119.50	120.50
4½%	1889. " ezüstkölcsön	100.—	101.—
3 %	Államk. vask. czélj. arany adóm., 200 K. névért.	88.—	89.—
—	1870. évi nyereménykölcsön, 100 frtos darab	158.—	159. —
—	1870. " 50 "	157.75	158.75
4½%	Magyar regále-kárt. kötvény, adómentes	100.10	100.85
4½%	Horvát-szlavon "	100.—	100.75
4 %	Magyar földtehermentesitési kötvény, adómentes	96.—	97.—
4 %	Horvát-szlavon "	97.—	98.—
4 %	Tiszai és szegedi nyereménykölcsön	139.50	140.50
4 %	Horvát-szlavon jelz. földv. kötv. adólev. 7%	—.—	—.—
	b) Osztrák államadósság.		
$4^2/_{10}$%	Egyesitett járadék papirban február—augusztus	100.75	101.25
$4^2/_{10}$%	" május—november	100.85	101.35
$4^2/_{10}$%	Egyesitett járadék ezüstben január—julius	100.70	101.20
$4^2/_{10}$%	" április—október	100.70	101.20
4 %	Aranyjáradék, adómentes	120.—	120.50
4 %	Koronaértékü járadék	101.25	101.75
4 %	Államsorsj. 1854. évb. 250 frt. p. p. adólev. 20%	166.50	168.50
5 %	1860. 500 o. é.	140.—	141.—
5 %	1860. 100	159.—	160.—
—	1864. 100	—.—	—.—
—	1864. 50	—.—	—.—
	c) Idegen államadósságok.		
6 %	Bolgár államvasuti zálogkölcsön	112.—	113.—
2 %	Szerbia ny.-kölcsön 100 frank ar.	31.—	32.—
2 %	" 100 " (osztr. felülb.)	32.—	33.—
	II. Más kölcsönök.		
4 %	Bosnyák-herczegovinai orsz. kölcsön 1895. évből	95.—	96.—
4½%	Budapest főváros 1890. évi kölcsöne, adómentes	99.75	100.75
4 %	Budapest székes-főváros kölcsöne adómentes	97.—	98.—
4 %	Temes-begavölgyi vizszab. társ. kölcsöne	97.25	98.25
	III. Záloglevelek és kölcsönkötv.		
	a) Budapesti intézetek kibocsátásai.		
4½%	Belvárosi takarékpénztár r.-t.	100.—	101.—
4½%	Egyesült bpesti fővárosi takarékpénztár	100.25	101.25
4	" koronaért.	97.50	98.50
4½%	Ganz és társa vasönt. s gépgyár r.-t. kölcs. köt.	99.25	100.25
5	Kisbirtokosok országos földhitelint.	101.50	102.50
4½%	" 50½ évre kor. ért.	102.50	103.—
4½%	" 50½ évre	100.—	101.—
4	M. agr.- és járadékbank r.-t. szőlőkötv.	98.—	99.—
4½%	" járadékjegy visszafiz. 102%	99.75	100.75
4½%	Magyar földhitelint. o. é.	100.—	101.—
4	" 41 évre	96.75	97.75
4	" koronaértékben 50 évre	96.50	97.—
3½%	" koronaértékben 63 évre	87.25	88.25
4	" szabály. és talajjav.	95.25	96.25
4½%	Magyar helyiérd. vasutak kötv. 50½	98.75	99.75
4	" 50 évre kor. ért.	93.—	94.—
4	" 50 évre 105%	98.50	99.50
5	Magyar jelzáloghitelbank	100.—	102.—
4½%	"	100.—	101.—
4	"	98.60	99.60
4	" 50 évre koronaértékben	—.—	—.—
4	" közs. k. 50 é., vf. 110 frt.	100.—	100.50
4	" közs. kötv. 50 évre	98.25	99.25
4½%	" közs. kötv. 50 évre	100.—	101.—
4½%	" nyer.-kötv.	120.50	121.50
4	" osztr. felülb.	122.25	123.25
—	" nyer.-jegy	18.—	19.—
—	" osztr. felülb.	19.—	20.—
3 %	" nyer.-kötv.	103.—	104.—
4½%	Magyar országos közp. takarékpénztár	100.25	101.25
4½%	" kor. ért.	100.25	101.25
4	"	97.25	98.25
4½%	Magyar takarékpénzt. közp. zálogbankja	100.75	101.25
4	Magyar takarékpénzt. közp. zálogb. kor. ért.	98.25	99.25
4½%	" közs. k.	100.—	101.—
4	"	95.—	95.50
4	Osztrák-magyar bank 40½ évre	100.10	101.10
4	" 50 évre	100.10	101.10
4	Pesti hazai első takarékp. közs. kötv.	96.30	97.—
4	" zálogl. kor. ért.	98.25	99.25
4½%	Pesti m. keresk. bank	100.—	101.—
4	"	98.25	99.25
4½%	" közs. k. vissz. 110 frt	104.—	105.—
4 %	" közs. k. vissz. 210 k.	99.—	100.—
	b) Vidéki és külföldi int. kibocsátásai.		
5 %	Albina takarék- és hitelintézet	100.—	101.—
5 %	Aradi polgári takarékp. 40 évre	—.—	—.—
5	" 40 é. visszafiz. 110 frt.	—.—	—.—
5½%	" 40 évre	—.—	—.—
4½%	Aradmegyei takarékpénztár	98.50	99.50
5 %	Bosnyák-herczegovinai szabad. országos bank	—.—	—.—
4½%	Debreczeni első takarékpénztár	99.—	99.50
5	Erdélyr. m. jelzáloghitelb. 40 évre	100.—	101.—
4½%	" 40 évre visszafiz.	98.50	99.50
4½%	Horvát-szlavon országos jelzálogbank	100.50	101.25
5 %	" közs. kötv.	100.—	100.50
5	Nagyszeb. ált. takp. 31½ é., vissz. 110 frt	102.—	—.—
5	" 40 évre, vissz. 106 frt	102.—	—.—
5	" 40 évre, III. kib.	101.75	102.25
4½%	" 35 évre, IV. kib.	100.25	101.25
5 %	Nagyszebeni földhitelintézet	103.50	105.—
5½%	"	102.—	—.—
6 %	"	103.—	—.—
4½%	" VI. kib.	100 —	101.—
3 %	Osztrák földhitelintézet nyer.-kötv.	120.25	121.25
—	" nyer.-jegy	20.—	21.—
5 %	Temesvár első takarékpénztár	100.—	101.—
4½%	"	99.25	100.—
	IV. Elsőbbségi kötvények.		
4½%	Adria m. kir. tengerhajózási részvényt.	100.—	101.—
4 %	Budapesti közuti vaspalya-társ. koronaért.	97.75	98.75
4 %	Budapest villamos városi vasut r. t.	98.50	99.50
4 %	Budapest-pécsi vasut	96.50	97.50
4 %	Déli vasut	—.—	—.—
6 %	Első cs. kir. szab. dunagőzhajózási társ.	—.—	—.—
5 %	Első pesti spódium- és csontlisztgy. r.-t. 150 frt n.	—.—	—.—
5 %	Kassa-oderbergi vasut 1889, ezüst	98.—	99.—
4 %	" 1889, arany	118.—	119.—
4 %	" 1891, ezüst	98.—	99.—
4 %	" 1891, arany	117.50	118.50
4 %	" (oszt. von.) 1889. ez.	99.50	100.50
4½%	Magyar folyam- és tengerhajózási r.-t.	100.—	101.—
5 %	Magyar-gácsországi vasut I. kib.	108.—	109.—
5 %	" II. kib.	108.—	109.—
4 %	" ezüst	98.50	99.50
5 %	Magyar ny. v. (székesf.-győr-gráczi vonal)	108.—	109.—
5 %	" 1874. kib.	108.—	109.—
4½%	Magyar v. els. kölcsön beruh. czélra, arany	118.50	120.50
4 %	Osztrák-magyar államvasut 1883.	—.—	—.—
3 %	" X. kib. 1885	—.—	—.—
4½%	Torontáli helyi érdekü vasutak	—.—	—.—

Osztalék 1897-re	Értékpapirok	Névérték	Utolsó árfolyam pénz	Utolsó árfolyam áru
	V. Bankok részvényei.			
8.—	Angol-osztrák bank	120	155.—	156.—
6.50	Budapesti bankegyesület	100	101.—	102.—
10.—	Első magyar iparbank	150	169.—	170.—
5.60	Fiumei hitelbank	80	95.—	97.—
5.—	Fővárosi bank-részvénytársaság	100	82.—	83.—
50.—	Budapesti giro- és pénztár-egylet	2000 K.	—.—	—.—
6.—	Hazai bank-részvény-társaság	200 K.	108.50	109.—
—.—	Hermes magy. ált. váltóüzlet részvt.	200 K.	115.—	120.—
	Horvát kereskedelmi bank	240 K.	—.—	—.—
15.—	Horvát leszámitoló bank	400 K.	—.—	—.—
5.50	Horvát-szlavon országos jelzálogbank	100	115.—	117.—
18.—	Magyar általános hitelbank	200	—.—	—.—
6.—	Magyar ipar- és kereskedelmi bank	100	—.—	—.—
fr.24.	Magyar jelzáloghitelbank	100 ar.	—.—	—.—
12.—	Magyar kereskedelmi r.-t.	200	195.—	200.—
14.—	Magyar leszámitoló és pénzváltó bank	400 K.	—.—	—.—
27.50	Magyar takarékp. közp. jelzálogbankja	500	503.—	508.—
17.—	Osztrák hitelintézet	160	—.—	—.—
38.60	Osztrák-magyar bank	600	913.—	918.—
70.—	Pesti magyar kereskedelmi bank	500	1428.—	1430.—
16.—	Unionbank	200	294.—	295.—
	VI. Takarékpénztárak részvényei.			
6.—	Belvárosi takarékpénztár	100	102.—	104.—
7.—	Budapest III. kerületi takarékpénztár	50	121.—	123.—
5.—	Budapest-erzsébetvárosi takarékpénztár	200 K.	84.—	86.—
12.—	Budapesti tak. pénzt. és orsz. zálogk. r.-t.	400 K.	222.—	224.—
60.—	Egyesült budapesti fővárosi takarékp.	300	1168.—	1173.—
18.—	Magyar általános takarékpénztár	500 K.	316.—	320.—
40.—	Magyar országos központi takarékpénzt.	300	810.—	815.—
400.—	Pesti hazai első takarékpénztár	1000	8175.—	8225.—
	VII. Biztositó-társaságok részv.			
14.—	Bécsi biztositó társaság	200	215.—	220.—
13.—	Bécsi élet- és járadék-biztositó intézet	200	270.—	280.—
160.—	Első magyar általános biztositó társaság	1000	3150.—	3250.—
5.—	Foncière, pesti biztositó intézet	100	100.—	105.—
5.—	Lloyd, magyar viszontbiztositó társ.	100	87.—	89.—
5.—	Magyar jég- és viszontbiztositó r.-t.	100	69.—	71.—
6.—	Nemzeti baleset-biztositó r.-t.	200 K.	137.—	140.—
70.—	Pannonia viszontbiztositó intézet	300	850.—	875.—
	VIII. Gőzmalmok részvényei.			
20.—	Concordia-gőzmalom r.-t.	400	300.—	310.—
20.—	" elsőbbségi részv.	400	400.—	—.—
30.—	Első budapesti gőzmalom r.-t.	500 K.	695.—	700.—
12.—	Erzsébet-gőzmalom-társ.	200	293.—	295.—
9.—	Lujza-gőzmalom r.-t.	160	190.—	192.—
32.—	Pesti hengermalom-társ.	400	605.—	615.—
10.—	Pesti molnárok és sütők gőzmalom r.-t.	200	244.—	246.—
—.—	Pesti Viktória-gőzmalom	150	149.—	151.—
	IX. Bányák és téglagyárak részv.			
6.—	Budapesti tégla- és mészégető r.-t.	200 K.	109.—	112.—
15.—	Budapest-szentlőrinczi téglagyár	100	190.—	200.—
5.—	Egyesült tégla- és czementgyár r.-t.	100	83.50	89.—
8.—	Északm. egyesült kőszénb. és iparv.	100	130.—	132.—
5.50	Felsőmagyarorsz. bánya és kohóm. r.-t.	100	102.—	104.—
5.—	István téglagyár r.-t.	100	76.—	79.—
1.50	Kassa-somodi kőszénbánya r.-t. id. elism.	30	24.—	26.—
7.—	Kis-sebesi gránitbányák r.-t.	200 K.	103.—	105.—
†50.—	Kőbányai gőztéglagyár r.-t.	160	730.—	735.—
35.—	Kőszénbánya és téglagyár r.-t.	20 K.	340.—	342.—
6.—	Lechner rákosi téglagyár r.-t.	100	106.—	108.—
15.—	Magyar asphalt r.-t.	100	223.—	225.—
5.—	Magyar ált. kőszénbánya r.t.	100	86.—	88.—
—	" 1898. kib.	100	86.—	88.—
5.—	Magy. gőztégla-, czem.- és gypszgyár r.-t.	100	80.—	85.—
12.—	Magyar keramiai gyár r.-t. elöv. jog. n.	100	155.—	158.—
0.—	Péterhegyi téglaipar r.-t.	200 K.	85.—	87.—
32.—	Salgótarjáni kőszénbánya r.-t.	100	600.—	605.—
14.—	Ujlaki tégla- és mészégető r.-t. elöv. jog. n.	150	238.—	240.—
	X. Vasmüvek és gépgyárak részv.			
8.—	Első magyar gazdasági gépgyár r.-t.	200	160.—	165.—
†5.—	„Danubius" m. hajó- és gépgyár r.-t.	200 K.	96.—	97.—
100.—	Ganz és társa vasöntöde és gépgyár	400	2215.—	2235.—
—.—	Magyar belga fémipargyár r.-t. elsőbbs.	200 K.	—.—	—.—
12.—	Nadrági vasipar társulat	200	107.—	110.—
6.—	„Nicholson"-gépgyár részv.-társ.	200 K.	—.—	—.—
	Rimamurány-salgótarjáni vasmü r.-t.	100	217.—	219.—
13.—	Schlick-féle vasöntöde és gépgyár	200	120.—	125.—
11.—	Teudloff s Dittrich gépgyr.-t. A) sor. elölj.	200 K.	257.—	260.—
14.—	Weitzer János gép-, waggongyár r.-t.	400 K.		
	XI. Könyvnyomdák részvényei.			
20.—	„Athenaeum" irodalmi és nyomdai r.-t.	100	375.—	380.—
—.—	Franklin-társulat	150	261.—	265.—
—.—	„Kosmos" müintézet	100	95.—	100.—
10.—	„Pallas" irodalmi és nyomdai r.-t.	200	190.—	195.—
80.—	Pesti könyvnyomda r.-t.	500	1500.—	1550.—
	XII. Különféle vállalatok részv.			
30.—	Altalános waggonkölcsönző-társulat	400 K.	635.—	645.—
—.—	„Apollo" kőolajfinomító-gyár r.-t.	200 K.	—.—	80.—
30.—	Bantlin-féle vegyi gyárak r.-t.	500 K.	450.—	470.—
—.—	Bihar-Szilágyi olajipar r.-t.	200 K.	—.—	—.—
—.—	Brassói cellulose gyár r.-t.	200 K.	123.—	128.—
4.—	Budapesti általános villamossági r.-t.	200 K.	112.—	113.—
6.—	Első magyar betüöntöde r.-t.	100	145.—	147.—
24.—	Első magyar gyapjumosó- és bizom. r.-t.	200	420.—	430.—
—.—	Első magyar oraigyár r.-t.	500 K.	—.—	—.—
—.—	Első magyar részvény serfőződe	300	1310.—	1320.—
12.—	Első magyar sertéshizlaló r.-t.	200	270.—	280.—
13.—	Első magyar szállitási vállalat r.-t.	200	140.—	150.—
8.—	Első magyar szálloda r.-t.	80	235.—	245.—
5.—	Első pesti spódium és csontliszt gyár	100	135.—	140.—
100.—	Fiumei rizshántoló- és rizskeményitő gyár	500	1550.—	1600.—
26.—	Gschwindt-féle szeszgyár	200	465.—	475.—
—.—	„Hungária" müt rágya és kénsav-gyár	100	—.—	—.—
—.—	Jordán Viktor-féle bőrgyár r.-t.	100	20.—	25.—
—.—	" els. részv.	100	45.—	—.—
18.—	Kabelgyár részvénytársaság	200	310.—	320.—
—.—	Kőbányai király serfőző r.-t.	200 K.	45.—	47.—
—.—	Kőbányai polgári serfőző részvény-tár.	200 K.	87.—	89.—
†7.—	Magyar czukoripar r.-t. A. sor	100	126.—	127.—
†9.—	" B. sor	100	156.50	157.50
—.—	Magyar fém- és lámpaáru-gyár r.-t.	100	133.—	135.—
11.—	Magyar ruggyantaárugyár r.-t.	100	159.—	—.—
6.50	Magyar vasuti forgalmi r.-t. elöv. jog. n.	200 K.	220.—	230.—
6.50	Magyar villamossági r.-t.	200 K.	132.—	134.—
—.—	Nagyszebeni villamosmü r.-t.	500	490.—	510.—
†16.—	Nemzetközi villamossági társaság	200	318.—	320.—
30.—	Nemzetközi waggonkölcsönző r.-t.	400 K.	605.—	610.—
—.—	Popper Lipót faipar r.-t.	2000	—.—	—.—
—.—	Quarnero részvénytársaság	100	—.—	—.—
—.—	Royal nagyszálloda részvénytársaság	200 K.	42.—	48.—
—.—	Szegedi kenderfonógyár r.-t.	200	280.—	290.—
—.—	Sziszeki tárházak r.-t.	100	—.—	—.—
2.50	Telefon-Hirmondó r.-t.	100 K.	—.—	—.—
—.—	Törökbirodalmi dohányegyedárusági r.-t.	200 fr.	126.—	127.—
	XIII. Közlekedési váll. részv.			
12.—	Adria m. kir. tengeri hajózási r.-t.	100	220.—	221.—
—.—	Aradi és csanádi egyes. v. r.-t. törzs.-r.	100	112.—	114.—
10.—	Barcs-pakráczi vasut elsőbbs. részv.	200	204.—	206.—
14.—	Budapesti közuti vaspálya társ.	100	—.—	—.—
—	" id. részj.	100	362.—	363.—
9.—	" élv. jegy	—	250.—	255.—
10.—	Budapesti villamos városi vasut r.-t.	100	226.50	227.50
5.—	" élv. jegy	—	90.—	100.—
—.—	Budapest-szent-lőrinczi h. é. vasut	100	—.—	—.—
—.—	" els. részv.	100	—.—	—.—
—.—	Bpest-ujpest-rákosp. vill. köz. vasut r.-t.	200 K.	76.—	78.—
—.—	Debreczen-hajdunánási vasut h. é. v. els. r.	100	102.—	103.—
fr. 3	Déli vasut	200 ar.	—.—	—.—
15.—	Első cs. kir. szab. dunagőzhajó-társ.	500 p. p.	440.—	445.—
—.—	Gölniczvölgyi vasut r.-t. elsőbbs. részv.	200 K.	—.—	100.—
—.—	Kassai közuti vasut	100	—.—	—.—
$7.94^4/_{10}$	Kassa-oderbergi vasut	200	188.—	189.—
10.—	Kassa-tornai helyi érd. vasut r.-t. els. r.	200	197.50	198.50
5.—	Magyar folyam- és tengerhajózási r.-t.	200 K.	—.—	—.—
$9.94^4/_{10}$	Magyar-gácsországi vasut	200	213.—	214.—
10.—	Magyar helyi érdekü vasutak r.-t.	200	—.—	—.—
$9.87^7/_{10}$	Magyar nyugoti vasut	200	212.—	214.—
4.50	Máramarosi sóvasut els. részvény	100	96.—	97.—
3.—	Máramarosi sóvasut törzsrészvényei	100	62.—	67.—
3.—	Máramarosi sóvasut B. részvényei	100	62.—	67.—
—.—	Marosvásárh.-szászrég. vasut els. részv.	100	100.—	101.—
—.—	Nagykikinda-nagybecsker. vasut els. r.	100	100.—	101.—
—.—	Oriente magy. tengeri hajózási r.-t.	1000 K.	—.—	—.—
fr. 28½	Osztrák-magyar államvasut	200 ar.	—.—	—.—
$9.94^4/_{10}$	Pécs-barcsai vasut	200	220.—	222.—
—.—	Szlavóniai h. é. vasut els. részveny	200	—.—	175.—

XIV. Sorsjegyek.

Névérték drbkint		pénz	áru
5	Bazilika sorsjegy	6.—	6.50
5	" osztr. felülbélyegzéssel	6.60	7.10
—	" nyeremény-jegy	1.60	1.90
100	Bécsvárosi nyereménykölcsön 1874. évről	174.—	176.—
40	Budavárosi sorsjegy	62.—	63.—
40	" osztr. felülbélyegzéssel	63.25	64.25
2	„Jó sziv" egyesületi sorsjegy	3.50	4.—
2	" osztr. felülbélyegz.	3.80	4.20
5	Magyar vörös-kereszt sorsjegy	8.—	8.50
5	" osztr. felülbélyegz.	10.50	11.—
—	" nyeremény-jegy	2.60	3.—
25 L.	Olasz vörös-kereszt sorsjegy	11.—	11.50
25 L.	" osztr. felülbélyegz.	11.60	11.90
10	Osztrák vörös-kereszt sorsjegy	19.50	20.—
100	Osztrák hitelintézeti sorsjegy	203.50	205.50
40 p. p.	Pálffy sorsjegy	62.25	63.25

XV. Pénznemek.

	pénz	áru
Arany, cs. és kir. vert	5.70	5.75
" " kör.	5.66	5.71
" osztrák vagy magyar 8 frtos	9.55	9.59
" 20 frankos	9.55	9.59
" 20 márkás	11.79	11.83
" török aranylira	—.—	—.—
Német birod. vagy egyenért. bankj. (100 márka)	58.97½	59.17½
Franczia bankjegy (100 frank)	47.62½	47.82½
Olasz bankjegy (100 lira)	44.45	44.65
Papirrubel darabonkint	1.27¼	1.28¼
Román bankjegy (100 lei)	—.—	—.—
Szerb bankjegy (100 ezüst dinár)	—.—	—.—

XVI. Váltók árfolyama (látra).

Bankkamatl.			pénz	áru
2½%	Amsterdam	100 hollandi frtért	99.55	99.95
3 %	Brüssel	100 frankért	—.—	—.—
4 %	London	10 sterlingért	120.50	120 90
6 %	Német bankpiaczok	100 márkaért	59.—	59.20
5 %	Olasz bankpiaczok	100 liráért	44.45	44.65
3 %	Páris	100 frankért	47.65	47.85
5 %	Svájczi bankpiaczok	100 "	47.37½	47.52½
6½%	Szentpétervár	100 rubelért	127.—	128.—

XVII. Határidőre kötött értékp.

Deczember hó közepére.

	pénz	áru
Magyar aranyjáradék	119.75	120.25
Magyar koronajáradék	97.80	98.—
Magyar általános hitelbank	389.50	390.—
Magyar ipar- és kereskedelmi bank	101.—	101.50
Magyar jelzáloghitelbank	247.25	247.75
Magyar leszámitoló és pénzváltó bank	259.25	259.75
Rimamurányi vasmü	278.50	279.—
Budapesti közuti vaspálya-társaság	372.75	373.25

Deczember hó végére.

	pénz	áru
Osztrák hitelintézet	360.60	360.80
Déli vasut	69.—	69.50
Osztrák-magyar államvasut	358.75	359.25

Leszámitoló árfolyamok november 29-éről.

Magyar ált. hitelbank	389.—	Pesti m. keresk. bank	1422.—	Salgó-Tarjáni kőszénb. t.	607.—
Osztrák hitelintézet	358	Belvárosi takarékpénztár r.-t.	—.—	Bp.-ujpest-r. villam. vasut	—.—
Magyar aranyjáradék	119.75	Egyes. Bp. föv. takarékp.	—.—	Danubius-Schoen. hajógyár	—.—
Magyar koronajáradék	97.75	I. magyar ált. biztositó társ.	—.—	Schlick-féle vasöntöde r.-t.	—.—
Magyar ip. és keresk. bank	101.—	Magyar asphalt r.-t	221.—	Bpesti takp. és zálogk. r.-t.	—.—
Magyar jelzáloghitelbank	247.—	M. takp. közp. jelzálogb.	—.—	Budapesti vill. városi vasut	227.—
Magyar leszámitoló bank	260.—	Ganz-féle vasöntöde r.-t.	2175.—	M. orsz. közp. takarékp.	—.—
Rima-Murányi vasmü r.-t.	278.—	Weitzer-féle waggongyár	253	Kőszénbánya és téglagyár r. t.	—.—
Bpesti közuti vaspálya t.	373	Lujza-gőzmalom r.-t.	178.—	Első Pesti Spodiumgyár	—.—
Déli vasut	70.—	Első budapesti gőzmalom	690.—	Ujlaki téglagyár r.-t.	236.—
Osztr.-magyar államvasut	356	Magy. ált. kőszénb. r.-t. 1898. kib.	—.—	Magyar czukoripar r.-t. A. sor	124.—
Budapesti bankegyesület	101.—	Magy. ált. kőszénb. r.-t.	79.—	Magyar czukoripar r.-t. B. sor	156.—
Első magyar iparbank	93.—	Brassói cellulose-gyár	—.—	Bp. közuti vasp. id. r. jegy	—.—
Hazai bank r.-t.	109.—	Egy. tégla- és cementgyár r.-t.	—.—	Pesti hazai első takarékpénztár	—.—

Kamatozó kincstári utalvány kamatlába (6 hó)	4%	Járadékok és bankzálogievelek elzálogositásánál	5½%
Az Osztrák-Magyar bank kamatlába váltóleszámitolásnál	5%	Más értékpapirok elzálogositásánál	6%

Ezen hirdetési rovatban minden szó egyszeri beiktatása közönséges petit betükből 2 krral, a compact betükből szedve 4 krajczárral fizetendő.

KIS HIRDETÉSEK

Minden hirdetésre felvilágositás az a kiadóhivatal ingyen. Czimmel ellátott hirdetések minden közlése után még 30 kr. bélyegilleték is fizetendő.

TELEFON 6354. Csak oly levelekre válaszolunk, melyekkel a válaszra szükséges levélbélyeg vagy levelezőlap beküldetik es a hirdetés alatt allo szam közöltetik. TELEFON 6354

Kis hirdetéseket

elfogad az Egyetértés számára a központi hivatal Papnövelde-utcza 8. sz. és a következő fiók kiadóhivatalok:

Breuer nővérek dohánytőzsdéje VI. ker., Teréz-körut 54. szám.

Burger Vilmosné dohánytőzsdéje Andrássy-ut 51. (Oktogon.)

Deutsch Julia dohánytőzsdéje József-körut 60. sz., (Baross-utcza sarkán.)

Nemecsek A. dohánytőzsdéje IV. Petőfi-tér 3. szám.

Toldi Lajos könyvkereskedése Buda, II., Fő-utcza 2. szám, valamint minden hirdetési iroda.

Fess vidéki kivánt helyen levele van. 7148

Kiadóhivatali üzenet.

Tudakozódásoknál csakis olyan levelekre válaszolunk, a melyekért a válaszbélyeg beküldetett.

Jeligés hirdetéseknél a hirdető a kiadóhivatal előtt ismeretlen.

Eladás.

Használt és uj
pénz-szekrények
rendkivüli olcsó áron kaphatók a bécsi pénzszekrénygyár raktárában, **Budapest, V., Bálvány-utcza 6. sz.** 31885

Szepességi kárpáti fenyőborovicska, valódi, legfinomabb minőségü, kis üstökben égetett, régi, 5 kiló palaczkban 3 frt 75 kr. bérmentve, utánvéttel. **Ganovszky Gusztáv**, fenyőborovicska-gőzfőzdetársaság **Szepes-Szombat** (Szepesmegye). 35019

Fuvarozási üzlet feloszlása folytán **komplett teherfogatok** jutányos áron eladók. Czim a kiadóban. 7149

Eladás.

Hevesvármegyében, a vasuti állomáshoz félóranyira az ország-ut mentén egy kétszáz holdas uri birtok (mely nyári tartózkodásra is igen alkalmas) teljesen felszerelve, uri lakás és gazdasági épületek és őszi vetéssel együtt kedvező feltételek mellett azonnal eladó és birtokban vehető. Czim a kiadóhivatalban. 35045

Vizslák, egyik him, másik nőstény 2 évesek eladók. Czim a kiadóhivatalban. 7143

Vétel.

Egy nagyobb és két kisebb, kevéssé használt **gáz-luszter** megvételre kerestetik. Czim a kiadóhivatalban. 11078

Czirok szalma vétel. Ajánlatok „**Pénz**" jeligre alatt a kiadóhivatalba. 35061

Alkalmazást keres.

Divatos és jól álló ruhákat készit kitünő szabónő. Elegáns ruhák 5 frttól feljebb. Czim a kiadóhivatalban. 7112

Házvezetőnői állást keres egy szép szőke urinő. „**Ügyes 30**" jeligéjü ajánlatokat továbbit a kiadóhivatal. 7132

Huszár- őrmester, ki most lép ki a katonaságtól, uraságnál vagy gazdaságban lovászmesteri vagy hasonló állást óhajt elnyerni. Czim a kiadóhivatalban. 7032

Gyakorlott gazdász, ki már több év óta nagy állami birtokon mint gazdasági irnok müködik, ispáni, kulcsári, raktárnoki, vagy ily minőségü állást keres. Czim a kiadóhivatalban. 7101

Gazdasági segédtisztnek ajánlkozik irodai teendőkben jártas, izr. nőtlen fiatal ember, uj évre. Megkeresések „**Segédtiszt**" jelige alatt a kiadóhivatalba kéretnek. 7135

Házvezetőnő. Intelligens falusi urinő, ki a háztartás minden ágában jártas s kitünően főz, állást keres. Czim a kiadóhivatalban. 7015

Alkalmazást nyer.

Horvát fiatal ember, jó mellékfoglalkozást kaphat. Ajánlatok „**Horvát**" czim alatt a kiadóhivatalhoz küldendők. 11084

Egy vidéki fűszer- és gyarmatáru nagykereskedés, mielőbbi belépésre egy teljesen szakavatott **elsősegédet keres**, ki az utazásra szükséges kellékekkel bir, s ilyen minőségben már működött. Bizonyitvány-másolatokkal felszerelt ajánlatok a fizetési igények megjelölésével „**Komoly**" jelige alatt e lap kiadóhivatalához czimzendők. 35047

Oktatás.

Kitünő zongoratanárnő, a ki a m. kir. zeneakadémiában kitüntetéssel nyert zongoratanárnői oklevelet és Budapest legelőkelőbb családjainál tanit, nehány zongoraórát még jutányosan elvállalna. Czim: Winter Gizella, Izabella-utcza 47. 34454

Gymnaziumi és reáliskolai tantárgyakból, magyarul, németül, francziául, latinul, görögül elismert legjobb módszer szerint tanit kitünő philologus és mathematikus. Előkészit egyéves önkéntességi szolgálatra jogositó vizsgára és érettségire. Czim a kiadóhivatalban. 11080

Lakás és bérlet.

Uri lakás Trefort-utcza 4, egész első emelet, hat szoba, inas- és cselédszoba, mellékhelyiségek 1899. május 1-jére kiadó. 7145

Különféle.

Pénzt kötelezvényre hosszabb időre **nyugdijasoknak, katonatiszteknek (házassági óvadékra is), hivatalnokoknak** és minden hitelképes egyénnek előleg nélkül kieszközöl „Pénzügyi Hiradó katonai ügynöksége" Budapesten, Király-utcza 44. (Válaszbélyeg.) 34932

Uj jégpálya a Tattersallban,

(Külső Kerepesi-ut 17.) a keleti pályaudvari (czinkotai) villamos-kocsikkal minden 5 percz-ben direkt közlekedés. Az uj rendszerü pályatesten a legcsekélyebb fagygyal biztos jég. Teljes comfort. Idény jegyek 4 frt, diákoknak 3 frt, kisérőknek 2 frt, napi belépti-jegy 50 kr. Családoknál mérséklés. Előjegyzések a Tattersall irodájában. 34986

CACAO

BENSDORP és Tsa 34918 AMSTERDAM.
Valódi hollandi cacao-főraktár Magyarország részére:
MOSCH BÉLA
BUDAPEST,
VII. ker., Király-utcza 99. sz.
Telefon (Interurban) 15—22.

Cselédek betegség esetében

35044 kórházban és egyleti költségen való ápoltatását elvállalja **minden egyéb mellékdij nélkül évenként csupán csak**
1 forint 50 krajczárért
illetve **6 évre** előre fizetett
7 forint 50 krajczárért
a „ZION"
jótékonysági egylet
VII., Erzsébet-körut 26.
(Telefon 50—49.)

Szőlőoltványok

Piros és fehér gyöngyszőlő; Madlen és számos borfajok dus gyökérzettel; teljesen forradt és kifogástalan **Rupestris monticola**, sima és gyökeres. Árjegyzék és bővebb leirás ingyen. **Oltványtelep**, Nagy-Kágya u. p. **Székelyhid.** 34990

Kocsikenőcs, gép-olaj, bármiféle kenőcsök.
Börkenőcs, fegyverzsir, patazsir és prima vaseline.
Fénymáz, oroszlán halzsir, szurok, kencze és festékek.
Vizhatlan ponyvak, fedőpép, **carbolineum, carbolsav, carbolmész**, legolcsóbban és legjobb minőségben kapható a 25 év óta fennálló **I-ső magyar zsiradék és ponyvagyárban** 34667
DEUTSCH BERNÁT
KISPEST.
Budapest mellett.

Kölcsönök telkekre és földbirtokokra, II. és III. helyekre is, gyorsan kaphatók. **Váltóhitelek** teljes diskretió mellett. **Jankovich J.** Budapest, Üllői-ut 6. sz. 7147

Kávé és tea.

Elvámolva és bérmentve, szóval teljesen költségmentesen házhoz szállitva:

$4^1/_2$ kiló	Cuba kávé	... 6.50
$4^1/_2$ „	Jáva „	... 6.50
$4^1/_2$ „	Mocca „	... 6.50
$4^1/_2$	Gyöngy „	... 6.80
$4^1/_2$	cseléd- „	... 5.—
$^1/_4$ kiló	Császár kev. tea	1.55
$^1/_4$ „	Karaván tea	... 1.40
$^1/_4$ „	Törmelék tea	...—.95

Postán utánvéttel vagy a pénz előleges beküldése mellett.
A tea a kávéhoz csomagolható.
BELÁK ISTVÁN
kávé és tea kivitele
BUDAPEST,
Rottenbiller-utcza 3.
Transito magazin: FIUME. 35022

A Czerny-féle legujabb készitmény: **OSAN** A száj és fogak részére a legkitünőbb. Antiseptikus, conservál, tisztit, kellemes, egészséges és fölülhaladja jóval a legjobb eddig ismeretes fogszereket. **Osan-szájviz** üvegekben á 88 kr., **Osan-fogpor** szelenczében 44 kr.

A Czerny-féle **Rózsatej** a legjobb szépitő-szer a Flacon 1 frt, balzsam-szappan hozzá 30 kr.

A Czerny-féle **Tanningene** A legjobb hajfestő-szer, (sötétszőke, barna és fekete) ára 2 frt 50 kr.

Törvényesen védett, lelkiismeretesen megvizsgált és valódi minőségben kapható: 31540/a

ANTON J. CZERNY, WIEN XVIII., Carl Ludwigstrasse 6. (701.)
Főraktár: **I., Wallfischgasse 5.**, a cs. kir. udvari opera közelében. Szétküldés utánvétel: 5 frt fölüli megrendelések csomagolási költség nélkül és postadijmentesen küldetnek. – Árjegyzékek az összes nagyobb **különlegességekről ingyen és bérmentve.**
Főraktár Budapesten: **Török József** gyógyszerész, Király-utcza 12. és **Egger A. fia**, Váczi-körut 27. stb. stb.

Épp most jelent meg

B. Rajz- és vizfestészeti szerek

épitészeti, épitői és müszaki kellékek árjegyzéke
Seefehlner J. L.
cs. és kir. udvari papir-, rajz- és festőszer kereskedéséből
Budapest, IV., Váczi-utcza 9. 31076
Bárkinek ingyen és bérmentve.

„Ideg- és nemi betegségek"

elnevezése alatt rejlő különféle legelhanyagoltabb bántalmak, a vér infektionális betegségei, valamint **bármily nagyfoku gyengeségi** állapotok (**impotenczia**) ellen **páratlan sikerü gyógyhatásai folytán legmelegebben ajánljuk**

Dr. Mitzger Tivadar

Hirneves hydro-elektrotherapiai rendelő-intézetét
Budapest, Teréz-körut 44., I. em.

Az intézet, mely a maga nemében páratlanul áll, a modern Hygiea s orvosi technika elsőrendü vivmányai szerint a **korszakalkotó „Kataphorese" gyógymód** alapján nagyszabásu gyógytermekkel van berendezve és a legrövidebb idő alatt **gyökeres, állandó és teljes gyógyulást biztosit.**

Tapasztalt gyors és biztos eredmények folytán honorárium teljes gyógyulás után fizetheto.

Az intézet nyitva d. e. 8—1-ig. d. u. 2—8-ig.

Levelekre dijmentesen válaszoltatik.
Külön váró- és gyógytermek, külön be- és kimenet. 35060

Ujonnan megjelent
Faludi Zsigmond legujabb nagy képes árjegyzéke
100 oldalon, kb. 200 ábrával és 5000 árjegyzéssel **levélbélyegek, levélbélyegsorozatok, levélboritékok és levelezőlapok, albumok, képes levelezőlapok** stbről. — 15 krajczár használatlan levélbélyeg ellenében **bérmentve** küldetik meg.
FALUDI ZSIGMOND
bel- és külföldi levélbélyeg nagykereskedő
Budapest, VII., Erzsébet-körut 28.
Régi magyar és osztrák levélbélyegeket megvételre keresek. 35027

Ezer és ezer ember!

fiatal és **öreg**, köszöni visszanyert **erejét** és **egészségét** Dr. Müller főtörzsorvos világhirü jónak elismert **regeneracziós készitményeinek.** Kiváltkép jónak bizonyultak ezen szerek az **idegszétdultság, ifjukori bünök** és **kicsapongások** következményei gyanánt előállt **idegzsibadtság, magömlés**, a **kezek** és **lábak ideges-reszketése, gerinczvelő bajok, bátortalanság, félelemérzet, kedély lehangoltság, ideges fejfájás, migrén**, kiváltképen pedig **férfiui gyengeség (impotenczia)** és minden ebből folyó **gyengeségi** állapotban. A gyógyhatás már rövid idő alatt beáll a **Bécsben V/2 Wimmergasse 33. szám** alatt lévő **Szt.-György gyógyszertárból** való **Dr. Müller főtörzsorvos-féle regeneracziós készitmények** következtében. Ára kimeritő orvosi használati utasitással együtt 3 frt 10 kr., postán 25 krral több. **Ugyanott** kaphatók **Dr. Müller főtörzsorvos-féle Injekczió** és **labdacsok,** melyek a **hugyosö minden kifolyását (kankó), férfiaknál, mint nőknél (fehér folyás)** pár nap alatt gyógyitják. Ára kimeritő orvosi utasitással Nr. I. uj bajokra 1 frt 60 kr., Nr. II. régi folyásra 2 frt 50 kr., postán 25 krral több. portó nélkül.

Csak valódi, a bécsi Szt.-György gyógyszertárból való készitmények kérendők. 34913

Budapest TÖRÖK JÓZSEF gyógyszertárában Király-utcza 12.
Ezt a hirdetést tessék kivágni és eltenni.

Gyógyszertáraim készitményei a párisi, bordeauxi és brüsseli kiállitásokon nagy arany érmekkel és diszoklevéllel lettek kitüntetve. 35016

Fontos tüdőbetegeknek.

Az egyedüli bevált szer a tüdő és légzési-szervezet megbetegedése ellen a **Kauten Páter fenyőkivonata.** Biztos siker. Számos elismerő levél elsőrangu orvosoktól és előkelő egyenektől. Ára 1 liter 25 frt, $^1/_2$ liter 12 frt 50 kr., $^1/_4$ liter 6 frt 25 kr.

Asapol folttisztitó szappan eltávolit minden foltot (zsir, szurok, kocsikenőcs, **ténta**) bármely ruhából. Ára dbonkint világos ruha részére 5 korona, sötét ruha részére 2 korona.

Storin rozsda foltviz, eltávolit minden rozsda-foltot a fehérnemüből a szövet rongálása nélkül. 1 üvegcse **2** korona. Tisztitó szereim ártalmatlanságáért és hatásáért jótállok.

Utasitás ingyen. Valódi egyedül a készitőnél
BECKER JÁNOS gyógyszerész
Billéd, (Torontálmegye.) Posta-, vasut- és távirda-állomás.

Magy. kir. szab. Osztálysorsjáték.

Huzás

1898 deczember 14. és 15.

A másodosztályu sorsjegyek árai:

Egy egész sorsjegy	.... 16 forint	Egy negyed sorsjegy	..... 4 forint
Egy fél „	.... 8 forint	Egy nyolczad „	..... 2 forint

Sorsjegyeket szállit a pénz előleges beküldése vagy utánvétel mellett

FODOR V. és Tsa bankháza

a magy. kir. szab. osztálysorsjáték főelárusitóhelye 35037
Budapest, V. ker., Dorottya-utcza 11. szám.

Cognac

CZUBA-DUROZIER & Cie.
FRANCZIA COGNACGYÁR, **PROMONTOR.**
Mindenütt kapható.
Vezérügynökség: RUDA ÉS BLOCHMANN Budapest—Bécs.

Csődtömegeladás.

Vb. Deutsch Kálmán egri kereskedő csődtömegéhez tartozó, a csődleltár 1—768 és 790 sorszámai alatt összeirt s összesen 7742 frt 45 krra becsült divat-, diszmü- és rövidárnk, bolti felszerelések stb.-ből álló ingóságok ajánlati verseny utján egy tömegben eladatnak.

A venni szándékozók felhivatnak, hogy zárt irásbeli ajánlataikat — a becsár 10%-ával együtt — **f. 1898. év deczember hó 14. napjának déli 12 órájáig** dr. Barchetti Károly ügyvéd egri lakos csődtömeggondnoknál (Érsek-utcza 2. szám) nyujtsák be.

A választmány az ajánlatok el vagy el nem fogadása felett tömeggondnok lakásán 1898. deczember 14-én délután 2 órakor tartandó választmányi ülésen szabadon határoz s az áruk mennyiségeért s minőségeért szavatosságot nem vállal.

Az áruk az ajánlat elfogadása esetén két nap alatt — a vételár teljes kifizetése ellenében — átveendők s az árutár f. év deczember 31-éig teljesen kiüritendő.

Részletes felvilágositások a tömeggondnoknál nyerhetők, a kinek közbenjöttével a leltár és árutár bármikor megtekinthető.

Eger, 1898. november 29.

35056 **A csődválasztmány.**

Hirdetmény.
Magyar királyi államvasutak. 178965. CII. szám. Osztrák-magyar-svájczi-vasuti kötelék. (Uj kivételes fa-dijszabás életbeléptetése). 1899. évi január hó 1-én a fenti kötelékben fa- és kéregküldemények szállitására uj kivételes dijszabás (IV. rész 2. füzet) lép életbe, mely által az 1894. évi junius hó 1-től érvényes kivételes dijszabás (IV. rész 2. füzet) hatályon kivül helyeztetik. Budapest, 1898. november hó 23-án. A magy. kir. államvasutak igazgatósága, a részes vasutak nevében is. 1362

Hektograph

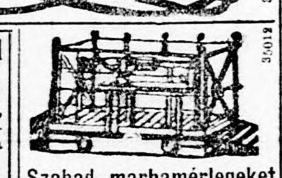
mindenféle alakban, legujabb, javitott, pompás minőségü. Az irás a lapról ép oly könnyen letörölhető, mint a kréta a tábláról. A tinta könnyen kezelhető, 150 másolatot is ad a **legfeketébb szinben**, szintugy **autograf tintával.** 34998
Hektograph-anyag,
Hektograph-tinta.

Árak: **Hektograph-anyag** kilója ... ... 1 frt 50 kr.
Hektograph-tinta, minden szinben... ... 20 kr.
Autograph-tinta ... ... 30 kr.

Kapható a legrégibb hoktograph-késztitő czégnél:
J. E. TINTNER
Bécs, V., Krongasse 6. (saját ház.)
Eladóknak magas jutalék.

MINDENÜTT KAPHATÓ A RÉTHY FÉLE
VÉDJEGY **PEMETEFŰ CZUKORKA** LEGJOBB rekedtség köhögés és hurut ellen.
1 doboz ára 30 kr. 5 doboz bérmentve 1 frt 50 kr.
Szétküldés:
RÉTHY BÉLA gyógyszerész **Békés-Csabán.** 33911

Karácsonyi és ujévi ajándékul részletfizetésre
porczellán-készletek, majolika-, üvegáruk, china-ezüst, lámpa, tükör, bambus-butorok, bőráruk, aczéláruk, stb. kaphatók. **Kimeritő képes árjegyzéket ingyen és bérmentve küld a** 35035 **Szegedi porczellánfestészeti gyár**
IVÁNKOVITS KÁROLY és FIA Szegeden.



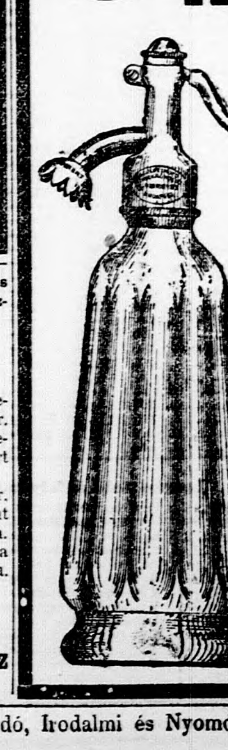
Szabad. marhamérlegeket és **hidmérlegeket** elismert **legjobb minőségben** ajánl **FUCHS G.** első magyar tizedes és százados hid mérleg-gyára **Budapest, Károly-körut 1. Telefon összeköttetés.** 35012

Az önsegély,
a maga nemében egyedül létező mü az altest bántalmainak gyógyitására és megóvására különösen idült esetekben. Számos anatomiai ábrával. Hasznos azoknak is, kik ideggyengeségben, félelem-érzésekben és bágyadtságban szenvednek; dústartalmu tanitásának évenként ezrek köszönhetik teljes egészségüket. Ára 1 frt. Kapható Ruzitska A. könyvkereskedésében, Budapest, Muzeum-körút 3.

Szenzácziós ujdonság dohányzóknak. „Berghaus rendszerü" saspipa igazán egészséges pipa orvosilag megvizsgálva és ajánlva. **Kitüntetések: Aranyérem Münster; diszoklevél** és **aranyérem** (legmagasabb kitüntetés) **München 1898. október.** — Képes árjegyzék minden hosszuságról és fanemről ingyen és bérmentve. **Eugen Krumme & Cie** Sas-pipagyára **Gummersbach** (Rheinland) Németország. 34810

RIES és BERKOVITS

Budapest, Kerepesi-ut 66.
Cs. és kir. szab. nickelón-szyfonkupak- és gépgyár.
Szab. szénsav- és kénsav-szikvizgépek.
Vizszürők- és sörnyomókészülékek.



Ujdonság! Ujdonság!
Hygienikus minden visszaélést kizáró
„UNICUM" szyfonfejek
Ries és Berkovits szabadalma.

IDEAL

elsőrendü cseh szikvizüvegek
Ries és Berkovits szabadalma.
Előnyök: 34927
Sarokelcsorbulás és piszoklerakodás kizárva. Továbbá legnagyobb explosió-ellentállóképeséggel birnak.
Legizlésesebb façon.

Csak akkor eredeti és valódi, hogy ha az üveg alja a fenti védjegygyel van ellátva.

Ezennel értesitem tisztelt vevőimet, hogy **mától kezdve deczember hó 10-ig leszállitott áron**

karácsonyi occasiót

35003 rendezek. — Tisztelettel
TITSCH GYULA
IV., Váczi-utcza 21. sz.

Sorsjegytulajdonosok figyelmébe!!!

A világ összes sorsjegyeiről szóló évkönyv már megjelent.
Sorsjegyek, melyek bármely okból — **évek óta nem nézettek is meg**, ezen könyvben előfordulnak — és általam **ingyen** és **dijtalanul** nézetnek meg. A válaszra 5 kros leveljegyet tessék mellékelni. 35032
BEIFELD JÓZSEF bankháza Budapest, Károly-körut 4.
Alapittatott 1874-ben.

BEFÖCSKENDEZÉS INJECTION MIDY de PARIS
Néhány nap alatt gyógyit
MINDEN BAJNAK ELEJÉT VESZI,
nem okoz sem Fájdalmat sem Szükülést,
« Minden doboz egy pneumatikus föcskendőt tartalmaz ».
Kapható **MIDY**, gyógyszerész, *113, Faubourg St-Honoré, Paris*, és Osztrák Magyarország minden jobb Gyógyszertárában és Droguistánál: DE TÖRÖK, *Buda-Pest*.

Egy csepp

a zsebkendőre cseppentve, elegendő, hogy azt egész napon át a frissen szedett 34981

RHEIN-VEILCHEN

(RAJNAI IBOLYA)
finom, természetes illatával telitse meg.
Egyedüli készitője **FERD. MÜLHENS**
KÖLN a/Rh. Glockengasse Nr. 4711.
Kapható minden finom illatszertárban.

Legolcsóbb és legczélszerübb
karácsonyi ajándék
egy

Ujságirók-Sorsjegye

melylyel
1 korona
árért
egy
100.000 koronás
és öt 20.000 stb. koronás nyereményt lehet nyerni.

Az összes nyereményeket a kezelőség 20% levonással kivánatra készpénzben visszaváltja. Minden sorsjegy utánfizetés nélkül mind a 6 húzáson játszik. * * * * * *

Huzás visszavonhatlanul már jövő hó 4-ikén.

Sosjegyeket ajánl: 35031
A Budapesti Ujságirók Egyesületének sorsjáték kezelősége.
IV., Kossuth Lajos-utcza 1. sz.

Kormos Gyula és Társa	**KŐVÁRI ÁRMIN**
Bank- és Váltóház	Bank- és Váltóüzlet
Budapest, V., Dorottya-utcza 5.	Budapest, IV., Ferencziek-tere 9.

Tulajdonos és kiadó: „Egyetértés" Hirlapkiadó, Irodalmi és Nyomda-Részvénytársaság.
Budapest, Nagy Sándor könyvnyomdájából IV., Papnövelde-utcza 8. sz.